

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

每間只售  
三十萬餘元起  
最宜投資保值

商票早經註冊

保護環境

1

跑馬  
住  
另  
電

地山  
宅75  
有  
話：

村道1  
50呎  
車  
5-2

8-2  
出  
位  
2916

0號  
售

中永隆  
69321

車

香港恒信  
話：

2樓

5—

· 柴  
且  
229

162



益大  
香港

52  
德輔道

255  
前中  
1994年7月211  
34 W

1991, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 26

3 819  
大德

883  
1242

附錄 1

18



金花江  
鍾

往蘭獨  
樓西  
場商景

1

彌敦道

凱豐戲院  
凱豐戲院  
凱豐戲院  
凱豐戲院  
凱豐戲院

望亮 購心





蘇聯國防部長保證

駐防東德蘇軍

# 一萬撤回國境

老布與南也門總統訂友好條約

社莫斯科廿五日電)蘇聯國防部長烏茲季諾夫第一次提出二軍軍險和一千輛坦克將由東德撤向蘇聯邊境。烏茲季諾夫機關報「真理報」發表一篇冗長的文章，對「北大西洋

(路透社阿爾及利亞阿爾及爾廿四日電)阿爾及利亞國家石油公司今晚宣佈，擱其出口原油，並由即時起生效。這次加

的保留態度作出首次反應。在最近，雖然蘇聯共黨總書記勃列日涅夫在布列里亞追悼大會經在東柏林表示願意撤軍，但「北約組織」有任何的表示。布氏當日表示蘇聯軍隊在一年零八個月內撤

家石油公司發表的一項公佈稱：鑑於油國之內及其他產油國現時的情況，因此決定加買。本月至目前為止，已有四個國家，

無從窺測是否會將該地蘇軍解散。

北約組織官員曾發表表示，若果蘇聯將軍隊由東德撤退，並由蘇聯的保證乃絕無意義。烏茲季諾夫提及將軍隊撤回蘇聯國境，並重申命令和所刊報章說，蘇聯

括伊拉克，將其石油價調增至油組織所設限的最高水平，而利比亞更將油價，增至

油組織規定的最

亞瑟好合作條約。南也門總統伊斯梅爾是於星期四在巴黎結束，  
這天和南也門總統伊斯梅爾的會談於星期三下午抵達  
莫斯科廿五日電據莫斯科電台稱其美軍報建國

阿爾巴尼亞桶每產為

限價。另有兩個非油  
組織國家，墨西哥及  
哥拉，亦已增加油價。

及高油  
國油

亞利  
廿達  
油家  
大起，將其原油價  
百分之十。官方伊  
通訊社稱，此次加

加豆六十  
高最價  
合符油國粗廠所提限  
限額內的價格國整  
紐約之石油界人士

必須嚴密防禦

中國官方報紙與新華社的特別評論均指出，蘇聯在它的國際對此已知會美國探他任何國家爲多。中國探

油元家國高

伊拉克已將原油價格每桶廿三點五美元

(美聯社美國)

伯勒合油長國的其中一邦，將開始把所  
石油的半數，以接近現貨市場的價格來

國防部長警告美國

八五美元，並由十一月一日起生效。另一科威特石油部長表示，科威特計劃於削減產油量。而另外數個產油國，亦正

將損害美蘇關係

把所產的石油在牙貨市場出售，以獲取  
的盈利。

蘇聯國防部極大的意義，所以西方國家對此應採取相應的措施。文章又指出：美軍談判變得非常複雜，美國把新式飛彈放在歐洲，會使將來的開進行軍事準備。」

（盧蔭貞十）

**建立基地**

(華盛頓七日電)美國國防部新公佈，美國計劃在阿拉斯加、格陵蘭及冰島等處，建立新的軍事基地。該計劃旨在加強北美洲的防禦力量，並與北約盟國合作，以應對日益緊張的國際局勢。

馬斯基諾夫是推銷軍事大歐洲的危險，不僅使美蘇關係，同時也使整個世界趨向不安。止，抨擊卡特政府政策的「最嚴厲的官辭」，雖然它並無提及卡特的名字。

（莫斯科廿五日合衆社電）蘇聯國防部長烏斯季諾夫在蘇聯最高蘇維埃會議上，抨擊卡特政府政策的「最嚴厲的官辭」，雖然它並無提及卡特的名字。

（莫斯科廿五日合衆社電）蘇聯國防部長烏斯季諾夫在蘇聯最高蘇維埃會議上，抨擊卡特政府政策的「最嚴厲的官辭」，雖然它並無提及卡特的名字。

(莫斯科廿五日路透電)蘇俄國防部長

指出本月六日總書記的夫德諾記的對促進和平定。

烏茲基諾夫說，美國與蘇聯在波斯尼亞和克羅地亞的行動，但它的行動，警告說，如果認為蘇俄的建造計劃乃在

\_\_\_\_\_

從中共的一面到三十而立

論

中共從一九四九年取得大陸政權，向外  
初七年一面倒於蘇俄，如出兵渡江，抗美援朝，  
成立「人民共和國」，現在正是三  
朝，當時的毛澤東實無異今日古巴的卡斯脫  
羅。他把美帝罵無紙老虎，雖有原子彈，並  
任人代會主席，  
彭任國防部長代

以三十年爲期的友好同盟時，他在演說中示出中共後的政策是一面倒於社會主義的黨派，因此郭沫若作詩歌頌史太林稱爲不足懼。而美總統杜魯門之於韓戰則以國際撤兵自居，從事有無限的戰爭，不求戰勝，但求和平，故對麥克阿瑟元帥主張越鴨綠江計劃以劉少奇之黨主席，致毛劉之計劃以劉少奇之

爺爺」。但是歲月不居，時間已到一九七八，不久將進入八十年代，由毛澤東的去世而進兵東北，認為戰賊不合，竟以此將其撤職，所以結果由五三年史太林之死，成立板門店停戰協定，仍是南北分裂的舊狀。所謂文化大革命問海外，王光美

現在已到中共「三十而立」的時代了。

孔子曾說為人要「三十而立，四十而不惑，五十而知天命，六十而耳順，七十而從心所欲，不逾矩」。這是說人到三十之年應該立定志向，但著重點在清算鬥爭，三反五反，沒收地主富人的財產，浮誇自大，要與一天等於二十天。從此進入毛澤東的時代。

韓戰以後，中共提出第一個五年計劃，反有理由，利用林彪，魏鳳鸞，高崗，羅榮桓，賀龍，鄧錫

求自立，然後到了四十，乃不致以迷途而  
所適從，彷彿十字街頭。中共今日正是三  
之年，折戟沉在繼承毛澤東後，提出實行  
的進度，完成共產主義社會的建設。而為  
表示自由與民主，毛澤東主張以「百花齊放  
，百家爭鳴」的精神，開放言論，與蘇聯  
因此故，瀰漫於中共上  
如此，對外亦然

個現代化政策，實可說是放棄一面倒而走  
自立道路的第一步。七十年代的最後三年  
是現代化的準備，八十年代起，應該有所  
變而為反右派的「陽謀」，到準備第二  
次之清算史大林個人崇拜相對抗。那知開放  
結果，只暴露中共獨裁專制的醜態，於是最  
後一變而為反右派的「陽謀」，到準備第二  
次大亂形勢好，而毛則為爭取正  
由赫魯曉夫

就，爲中國開拓美好的前途。有如人生三進，不顧現狀，實行人民公社，結果造成大失敗。

東時代，最後三年爲新舊時代的過渡期。毛澤東統治的二十七年中，可分三期，最

所以到一九五七年起的第二個時期，毛之，由勝毛

因人民公社，與彭大將軍發生相爭，乃以林好，不敵不立，

社論

從中共的一面倒到三十而立

中共從一九四九年取得大陸政權後，向外擴張，成立「人民共和國」，現在已是三十三週年。當時的毛澤東在開國慶時，慷慨地說：以三十年為期的毛澤東時間，他將繼續領導中國今後之發展。因此作者作一時間與史詩相映示中，此種宏願是毛澤東一生志趣之所趨。而毛澤東本人，不，久將於明年十一月間，由毛澤東去世之時，現已劃到毛澤東劃算，畢竟時代不同，孔子曾說過：「五十而知天命」的時代了。

孔子的思想，要三十而立，四十而不惑，五十而知天命，六十五之年應立至向天求自足，然後退休。四十，乃不致迷途而仍欲學事理之道。中共今年已滿三十三週年，亦該退休歸老。中共今後提出實行一個現代化政策，實可說是放棄一面倒而走獨立道路的第一步。七十年代以後，毛澤東已就位的八十年代起，有賴於毛澤東所生出的希望及在這裏。

過去共生的三十年中，其中二十七年為毛澤東時代，最後一年為新時代的過渡期，最後一毛澤東統治的十七年中，可分兩期，最初七年——一面倒於蘇俄，如出於鐵江，抗美援朝，當地的毛澤東其無異於古代的卡斯特羅。不足道的是毛澤東統制下之戰艦則以國際樹名目，故對美國有限度的限制，不敢動搖，但自一九五二年後，美國元帥主張鎮壓綠江而進兵中國，被認為冒險不智，竟以此消滅其軍隊，所以果由五年三十更太平，成立接門部隊較穩定，仍是南北分治的第五年狀。

臨江總局，中共提出第二個五年計劃，但其重鎮尚待增鬥日，三分之一受於二十年來的進展，完成共產主義建設的基礎。而為表示自由民主精神，毛澤東又以一百花齊放，百花爭艷的精神，開放言論，與黨爭執結果，引起大共國內人傑掉掉的懸念。於是最後一變而反右派的「風暴」，到海區大肆三個五年計劃時，毛澤東竟提出三紅區大肆進攻，實行人民公社，結果造成大批失敗。

所以一九五七年起的第四個時期，毛澤因人公社，與彭大將軍發生相等，乃以林彪任國防部部長形勢，

他任國防部部長形勢，係初代會主席，等於是一代會主席，乃是計劃以劉少奇之力，如君主王政體之末，王光美與胡煥火中，難以所謂文化大革命，利用林彪，奪回權力，革命機，幾難入毛澤東黨內，從此引起毛澤東第一個人，因彼此上下，測測於中共之下，如針，對外亦然，由經管黨主任而毛即爭取正統地位為修正主義，劉少奇退後的破滅萬，甚至指為「叛徒」，不被承認，革

[illegible][illegible][illegible]

\_\_\_\_\_

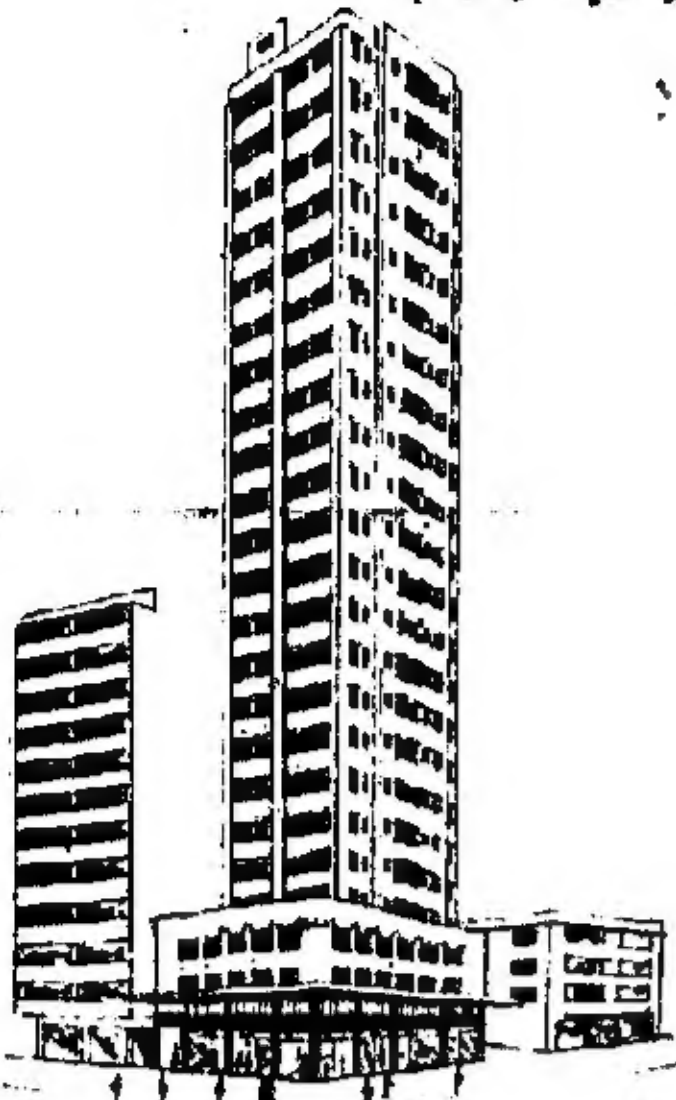






# 垣天寶大廈

洛克道81-85號  
(大單邊盧押道)



## 分層出售

灣仔中心地王

單邊向東南  
二梯三伙  
一廳二房  
一廳三房  
戶戶單邊

垣天昭然兄弟有限公司

香港德己立街12號業豐大廈602室  
電話：5-251611 5-250969

# 中國京劇院四團

## 蒞港演出

由廿五日至卅一日演出各場劇目

廿五日(夜場)《楊門女將》(已滿)  
廿六日(夜場)《楊門女將》(已滿)  
廿七日(夜場)《楊門女將》(已滿)  
廿八日(日場)《穆柯寨》《武松打店》《徐策跑城》(挑滑車)  
廿八日(夜場)《三岔口》《貴水》《盜仙草》(失·空·斬)(已滿)  
廿九日(夜場)《穆柯寨》《武松打店》  
三十日(夜場)《武松打店》(岳母刺字)(李安驊)  
卅一日(夜場)《武松打店》(岳母刺字)(李安驊)

由十一月一日至七日演出各場劇目

一日(夜場)《楊門女將》  
二日(夜場)《楊門女將》  
三日(夜場)《楊門女將》  
四日(日場)《穆柯寨》《三岔口》《徐策跑城》《紅鬃烈馬》  
四日(夜場)《穆柯寨》《三岔口》  
五日(夜場)《穆柯寨》《武松打店》《徐策跑城》(挑滑車)  
六日(夜場)《穆柯寨》《岳母刺字》(霸王別姬)  
七日(夜場)《穆柯寨》《岳母刺字》(霸王別姬)

演出地點：香港北角新光戲院  
演出日期：十月廿五日起公演  
演出時間：日場一、二、三、四、五、六、七、八、九  
票價：十元、三十元、五十元、七十元

★香港聯藝娛樂有限公司主辦★



**聘請材料計算員(OS)**  
置業公司聘請建築材料計算員數名，工專或中學程度，需三年實際OS工作經驗，詳履歷及求職信，附最近照、電話、函香港郵政總局信箱397號

品出局賣公酒煙省海台

玫瑰露酒 高粱酒 五加皮酒 紹興酒 台灣米酒 竹葉青酒 參茸酒 虎骨酒 陳年紹興酒 竹葉青酒 參茸酒 虎骨酒

銷經總 行酒隆興裕



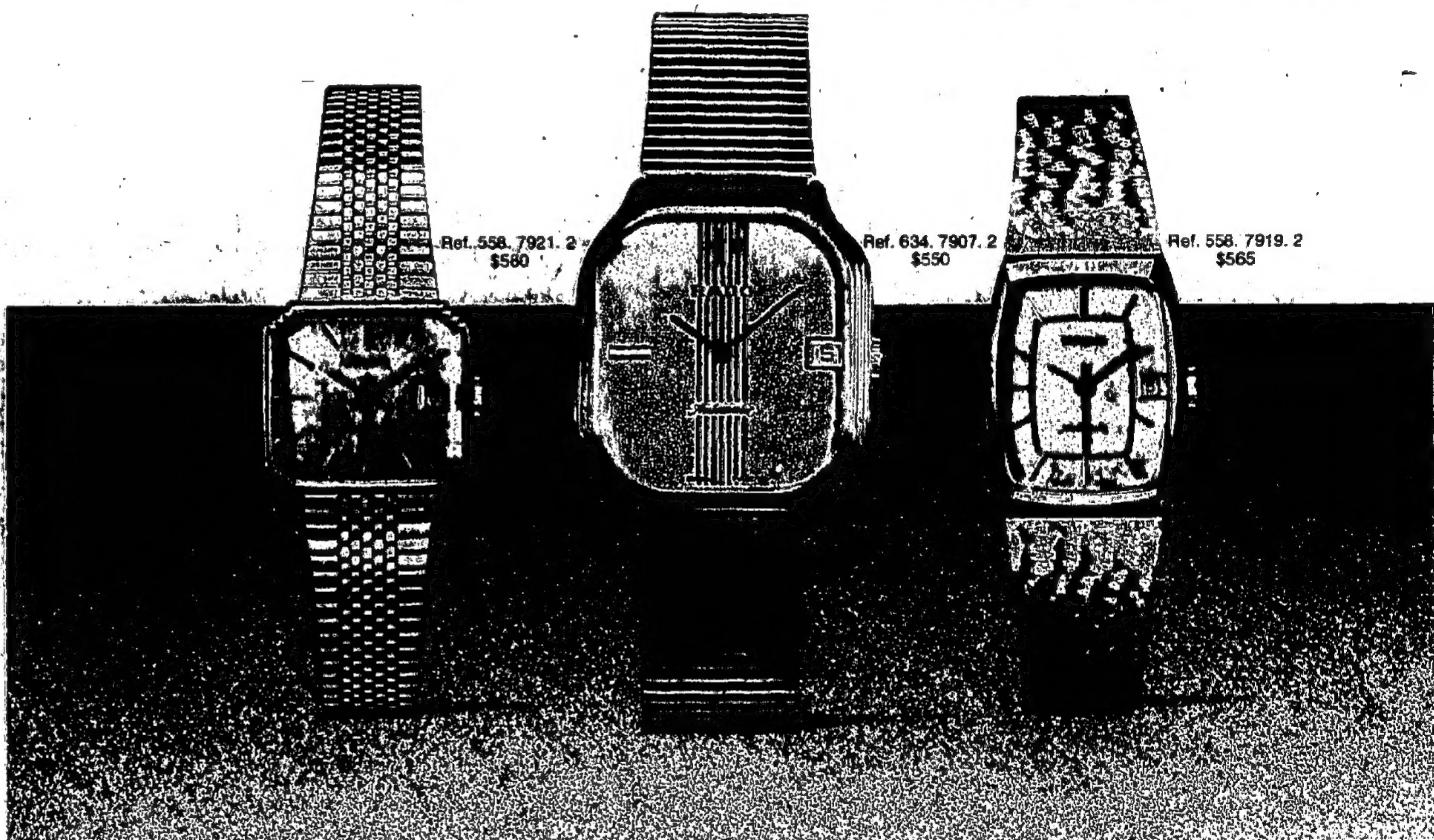
## 新系列 雷達薄庄自動日曆表

瑞士雷達表以先進科技載譽表壇，與時俱進，不斷創新，推出剛從瑞士運港的新系列——雷達薄庄自動日曆表。

這欸不可多得的時計傑作，極富時代氣息，是崇尚儀表人士的飾物；綫條幼細，表身纖薄，充份強調手表在腕上的美感，雅緻獨特，風采非凡。

男女裝兼備的雷達薄庄自動日曆表，每欸都獨放異采，精巧無匹，無論您喜歡全鋼或14K包金，配襯真皮表帶或連鎖設計，它都有一款滿足您精明的選擇，各大表行現已歡迎鑑賞選購。

## 雷達表 RADO



九龍廟街二五九A-F號(近快樂戲院)

## 怡齡閣 高尚住宅

預售 8 折

只餘一二三樓·三層商業  
地下旺舖·特價出售

怡華置業有限公司 啓明置業有限公司  
金新置業有限公司 合時置業有限公司

樓上住宅  
全部售罄



至海沙咀44地段(近地下鐵站)

## 奎運工廠

已有入伙紙 即買即用  
只餘地下 5975呎  
樓底高18呎3吋  
欲購從速

只付三成，即可入伙  
可分長期付款

怡華置業有限公司

實地開源道73.75號

## 業發工廠

已有入伙紙·即買即用

租 售

地下9.90呎至21.934呎

適合貨倉及各行各業

金新置業有限公司

祺棧茶行 錦蘭茶庄

地址：香港莊士頓道174號 地址：九龍上海街614號  
電話：5-730690 電話：3-941814

創業37週年紀念

聯合酬賓大減價

中國茶葉一律八折

另設特價優待

買二斤送一斤

經銷中國茶葉，信譽保證，買真味更  
濃常備現貨，可供辦庄出口。

清潔香港 人人有責 大家合作

**香港中文大學**  
一九八〇—八一年度  
徵聘教員  
一、社會及行為科學系  
二、社會及行為科學系  
三、社會及行為科學系  
四、社會及行為科學系  
五、社會及行為科學系  
六、社會及行為科學系  
七、社會及行為科學系  
八、社會及行為科學系  
九、社會及行為科學系  
十、社會及行為科學系  
十一、社會及行為科學系  
十二、社會及行為科學系  
十三、社會及行為科學系  
十四、社會及行為科學系  
十五、社會及行為科學系  
十六、社會及行為科學系  
十七、社會及行為科學系  
十八、社會及行為科學系  
十九、社會及行為科學系  
二十、社會及行為科學系  
二十一、社會及行為科學系  
二十二、社會及行為科學系  
二十三、社會及行為科學系  
二十四、社會及行為科學系  
二十五、社會及行為科學系  
二十六、社會及行為科學系  
二十七、社會及行為科學系  
二十八、社會及行為科學系  
二十九、社會及行為科學系  
三十、社會及行為科學系  
三十一、社會及行為科學系  
三十二、社會及行為科學系  
三十三、社會及行為科學系  
三十四、社會及行為科學系  
三十五、社會及行為科學系  
三十六、社會及行為科學系  
三十七、社會及行為科學系  
三十八、社會及行為科學系  
三十九、社會及行為科學系  
四十、社會及行為科學系  
四十一、社會及行為科學系  
四十二、社會及行為科學系  
四十三、社會及行為科學系  
四十四、社會及行為科學系  
四十五、社會及行為科學系  
四十六、社會及行為科學系  
四十七、社會及行為科學系  
四十八、社會及行為科學系  
四十九、社會及行為科學系  
五十、社會及行為科學系  
五十一、社會及行為科學系  
五十二、社會及行為科學系  
五十三、社會及行為科學系  
五十四、社會及行為科學系  
五十五、社會及行為科學系  
五十六、社會及行為科學系  
五十七、社會及行為科學系  
五十八、社會及行為科學系  
五十九、社會及行為科學系  
六十、社會及行為科學系  
六十一、社會及行為科學系  
六十二、社會及行為科學系  
六十三、社會及行為科學系  
六十四、社會及行為科學系  
六十五、社會及行為科學系  
六十六、社會及行為科學系  
六十七、社會及行為科學系  
六十八、社會及行為科學系  
六十九、社會及行為科學系  
七十、社會及行為科學系  
七十一、社會及行為科學系  
七十二、社會及行為科學系  
七十三、社會及行為科學系  
七十四、社會及行為科學系  
七十五、社會及行為科學系  
七十六、社會及行為科學系  
七十七、社會及行為科學系  
七十八、社會及行為科學系  
七十九、社會及行為科學系  
八十、社會及行為科學系  
八十一、社會及行為科學系  
八十二、社會及行為科學系  
八十三、社會及行為科學系  
八十四、社會及行為科學系  
八十五、社會及行為科學系  
八十六、社會及行為科學系  
八十七、社會及行為科學系  
八十八、社會及行為科學系  
八十九、社會及行為科學系  
九十、社會及行為科學系  
九十一、社會及行為科學系  
九十二、社會及行為科學系  
九十三、社會及行為科學系  
九十四、社會及行為科學系  
九十五、社會及行為科學系  
九十六、社會及行為科學系  
九十七、社會及行為科學系  
九十八、社會及行為科學系  
九十九、社會及行為科學系  
一百、社會及行為科學系

**廠房招租**  
觀塘小型工業大廈樓上  
(近牛頭角)一梯一伙，面  
積由二千至三千七呎。請電  
51434110林洽租

柴灣利來街40號  
**富誠工業大廈**  
面積7708呎  
特價出售  
電話：5-253298

**敬運工業大廈**  
官塘敬業街65-67號  
面積4266呎起  
尚餘數單位  
電話：5-229162  
253003  
地盤電話：3-429628  
3-430771



粵社長仇儼鑄禧大慶

獅子會七  
 年股會長會  
 吳彥男  
 方志強  
 周仲農  
 林湛興

志	振芳	羅臣	吳興榮	麥鎮遠	敬賀
東	雷添				
羅					
生					
李	張介倫				
林					
明					

—

生

...

1000

保良局  
舊司徒澤  
趙振邦  
林王兆源  
胡永輝  
林文山  
梁紹淵  
伍樹昭  
袁永雄  
何良  
胡郭秀萍  
鄭杜淑婉  
羅文龍  
何增年  
劉元布  
嚴 謹  
林頌元芳  
沈邱功嫻  
王祖基  
羅悅敏  
王啓東  
羅麗珍  
羅聯元  
何耀棟  
吳伯齡  
吳海霖  
李恩敬  
黃宏光  
董 標  
戴立平  
文裕順  
王中秋  
新鴻基證券有限公司  
陳氏教育機構  
恒隆銀行  
莊榮坤  
高順貿易有限公司  
陳景福  
周生生珠寶金行有限公司  
香港廣告社

謹訂於一九七九年十月二十六日  
(星期五)下午四時至六時正在  
香港德輔道中一五六至一六四號  
通用商業大廈六零五室本公司舉  
行開幕酒會

敬 迓

貴臨歡叙  
藉增榮寵

協和公共關係有限公司

董事總經理 黃文謙  
董事 陳國雄 馮 彥 敬約  
董事 彭家齊 蘇仲平

謝志方  
范世義  
陳暢餘  
蕭滿森  
趙振邦  
呂佩文  
葉次文  
陳平山  
梁 冷  
陳維翰  
劉漢華  
王能華  
李得華  
鄭振猷  
盧振豐  
李文彬  
何鏡貴  
陳平明  
譚立仁  
水啓章

聯合敬賀 (排名不分先後)

黃照輝  
區子相  
葉謀道  
林 芬  
王齊樂  
高錦滔  
高紀常  
梁乃騰  
梁永宙  
梁紹文  
范思傑  
余瑞琦  
勞乃義  
周啟倫  
李敬華  
李連榮  
杜澄懷  
梁伯蘭  
譚伯鴻  
鄭育輝  
蘇祥熙  
周定亮  
朱頌田  
劉文翔  
陳次光  
蕭維藩  
譚實文  
陳有德  
錢匡一  
邱延鴻  
梁澄波  
梁維華  
施炳霖  
施文生  
李國超  
區永仁  
區榮光  
楊少偉  
陳海洲  
吳卓庭  
吳卓華  
吳卓華  
王利劉  
張劍光  
招家鏡  
陳耀祖  
陳運生  
劉志英  
黃瑞榮  
黃富安  
譚少佳  
曹煒光  
吳英志  
陳月影  
胡淑貞  
廖令軒  
楊遠輝  
金美霞  
黃源章  
梁守章  
廖應彬  
孔 順  
黃寶森

程漢權  
葉德河  
呂少藩  
傅朝春  
溫世興  
陳鴻基  
霍麗雲  
曾洛生  
郭雅洪  
莊瑞傑  
吳維新  
霍耀武  
楊保元  
利樹源  
韓振東  
陳 瀚  
李祖華  
梁國治  
李其榮  
彭健欽  
梁兆津

謝志方  
范世義  
陳暢餘  
蕭滿森  
趙振邦  
呂佩文  
葉次文  
陳平山  
梁 冷  
陳維翰  
劉漢華  
王能華  
李得華  
鄭振猷  
盧振豐  
李文彬  
何鏡貴  
陳平明  
譚立仁  
水啓章

JOHN C.S. LOW  
CHINA JADE &  
JEWELLERY CO.  
PETER AUTORADIO  
CO., LTD.







# 本港新聞

## 兒童骨科醫院一年一度 明日售旗籌募經費

【本報訊】由香港兒童骨科醫院主辦，各界人士捐助的「明日售旗籌募經費」活動，將於明日（星期日）上午九時，在該院舉行。屆時將有各界人士到場，為該院籌募經費，以支持其醫療及研究工作。

該院自成立以來，一直致力於兒童骨科的醫療及研究，為港人提供優質的醫療服務。此次籌募活動所得之款項，將全數撥充該院的醫療設備及研究經費，以進一步提升其醫療水平。



兒童骨科醫院籌募經費活動，各界人士踴躍參加。

## 葉中赴美西羅省 設計中式酒樓裝飾

【本報訊】著名建築師葉中，現正前往美國西羅省，為當地的中式酒樓設計裝飾。葉中在建築設計方面擁有豐富的經驗，其設計風格獨特，深受客戶喜愛。



建築師葉中，現正前往美國西羅省設計酒樓裝飾。

## 琦玉銀行舉行酒會 歡送香港分行代表

【本報訊】琦玉銀行（Tokai-Mitsubishi Bank）日前舉行酒會，歡送香港分行代表。酒會中，琦玉銀行代表對香港分行代表在過去一年中所作的貢獻表示感謝，並祝其在未來的工作中取得更大的成就。

【本報訊】三院辦時裝表演籌募建設費用，永安公司贊助演出。此次時裝表演旨在為三院建設籌募資金，永安公司慷慨贊助，為活動的成功舉辦提供了有力支持。

【本報訊】賑濟澳門火災災民，三區獅子會發起籌款。澳門日前發生大火，造成嚴重損失。三區獅子會為賑濟災民，發起籌款活動，呼籲社會各界人士伸出援手。



三區獅子會發起賑濟澳門火災災民籌款活動。

【本報訊】承業主命貴重物業出投，適合酒樓學校超級市場及商業中心之用。此次出投的物業位於市中心，交通便利，環境優美，適合用作酒樓、學校、超級市場或商業中心。

【本報訊】琦玉銀行分行代表，日前在琦玉銀行舉行酒會，歡送香港分行代表。酒會中，琦玉銀行代表對香港分行代表在過去一年中所作的貢獻表示感謝，並祝其在未來的工作中取得更大的成就。

【本報訊】全港中學書法比賽，昨日舉行。此次比賽旨在推廣書法藝術，提高中學生對書法的興趣。昨日，比賽在各大中學同時舉行，吸引了眾多學生參加。

### 得運大廈

150年期  
預售期內特價九折

住宅圖則設計佳  
每伙三面單邊  
一廳兩房只售  
廿一萬餘元起

中央冷氣商場旺舖  
合各行業經營  
冷氣商場旺舖每間只售  
六萬餘元起

十年分期 勝於交租

商場舖位全部設有中央冷氣系統，所有向商場通道的商場舖位均奉送最新型名貴鋁質門面及玻璃窗櫺。

地盤設有樓宇模型 供選購時參考

地盤電話：3-658189 (假日照常)

恒基兆業 永泰建業

德輔道中43號永隆銀行大廈6樓 電話：5-255828 5-22176(五線)

## 廣安銀行

### 堅尼地城分行 今天隆重開幕

香港卑路乍街47號  
電話：5-460185-7

廣安銀行  
堅尼地城分行

卑路乍街

廣安分行遍港九，竭誠為閣下服務。  
堅尼地城分行為本行之第十五間電腦化分行。

## 詩韻苑

佳寧集團—佳寧發展有限公司  
香港中環皇后大道中連卡佛大廈  
1601-1605室 電話：5-266277

## 安基大廈

元朗擊壤村第234號地段

設計精巧  
二樓泳池  
一樓酒樓  
面積萬呎  
全部鋁窗  
柚木地板  
顏色潔具

廚柜星盆  
電視天綫  
防盜講機  
暗綫電力  
地點繁盛  
定價低廉  
平通全港

洽購處：  
六基有限公司 昌隆合長記銀莊有限公司  
香港威靈頓街39-41號 香港德輔道西18號  
六基大廈六樓 電話：5-252497 電話：5-438640  
地盤辦事處電話：12-789030

## 利舞台

十一月十六日  
晚上八時正  
十一月十七、十八日  
及八時正  
下午三時正

票價：  
二十元、四十元、六十元及八十元

售票處：  
藝園、太古大廈地下利舞台  
通利銀行及各分行

華星娛樂有限公司主理



# 本港新聞

## 滿載樟腦粉車行途中突失火 巨型貨車街頭爆炸

【本報訊】一輛滿載樟腦粉的巨型貨車，昨日（廿六日）下午四時許，在灣仔道與德輔道中交界處，突然發生爆炸，火光沖天，濃煙滾滾，幸無人受傷。

據目擊者稱，爆炸發生時，該貨車正由灣仔道駛向德輔道中，車上載有大量的樟腦粉。爆炸發生後，貨車被炸成兩段，其中一段被炸飛至路旁，另一段則留在路中，燃燒不止。消防人員接報後趕到現場，將火撲滅，並將爆炸後的殘骸搬走。

警方表示，爆炸原因仍在調查中，初步懷疑是貨車上的樟腦粉因摩擦或碰撞而引發爆炸。目前，灣仔道與德輔道中交界處的交通已暫時封閉，待清理現場後再行恢復。

（本報訊）一輛滿載樟腦粉的巨型貨車，昨日（廿六日）下午四時許，在灣仔道與德輔道中交界處，突然發生爆炸，火光沖天，濃煙滾滾，幸無人受傷。

據目擊者稱，爆炸發生時，該貨車正由灣仔道駛向德輔道中，車上載有大量的樟腦粉。爆炸發生後，貨車被炸成兩段，其中一段被炸飛至路旁，另一段則留在路中，燃燒不止。消防人員接報後趕到現場，將火撲滅，並將爆炸後的殘骸搬走。

警方表示，爆炸原因仍在調查中，初步懷疑是貨車上的樟腦粉因摩擦或碰撞而引發爆炸。目前，灣仔道與德輔道中交界處的交通已暫時封閉，待清理現場後再行恢復。

## 重陽節掃墓者 新界有新交通措施

【本報訊】為配合重陽節掃墓活動，新界各區將於本月廿九日（星期日）實施新的交通措施，以方便市民前往掃墓。

根據新措施，在掃墓期間，部分主要道路將實施單邊行車，以確保交通暢通。市民在前往掃墓時，應留意路旁設立的交通指示牌，並按照指示行駛。

警方提醒市民，在掃墓期間，部分路段可能會出現交通擁擠的情況，請市民耐心等候，並遵守交通規則，確保自身及他人的安全。

（本報訊）為配合重陽節掃墓活動，新界各區將於本月廿九日（星期日）實施新的交通措施，以方便市民前往掃墓。

根據新措施，在掃墓期間，部分主要道路將實施單邊行車，以確保交通暢通。市民在前往掃墓時，應留意路旁設立的交通指示牌，並按照指示行駛。

警方提醒市民，在掃墓期間，部分路段可能會出現交通擁擠的情況，請市民耐心等候，並遵守交通規則，確保自身及他人的安全。

### 慢滴神水

保證：能人之所不能：免費送用

香噴噴，不刺激，老中青，皆合用，功效確，別不同，一試用，見分曉，太空庄，易攜帶，剪廣告，附郵票，寄：P.O. Box 98398, Tsim Sha Tsui, Hong Kong.

東南亞各埠有售，歡迎郵購代理

服務：免費解答用者疑難問題，專家作主，請函：Vitapharm, Pharm. Ltd. Cochrane Rd. Moorabin, Vic. Australia.



### 安邦商業大廈

六佰一十呎至二千二百三十六呎

商業中心 全海景 冷氣設備

外型壯觀 設備一流

正商舖色地舖(CEMENT WALL)  
側面安設古銅色鐵窗，配米色玻璃  
光線充足，舖面寬敞，適宜零售  
入口大堂，地台及牆身鋪設雲石，美觀大方及舒適。

現已建築完成 行將入伙

益新置業有限公司  
電話：五、二五三〇三（八線）




## 濱海花園騰龍地 玉軒翠映錦添花


現已公開預售

# 尚餘兩天

濱海花園 赤柱灘道22號 精美說明書備索



佳寧集團—佳寧發展有限公司  
香港中環皇后大道中 連卡佛大廈1601—1605室  
電話：5-266277



新力發展有限公司  
香港中環皇后大道中 連卡佛大廈  
1809—1810室 電話：5-266288

## 彩色華僑·騰龍鏡頭

聯合主辦

### 騰龍鏡頭有獎問答比賽

辦法簡單，中獎容易  
詳情請參閱  
本期彩色華僑

逢星期日  
隨華僑日報附送

### 本期預告

封面專題：蔡瓊輝鋒芒漸露  
屋式旅行車大行其道 參觀樹膠園  
串燒羊腩羊肉，咖喱羊肉（食經）  
紅蘋果（星期掌聲）  
薛家燕驛馬星旺 泰山之上可屠龍  
割直腸能引致性無能 我是張德蘭  
愛住醫院的怪人 兒童週刊  
介紹：劉天華、阿炳作品演奏會  
香港兒童合唱團，十週年慶典演出  
爲了演楚留香，關聰剃盡煩惱絲



## 珍珠末

100% 純正藥用珍珠研製

珍珠自古同賞識，定驚明目又嬌容。

山東牌 純正 珍珠末

廣東省東山珍珠場榮譽出品

東山養珠場出品之東山牌純正珍珠末，該場爲全國三大養珠場之一，專門生產藥用珍珠末，品質純正，材料珍貴，全國馳名。

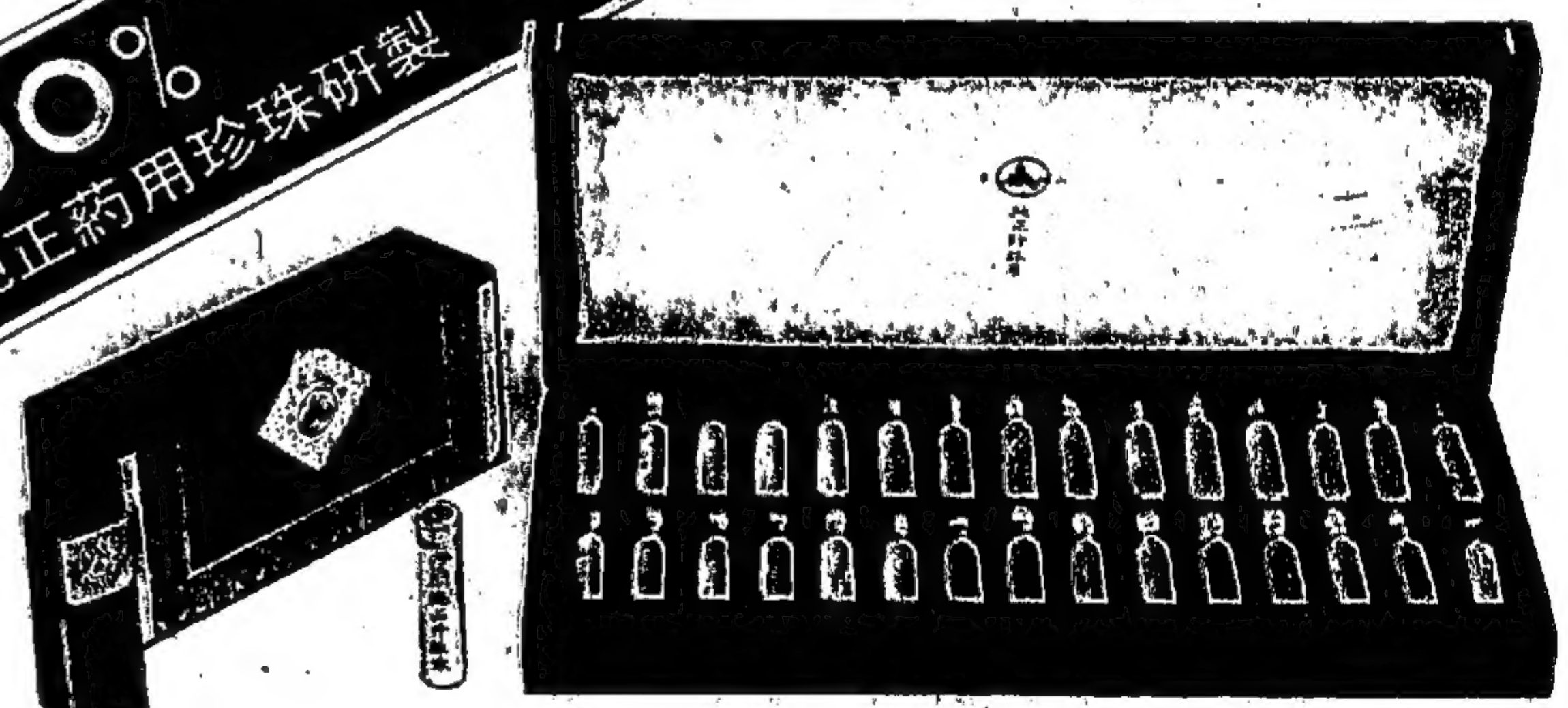
功能：安神定驚，清熱益陰，明目養顏，消炎生肌。

主治：

- 內服治胃及十二指腸潰瘍、神經衰弱、心神不安、小兒驚熱、驚風癲癇、明目去翳、體質機能衰退。
- 外用治一切瘡癤、潰口不收、生肌解毒及子宮腐爛等炎症。
- 大型藥店、專供化粧品廠及各藥廠採用。

國貨公司、中西藥房有售

香港及東南亞區總批發：香港大鵬貿易公司  
地址：香港九龍旺角登打士街五十六號裕商業中心二〇〇三室 電話：3-857053-4





# 本港新聞

## 老翁輕生方法與別不同

### 跳巴士自殺

從慈雲山行駛中巴士躍下喪命

（特訊）一名已屆古稀之老翁，於昨日下午一時許，在慈雲山行駛中巴士上，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者姓陳，名德，年七十四歲，現居慈雲山。據悉，陳氏於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者家屬已報警處理。

## 劫匪發射五槍拒捕

### 擊傷金行東主手臂

被劫金行估計損失超過百萬元

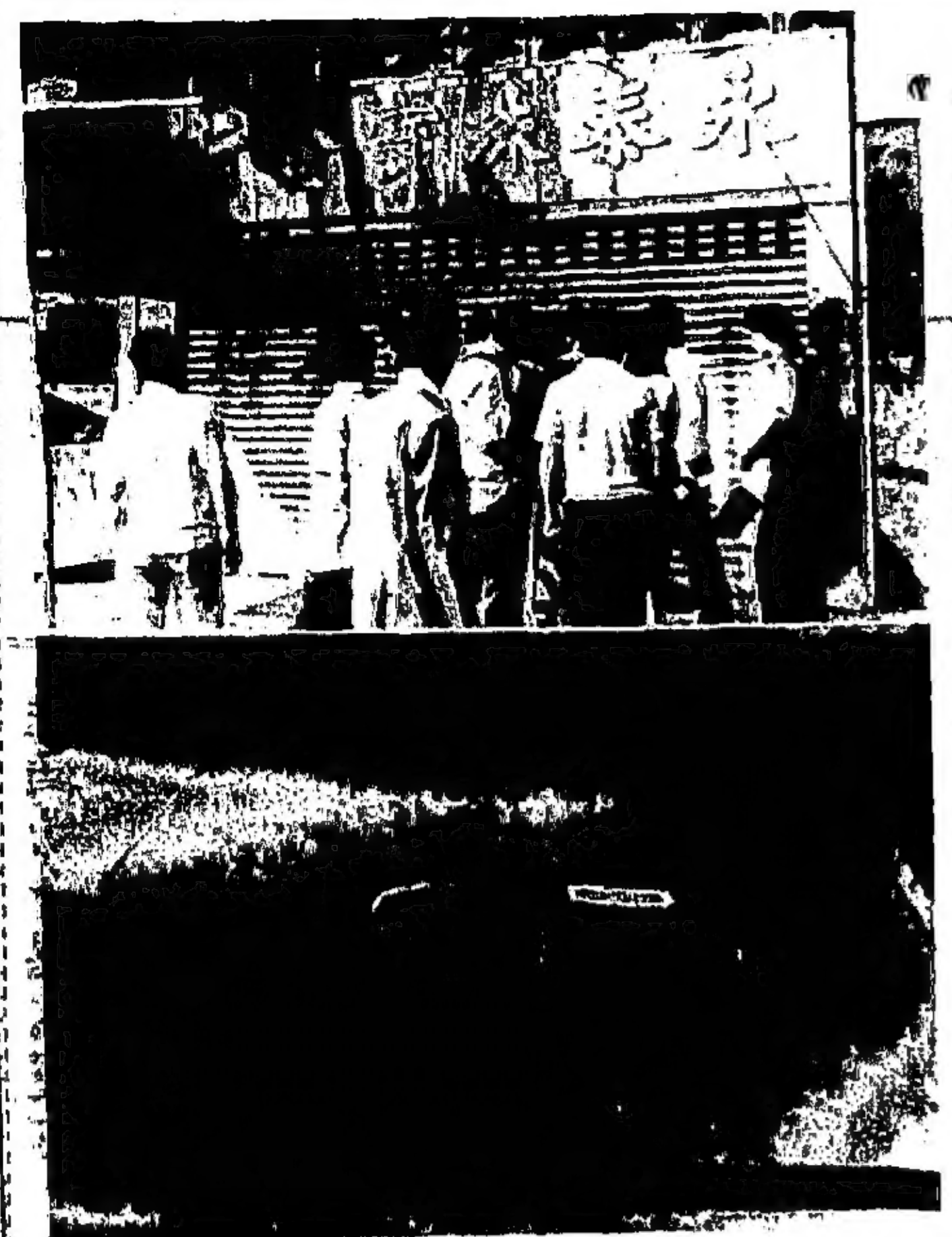
（特訊）四名分持利刀的匪徒，昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者姓陳，名德，年七十四歲，現居慈雲山。據悉，陳氏於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者家屬已報警處理。

## 四名青年被控兩度行劫匯豐分行

### 江志強嚴儀家獲釋

餘匪重囚十年七載

（新華訊）四名青年，於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者姓陳，名德，年七十四歲，現居慈雲山。據悉，陳氏於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者家屬已報警處理。



## 地下鐵路昨晨又有意外

### 列車自動控制失靈

#### 人手操縱車速大減

#### 大約十班列車受到阻延

（特訊）列地鐵路昨晨發生意外，由慈雲山開往市中心的列車，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者姓陳，名德，年七十四歲，現居慈雲山。據悉，陳氏於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者家屬已報警處理。

## 東區探員破三宗竊案

### 事主取回失物萬元

### 親臨警署贈旗致謝

（特訊）東區探員，於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者姓陳，名德，年七十四歲，現居慈雲山。據悉，陳氏於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者家屬已報警處理。

## 仙女士敬送謝旗

（特訊）仙女士，於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者姓陳，名德，年七十四歲，現居慈雲山。據悉，陳氏於昨日下午一時許，乘搭由慈雲山開往市中心的巴士，行至慈雲山站時，突然跳下，被後方行駛之巴士撞倒，當場喪命。死者家屬已報警處理。

# 先施公司九龍分行

## 十六週年添喜慶

## 名貴餐具表隆情

由十月廿六日起，凡惠顧滿三十元者，即奉送精美四件庄不銹鋼餐具乙套或其他名貴禮品，惠顧愈多，贈品愈厚。港九兩行同時舉行。

# 先施公司

先施創新姿 樣樣您滿意



本港新聞

應付護士罷工 成立中立協調委員會

變應時及能便以展發態事察觀  
工罷加參不士護名千料處務醫  
務服間午持維劃計急應備準已

【本報訊】醫務局為應付可能發生的護士罷工，已成立一個中立協調委員會，以維持醫院的正常運作。該委員會由醫務局、護士工會及醫院代表組成，旨在確保在罷工期間，醫院仍能為病人提供必要的醫療服務。

【本報訊】醫務局表示，如果護士罷工，將會對香港的醫療服務造成嚴重影響。為了避免這種情況的發生，醫務局決定採取緊急措施，包括增加護士人手、延長護士工作時間以及利用其他醫療人員來彌補護士的空缺。

【本報訊】護士工會表示，他們對醫務局的提議感到不滿，認為這是一種強迫性的安排。工會表示，護士們的工作已經非常繁重，如果被迫接受這種安排，將會對他們的士氣和專業操守造成負面影響。

【本報訊】醫務局表示，他們將會繼續與護士工會進行談判，以尋求一個雙方都能接受的解決方案。如果談判無果，醫務局將會採取進一步的措施，以確保醫院的正常運作。

吸毒者治療及康復訓練  
首屆課程本港舉行

下週二開始羅理基主持開幕禮

【本報訊】由衛生局主辦的「吸毒者治療及康復訓練」首屆課程，將於下週二（九月廿六日）開始。該課程旨在為吸毒者提供專業的心理治療和康復訓練，幫助他們戒除毒癮並重新融入社會。

【本報訊】衛生局表示，該課程將由羅理基主持開幕禮。課程內容包括心理輔導、藥物治療、社會技能訓練等，並會邀請專業人士擔任導師。

【本報訊】衛生局表示，該課程將為吸毒者提供一個安全、專業的支持環境，幫助他們克服戒除毒癮過程中的困難。

政府文員與化驗所技術員  
亦表示不滿新制調整建議

兩會均指常規委員會視察意見

【本報訊】政府文員及化驗所技術員對政府提出的新制調整建議表示不滿。他們認為，新制將會影響到他們的工作穩定性和專業地位。

【本報訊】政府文員及化驗所技術員表示，他們將會繼續向政府表達他們的訴求，並要求政府撤回新制調整建議。

【本報訊】政府表示，他們將會認真考慮員工的訴求，並與員工進行進一步的溝通和協商。

冒充中國貿易代表  
行騙一百四十五萬

老翁被控月底解庭審

【本報訊】一名老翁因涉嫌冒充中國貿易代表進行詐騙，被警方控以多項罪名。警方表示，該老翁在過去幾個月內，通過各種手段騙取了價值一百四十五萬元的財物。

【本報訊】該老翁將於本月底在法院出庭受審。警方表示，他們將會繼續追緝該老翁的餘黨，並追回被騙取的財物。

【本報訊】警方提醒市民，在進行商業交易時要格外小心，以免受到詐騙。

謝  
先夫凌士芬先生之喪

謹此鳴謝

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。凌士芬先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

工商界同人送別左敦

贈送茶花一套作紀念

【本報訊】工商界同人為送別左敦，特贈送一套茶花作紀念。左敦在工商界工作多年，為社會做出了重要貢獻。

【本報訊】工商界同人表示，左敦的去世是一個巨大的損失，他們將會繼續努力，為社會做出更大的貢獻。

【本報訊】工商界同人表示，他們將會繼續努力，為社會做出更大的貢獻。

【本報訊】工商界同人表示，他們將會繼續努力，為社會做出更大的貢獻。

【本報訊】工商界同人表示，他們將會繼續努力，為社會做出更大的貢獻。

【本報訊】工商界同人表示，他們將會繼續努力，為社會做出更大的貢獻。

謝  
先夫高國平先生之喪

謹此鳴謝

高國平先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。高國平先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

高國平先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。高國平先生之喪，承蒙親友蒞臨弔唁，惠賜輓聯，高誼情殷，存均感。

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

承退股聲明  
九龍中醫師公會有限公司通告

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

某大置業公司  
聘請女文員數名，應徵者請將履歷表及最近兩寸半身照片一張，連同學歷證書影印本，於九月廿六日前，寄交本公司。

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

聯合主辦  
最後今天  
原保證百分之九十九瑞士製造  
高麗人土身份標誌的象徵

消防處漁農處動員防止山火

警告掃墓旅遊人士  
熄滅火種始好離去

【本報訊】消防處及漁農處呼籲掃墓及旅遊人士，在離開時務必熄滅火種，以防止山火發生。目前正值山火高發期，防火工作尤為重要。

【本報訊】消防處及漁農處表示，他們將會加強巡邏，並對違規人士進行處罰。

【本報訊】消防處及漁農處表示，他們將會繼續加強防火宣傳，提高市民的防火意識。

【本報訊】消防處及漁農處表示，他們將會繼續加強防火宣傳，提高市民的防火意識。

【本報訊】消防處及漁農處表示，他們將會繼續加強防火宣傳，提高市民的防火意識。

【本報訊】消防處及漁農處表示，他們將會繼續加強防火宣傳，提高市民的防火意識。







# 本港新聞

## 港府修訂法案

### 規定接受存款公司 保持定額流動資產

郭偉健助理署長解釋新法例目的

【本報訊】政府決定修訂現行銀行條例，以加強對接受存款公司的監管，並確保其保持足夠的流動資產，以應付客戶的提款需求。這項修訂是「銀行條例」的一部分，旨在提高金融體系的穩定性。

郭偉健助理署長在立法會解釋新法例的目的時表示，接受存款公司在金融體系中扮演著重要的角色，但由於其業務性質，容易受到流動性危機的影響。因此，政府決定修訂現行法例，要求接受存款公司必須保持一定比例的流動資產，以確保其能夠隨時應付客戶的提款需求。

根據新法例，接受存款公司必須將其總資產的百分之十作為流動資產，並將其餘的百分之九十作為固定資產。這項規定將適用於所有接受存款公司，包括銀行、信託公司、保險公司等。

郭偉健表示，這項修訂的目的是為了提高接受存款公司的財務穩定性，並保護客戶的資金安全。他指出，這項修訂是政府加強金融監管的一部分，旨在確保金融體系的穩定運作。

## 領航員被吊銷執照

上訴得直停牌半年

警察退後同僚協會

定十一月週年聚餐

西環坊會祝街節

招待耆老聯歡

招得直停牌半年

警察退後同僚協會

定十一月週年聚餐

西環坊會祝街節

招待耆老聯歡

招得直停牌半年

警察退後同僚協會

定十一月週年聚餐

西環坊會祝街節

招待耆老聯歡

招得直停牌半年

警察退後同僚協會

定十一月週年聚餐

西環坊會祝街節

招待耆老聯歡

招得直停牌半年

警察退後同僚協會

定十一月週年聚餐

西環坊會祝街節

## 兩幫人馬惡鬥

斬傷兩名男子

疑是黑社會為爭利益互相火併

旺角林蘭街一間餐廳

兩幫人馬惡鬥

斬傷兩名男子

疑是黑社會為爭利益互相火併

旺角林蘭街一間餐廳

兩幫人馬惡鬥

斬傷兩名男子

疑是黑社會為爭利益互相火併

旺角林蘭街一間餐廳

兩幫人馬惡鬥

斬傷兩名男子

疑是黑社會為爭利益互相火併

旺角林蘭街一間餐廳

兩幫人馬惡鬥

斬傷兩名男子

疑是黑社會為爭利益互相火併

旺角林蘭街一間餐廳

兩幫人馬惡鬥

斬傷兩名男子

疑是黑社會為爭利益互相火併

旺角林蘭街一間餐廳

兩幫人馬惡鬥

## 紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

工程正順利進行

改建將擴至其他各座

紅磡邨原址改建

## 三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

## 重陽節

歌唱大會

商台藝員·著名歌星

聯合演出

本月廿九日

下午3:30演出

海洋公園

即晚7:00播

重陽節

歌唱大會

商台藝員·著名歌星

聯合演出

本月廿九日

下午3:30演出

海洋公園

即晚7:00播

重陽節

歌唱大會

商台藝員·著名歌星

聯合演出

本月廿九日

下午3:30演出

海洋公園

即晚7:00播

重陽節

## 三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

## 重陽節

歌唱大會

商台藝員·著名歌星

聯合演出

本月廿九日

下午3:30演出

海洋公園

即晚7:00播

重陽節

歌唱大會

商台藝員·著名歌星

聯合演出

本月廿九日

下午3:30演出

海洋公園

即晚7:00播

重陽節

歌唱大會

商台藝員·著名歌星

聯合演出

本月廿九日

下午3:30演出

海洋公園

即晚7:00播

重陽節

## 三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

訪問龍西扶輪社

易推動三H服務計劃

三四五區總監蔡永善

**呢絨疋頭**  
首次徹底  
**清貨大減價**  
一律由五折至三折  
由九月廿四日起為期三十天

英國名廠西裝套料：  
FINTEX, SCABAL, DORMEUIL,  
WAIN SHIELL, BARCLAY'S,  
HOLLAND-SHERRY, H-LESSER, ETC.

名廠高級呢絨及已開剪現成衣料，材料  
全部1979年新貨，花款琳瑯滿目  
歡迎參觀選購，勿失良機。

營業時間：  
每日上午九時半至下午七時  
星期日午下午一時至五時

**協記洋行呢絨總匯**  
中環都利街一號（舊吉大舊址）  
即皇后大道中萬國寶通銀行左鄰

**名表風采與眾不同**

ENICAR SWISS

Ref. 167-50-08  
全鋼、自動  
星期日曆防水表

Ref. 167-51-28  
包金、全鋼、自動  
星期日曆防水表

Ref. 167-50-12  
全鋼、自動  
星期日曆防水表

瑞士名表  
**英納格**  
現代超值珍品·世界銷量第一

**三四五區總監蔡永善**  
訪問龍西扶輪社  
易推動三H服務計劃

**重陽節**  
歌唱大會  
商台藝員·著名歌星  
聯合演出  
本月廿九日  
下午3:30演出  
海洋公園  
即晚7:00播

尚有港聞  
消息刊在  
第二張第  
三頁







寫稿佬 苦不盡經 遠道

影者之「國民」而。是  
一「國民」廠是  
前樂士。至於本公司所獲  
之利益。至為豐厚。如  
一「樂士」等則早  
為樂士所奪。今次大減  
價。亦包括舊片在內。出  
品各款古典與流行影片  
等。以便便宜。諸君如  
選購。到本公司。一試。再  
情。願者。請速。不宣  
。結。應。及。到。海。洋。中  
。三。六。一。氣。管。片。廣  
。心。三。六。一。部。上。午  
。十。時。至。下。午。五。時。上  
。梁。假。日。照。常。  
康達美國歌舞  
蓬四號樓

艦頻頻發射可明顯改善  
 失誤和航效並不受定  
 界因高頻帶，增加穩定  
 度，並藉以先發制人。  
 7 A1000 是美機路機  
 高和放大，所以性能更  
 速。  
 者，身經戰陣，利用一  
 放 P 波，在 1000 米內  
 致敵艦沉沒，此後，便  
 仍保持這種 1000 米之  
 相繼發射，此外還有  
 有去有來，而 7 A1000  
 彈道，可逐步提高頻  
 互相配合。  
 7 X 56300 FM  
 艦頻的失傳，一 KH  
 音竟獲得改善。  
 7 X 56300 面板名  
 黃漢光，非常剋制度板  
 屋傾斜，非常剋制度板  
 除了指點外，與有 3  
 間，除了指點外，以便  
 此波頻的包括 M 空音，  
 音聲響，軍士連射，A  
 P 空聲響，軍士連射，A  
 中，雖得選擇，浪波聲響  
 響，雖得選擇，浪波聲響  
 示敵艦的距離，適合大  
 旋旋旋旋旋旋旋旋旋  
 驗操作，應可所利用的，  
 它的性能令人十分滿意。  
 總代理：信和工程  
 有限公司。

HI-FI PAGE

# 視聽

逢星期五出版

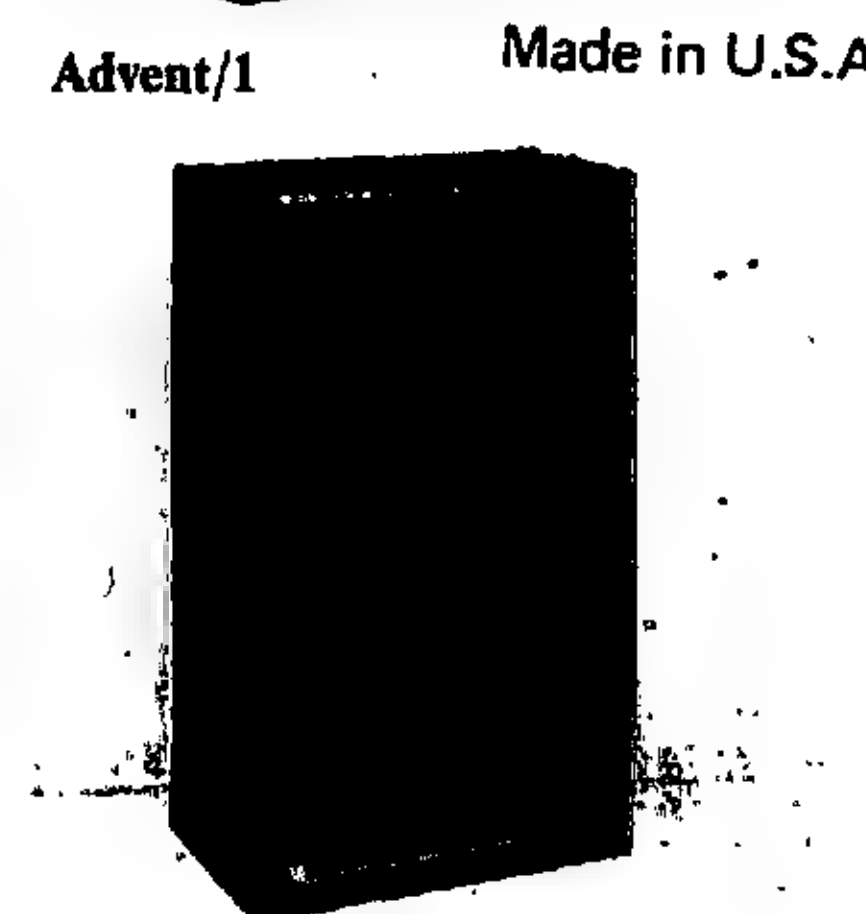
逢星期五出版

星牌石英唱盤

[illegible]

# The Advent/1.

ADVENT/1。除了最低頻略較遜色外（其實在三十赫，衰減了二分貝半而已），音色大致接近大型的NEW ADVENT；但優點是提高了效率及降低了售價，可令較小功率的擴音機充份發揮其音響效果！



**Now Advert**  
**The most popular and most imitated**  
**speaker in United States"**

**Audio**  
SUPPLIES COMPANY

總代理：雅典音響器材公司

香港中環大廈824 (試音室) 電話：5-213433, 5-213434, 5-222521, 5-223730  
九龍香港酒店商場341 (試音室) 電話：3-69879-70

花二千多元，買到高級器材！  
聽到高級音色！風行世界.....

## AR-18高級音響組合

**超值!**  原價：HK\$3,895.-  
特價：HK\$2,660.-



美國芝加哥 CHICAGO TIMES 商業專欄報導 AR-18 令您聽到：欣賞！此類非高可！因為比 AR-18 貴得多，人得多的場合很多，但是，找一隻具有 AR-18 的稀世罕見音色甚難。很多玩家為臨本行試音室，親身感受 AR-18 的取價多貴價值。

原因簡明，AR-18 採用大面積低阻抗式音，最新發明液體冷卻件音，出版現已是全球獨家專賣了！

匹配 AR-18 著名音匠 Eric Edvardsen 經授 NAD 7030 收復機音機，此機設計先進，用料十足，裏面還有最豪華 Holman 喇叭放大器，一個超低 TIM 和能夠應付 20 瓩抗的功率放大器，推動 AR-18，清晰順順，美侖雅緻，更有 AM/FM 立體聲擴大器，收聽電台及古典音樂。

AR 喇叭採用 AR 獨有三點浮動避震設計，無論放在喇叭面甚至正面，音色依然保持低溫清晰，還有優質美質，儲備力十足。

頭部方面，是一些聲滿 HIFI 界的著名 GRADO FET+ 喇叭，頭套應由 10-30,000 Hz，一些售價 5 元喇叭頂端！

AR-18 音響組合，現已展出於中環明發行試音室，歡迎試音選購！

總代理：同發行  
香港中環皇后大道中21-23號地下  
試寫字：中環皇后大道中76號二樓  
電話：5-254261, 5-231720

# 本港旅遊

## 大嶼山、東涌、大澳半日遊

- 乘豪華冷氣客輪直達梅窩
- 特約專車遍遊大嶼山名勝
- 漫遊東涌古堡土炮吊遺蹟
- 大澳漁村採購名土產海味
- 遊長沙海灘欣賞夕陽美景
- 海風酒店享用中式餞別宴
- 回程豪華輪上抽獎娛嘉賓

日期：10月27日餘額無多10月29日（滿）  
費用：\$70

## 漫遊大嶼山寶蓮寺

- 乘豪華客位專輪往返梅窩
- 專車直達昂平寶蓮寺攬勝
- 鳳凰山齋堂享用精美上素
- 觀光石壁水塘賞偉大建設
- 漫遊茶園品嚐山水豆腐花

日期：10月28（滿）10月29日（例假餘位無多）  
時間：上午九時正 費用：\$62（小童\$57）

七海旅運有限公司

工務司署地政測量處

## 地政測量處處長宣佈

## 四幅官地 定期拍賣

座落地點：香港柴灣新業街附近  
地 段：柴灣內地段第一〇八號  
面 積：約一千四百平方米  
用 途：限作工業與貨倉用途

座落地點：香港柴灣吉勝街  
地 段：柴灣內地段第一〇一號  
面 積：約四百七十九平方米  
用 途：限作工業與貨倉用途

座落地點：九龍紅磡淺水灣里四十三號  
地 段：紅磡內地段第五四二號  
面 積：約七十五平方米  
用 途：限作非工業用途

座落地點：香港新街二號A  
地 段：內地段第八五〇六號  
面 積：約九十五平方米  
用 途：限作非工業用途

拍賣日期與地點：一九七九年十一月二十六日  
星期一 下午二時半  
香港大會堂劇院  
查閱圖則及索取章程請到香港政府合署西座地下  
諮詢處或九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署  
十一樓地政測量分局

# 官地拍賣

新航  
夏威夷聖誕假期7天

**\$3,400 渡假逍遙遊**  
**\$4,350 夏威夷列島聯遊**

12月22/23日出發  
(另每月均有團出發)  
● 乘搭新加坡航空公司超額747B

● 華籍專人領隊 粵語導解。

● 旅程遍及檳香山, 茂宜島及夏威夷人島等。如欲繼續前往西岸三藩市, 只需補加 800 元備有精美行程表。歡迎索取。詳情請詢新加坡航空公司或各大旅行社。

新加坡航空公司  
新航夏威假期查詢電話: 3-697215

精美行程表備索，請將此表填妥寄香港皇后大道中萬邦行新加坡航空公司營業部

姓名：  
地址：

入紙包

遠道閱戶  
請就近向  
報販訂閱  
無任歡迎  
彩色華僑  
新穎雜誌  
多采多姿  
柯式印刷  
禮拜出版  
隨報附送  
不另收費

請長期訂閱華僑日報

訂閱電話：5—229081 內線3號

歷史悠久  
新聞翔實  
專刊豐富  
包羅萬有  
經濟報導  
全僑稱許



# 本港新聞

## 三聖邨十一月入伙

### 一批舖位招標承租

【本報訊】位於新界沙田區三聖邨，由香港房屋委員會興建，現已接近完工，預計將於十一月入伙。該邨首批舖位，將於下月公開招標承租，供商戶申請。

## 馬仔坑災民同待遇

### 兩批災民昨日分別到房屋署請願

【本報訊】馬仔坑災民，因受九龍水災影響，房屋受損嚴重，現正申請遷往臨時安置。昨日，兩批災民分別到房屋署請願，要求政府提供妥善的安置方案。

## 一名青年被擄

### 警方通緝另外兩名疑匪

【本報訊】一名青年於昨日凌晨在沙田區被擄走，警方隨即展開調查，並通緝另外兩名疑匪。警方表示，該名青年目前下落不明，呼籲市民提供線索。

## 華埠小姐鄧靜雯

### 訪中國醫藥出版社

【本報訊】華埠小姐鄧靜雯，日前訪問中國醫藥出版社，與該社負責人會面，並參觀了該社的出版工作。鄧小姐對該社的專業精神表示讚賞。

## 一面舊當年

【本報訊】一面舊當年，是香港歷史的見證。這面舊當年，記錄了香港在過去幾十年來的發展與變化。它不僅是歷史的見證，更是香港精神的象徵。

## 社團康樂活動簡介

【本報訊】本報將於下週舉辦社團康樂活動，旨在促進社團成員之間的交流與合作，並增進社區的凝聚力。活動內容豐富，包括運動比賽、文藝表演等。

## 法國千邑拔蘭地

### 稱雄世界有原因

【本報訊】法國千邑拔蘭地，以其獨特的風味與優質的釀造工藝，稱雄世界。其成功的原因在於對傳統的堅持與對品質的不懈追求。

## 重陽佳節

### 重九登高歡樂遊

【本報訊】重陽佳節，重九登高歡樂遊。這是一個充滿歡樂與活力的節日，也是人們登高望遠、祈求長壽的好時節。本報將於下週舉辦相關活動。

## 法國人頭馬酒席主席

### 安德里杜伯爾來港

【本報訊】法國人頭馬酒席主席安德里杜伯爾，日前來港訪問，並與本地商界人士會面。杜伯爾先生對香港的發展表示讚賞，並希望加強法港之間的經貿合作。

## 安德里杜伯爾來港

【本報訊】安德里杜伯爾來港，是法港經貿往來的重要標誌。杜伯爾先生的來港，將有助於推動法港之間的經貿合作，並為香港帶來更多的發展機遇。

## 重陽佳節

【本報訊】重陽佳節，是中國傳統節日之一。在這個節日裡，人們會登高望遠，祈求長壽。本報將於下週舉辦相關活動，以慶祝這一傳統節日。

## 法國千邑拔蘭地

【本報訊】法國千邑拔蘭地，是法國著名的酒類之一。其獨特的風味與優質的釀造工藝，使其成為世界各國酒類愛好者的首選。

## 重陽佳節

【本報訊】重陽佳節，是中國傳統節日之一。在這個節日裡，人們會登高望遠，祈求長壽。本報將於下週舉辦相關活動，以慶祝這一傳統節日。

## 法國千邑拔蘭地

【本報訊】法國千邑拔蘭地，是法國著名的酒類之一。其獨特的風味與優質的釀造工藝，使其成為世界各國酒類愛好者的首選。

### 商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

地址：南門外大街... 電話：...

### YASHICA 攝影器材

YASHICA 相機、鏡頭、配件

地址：... 電話：...

### 東芝牌 100% 乾機

東芝牌 100% 乾機，品質保證

地址：... 電話：...

### AMANO 安勉勞打咭機

AMANO 安勉勞打咭機，性能卓越

地址：... 電話：...

### 活潑新一代 創造80年代

活潑新一代，創造80年代

地址：... 電話：...

### 最後今天

靈格風語言中心贊助

公開發售地點：(幸運抽獎獎品在中區分處陳列)

總社地址：香港荷李活道壹壹號

北角辦事處：北角渣打街壹號地下

中區分處：中區分處

旺角辦事處：旺角辦事處

上海街四九七號地下

通明大廈九樓

3528ys 9693ws 1612ws 1612ws 1611y 1611ys 9692w 9697w

雙重優待

如無需要提取靈格風語言課程者可獲特價

之特價優待一律每隻減收港幣 \$250.00

綫條設計和諧優美瑞士類雅華鑽石錶

空運抵港 缺款繁多 經在各辦事處陳列

售價優待讀者上列各款由 \$1116-\$1250

WITTNAUER GENEVE SINCE 1886 Diamond Watch

### 法國千邑拔蘭地

稱雄世界有原因

重陽佳節 重九登高歡樂遊

敬向各向隅讀者致歉！

繼儒日報讀者七海旅行團，最近舉辦「重九登高歡樂遊」，自開始接受報名以來，參加人數異常踴躍，原定二百名額，瞬即告滿。後雖擴增名額至叁佰名，但仍一滿再滿。因名額有限，故不能再增，以至後來報名者有額滿見遺之嘆，謹向各位向隅讀者致以最深歉意！並請注意本公司即將舉辦之各項精彩旅遊活動。

七海旅運有限公司

德輔道中國際大廈1702室 5-447137





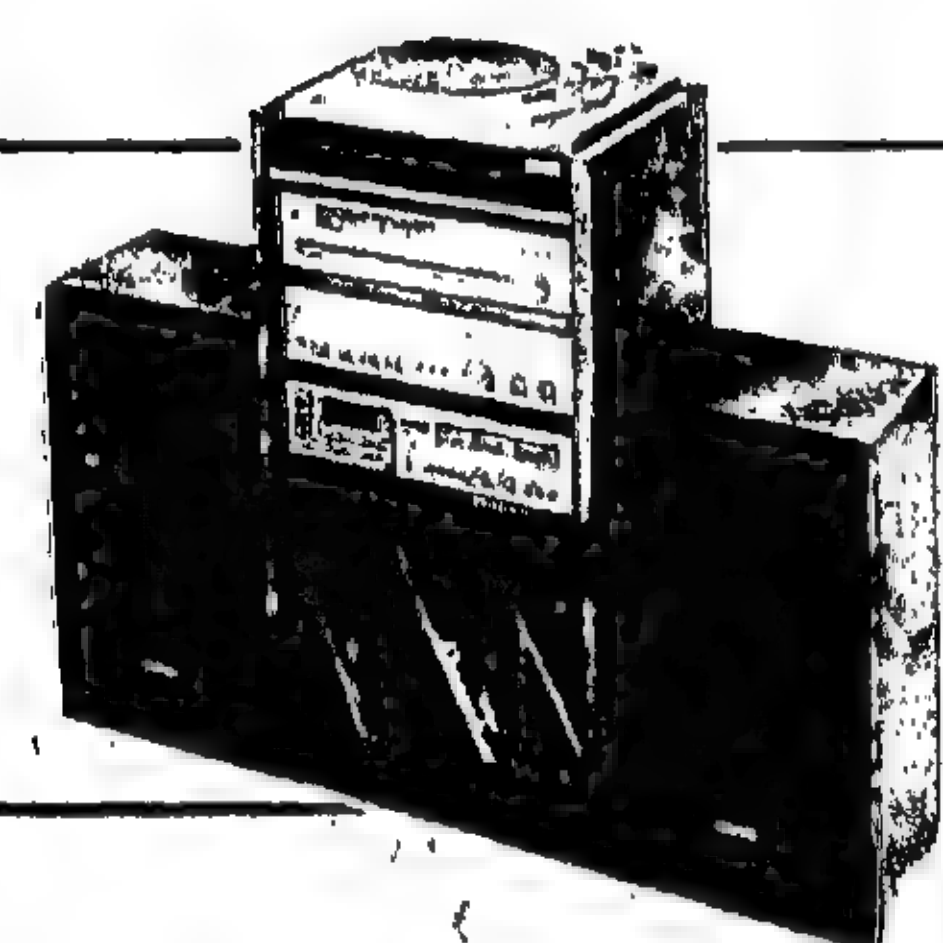
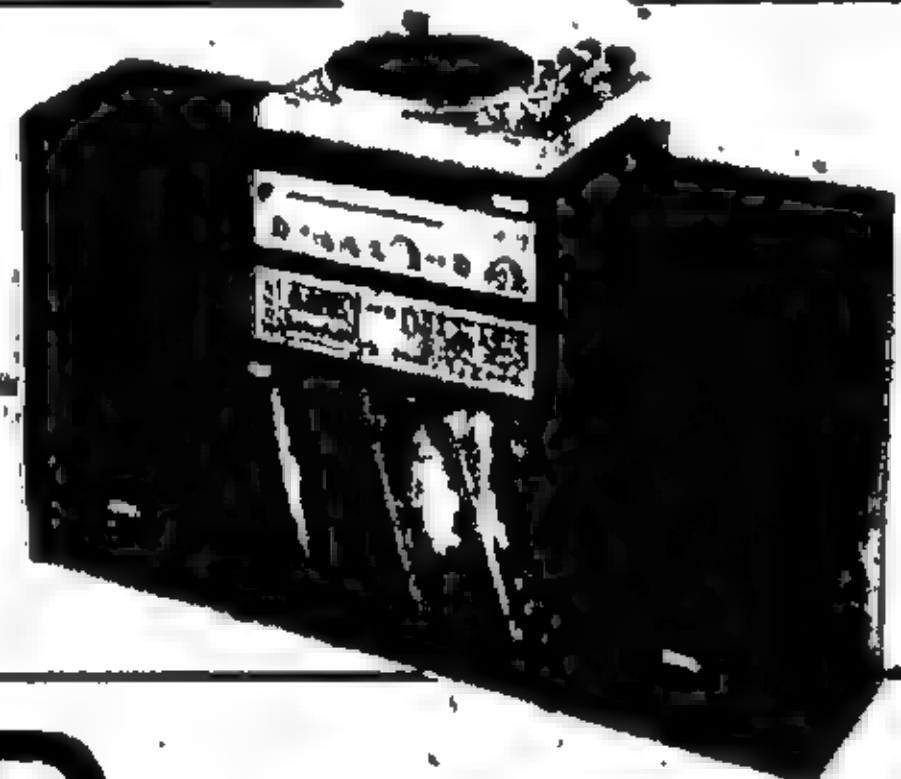
# 日立超級 音響組合

全新設計 更精更勁

日立音響專家為使Hi-Fi迷免除左右搭的麻煩,而享受到更完美的重播效果,特別採用日立新一代專業設計,精心配成一系列全新超級產品——Action「勁力」音響組合,並以極合理的代價,獻給廣大Hi-Fi迷。日立Action「勁力」超級組合,備有多種配搭,每款均具驚人特色,效果更是無懈可擊,請到日立樂迷小天地或各大無線電器行試聽比較。

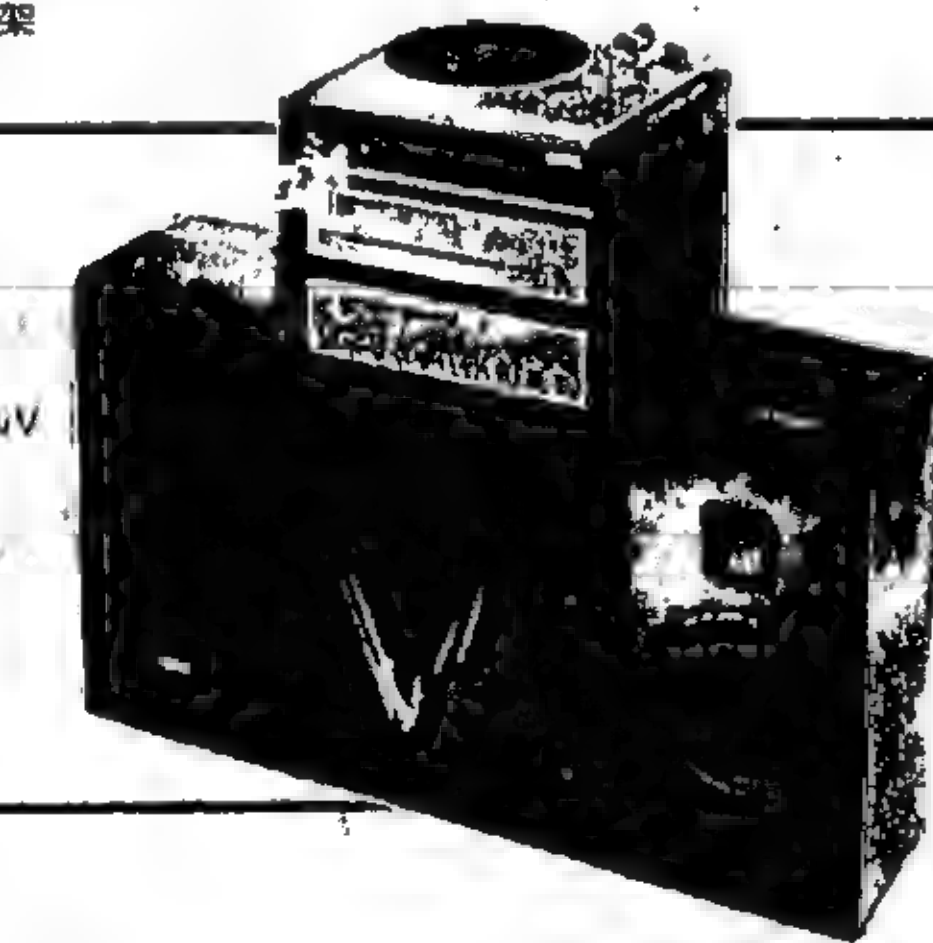
## 勁22D

SR-2010 雙單聲收音/廣播機  
輸出功率15W×2RMS (8Ω)  
HT-324 半自動唱盤 抖振率0.05% WRMS  
HS-211 二階分音喇叭 最大功率負載60W  
D-30S 雙單聲卡式座 抖振率0.07%  
LA-400 廣置式機架



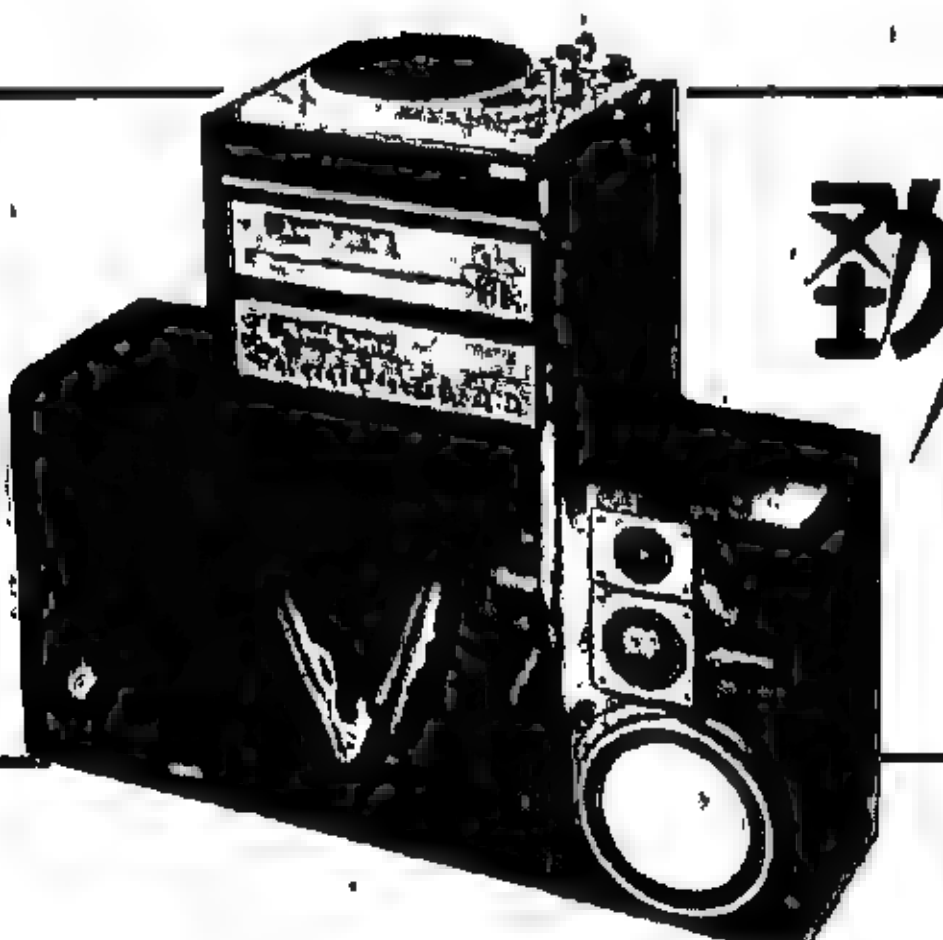
## 勁33D

HA-2500 合併式擴音機 輸出功率20W×2RMS (8Ω)  
FT-4000 AM/FM 調諧器 FM靈敏度1.8μV  
HT-324 半自動唱盤 抖振率0.05% WRMS  
D-30S 雙單聲卡式座 抖振率0.07%  
HS-211 二階分音喇叭 最大功率負載60W  
LA-V4500 直立式機架



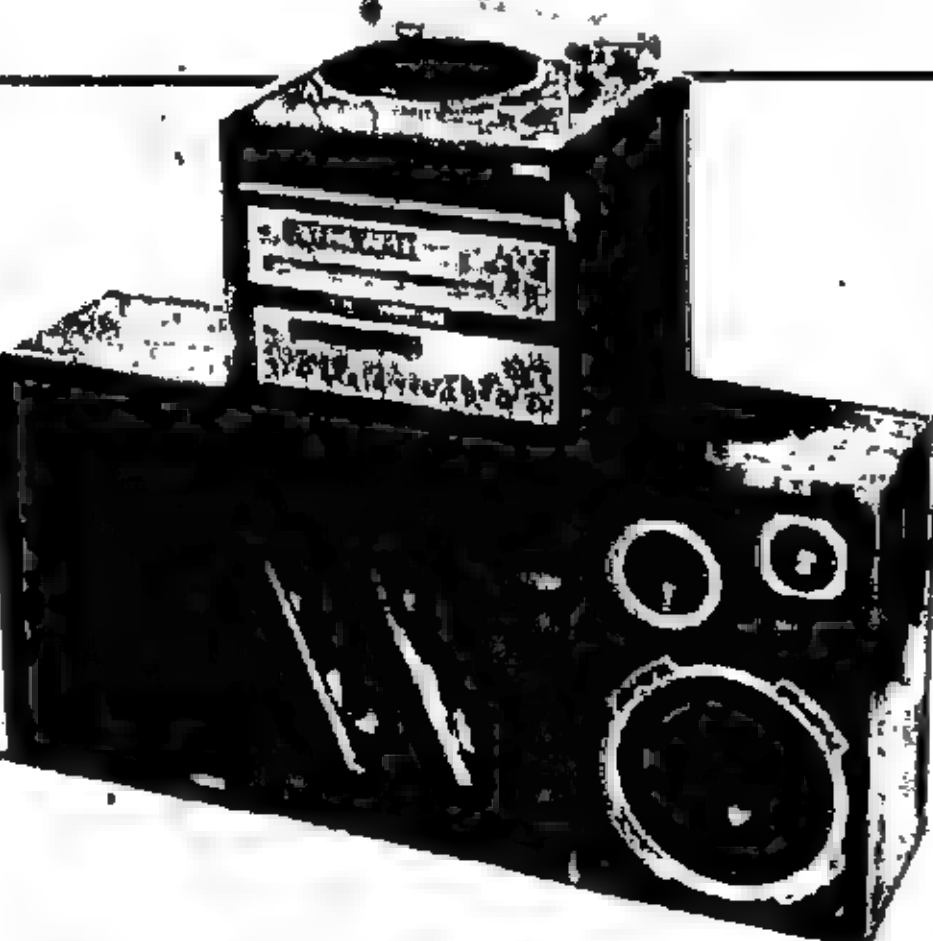
## 勁55

HA-3500 合併式擴音機 輸出功率33W×2RMS (8Ω)  
FT-4000 AM/FM 調諧器 FM靈敏度1.8μV  
HT-354 連續式半自動唱盤 抖振率0.03% WRMS  
HS-311 三階分音喇叭 最大功率負載120W  
LA-V4500 直立式機架



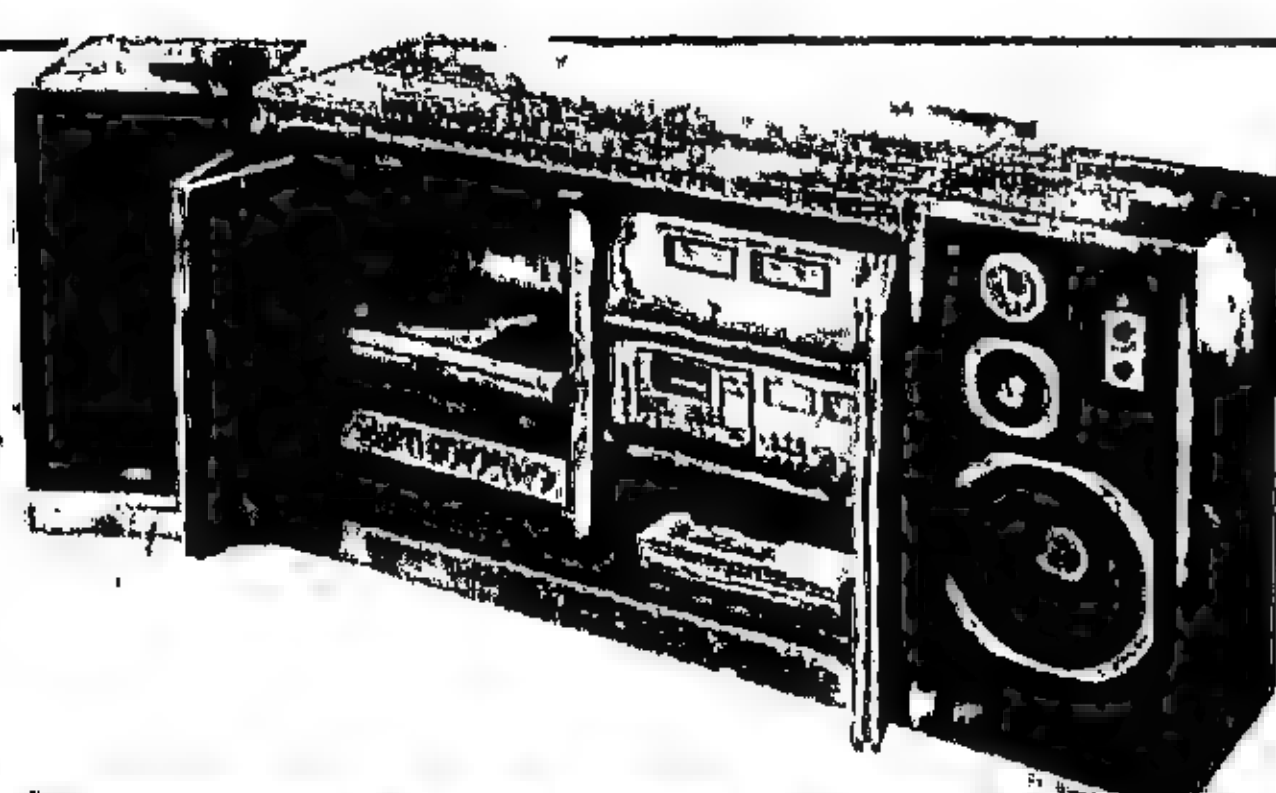
## 勁66

HA-3500 合併式擴音機 輸出功率33W×2RMS (8Ω)  
FT-4000 AM/FM 調諧器 FM靈敏度1.8μV  
HT-354 連續式半自動唱盤 抖振率0.03% WRMS  
HS-330 MK II 三階分音喇叭 最大功率負載120W  
LA-V4500 直立式機架



## 勁77

HA-4500 合併式擴音機 輸出功率43W×2RMS (8Ω)  
FT-4000 AM/FM 調諧器 FM靈敏度1.8μV  
HT-356 連續式半自動唱盤 抖振率0.03% WRMS  
HS-371 三階分音喇叭 最大功率負載120W  
LA-V4500 直立式機架



## 勁6500

HMA-6500 後級放大機 輸出功率50W×2RMS (8Ω)  
HCA-6500 前置放大器 總諧波失真0.005%  
HT-660 連續式直讀石英唱盤 抖振率0.025% WRMS  
HS-570 左右對稱三階分音喇叭 最大功率負載100W  
D-580 雙單聲卡式座 抖振率0.04%  
LA-900 廣置式機架

HITACHI 日立音響 好勁好勁嘅音響

香港日立有限公司 九龍旺角登打士街56號柏德商場中心8樓 電話:3-504351

日立樂迷小天地 尖沙咀彌敦道368號 電話:3-676350



## 康藝牌卡式收錄音機 設計先進達國際水準

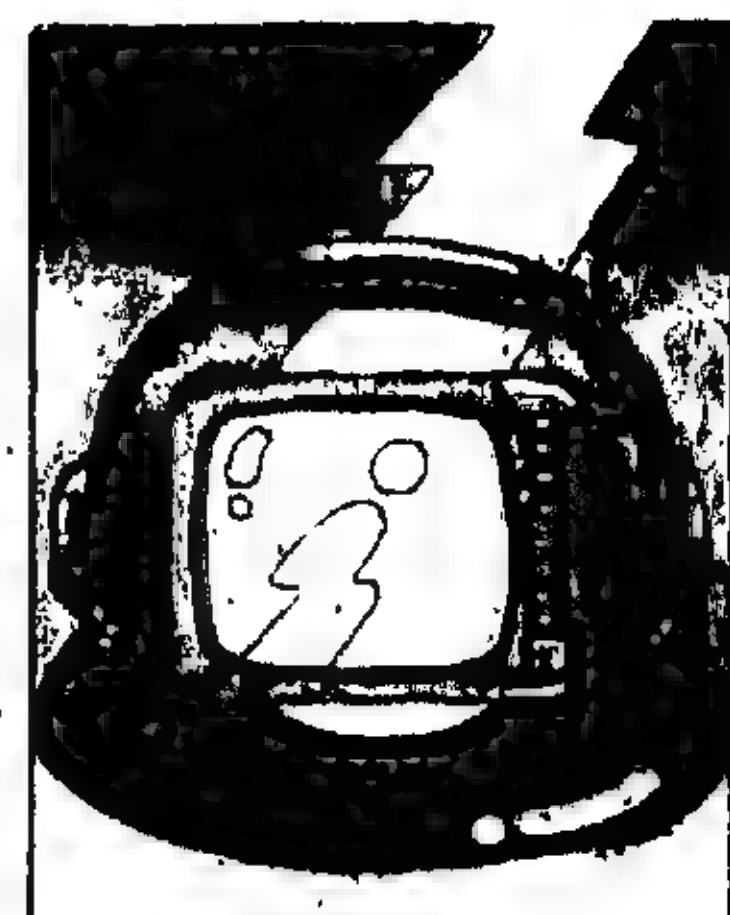
「電子工業」雜誌為本港第二大出口工業,一九七九年上半年出口總值達三十八億三千四百萬港元,較去年同期增長百分之四十二。工廠數目亦增加至四百間,由此可見電子工業不啻成為本港發展迅速之工業,亦為最具有發展潛力的工業。

在電子工業中有一廠家以生產手提式收音機及電唱機著名,為「康藝」公司。該公司在九七年創立,現時工人超過一百人。

該公司今年推出全新設計系列「康藝」牌卡式收音機,每部均採用名牌零件,品質優良,音質優美,且具備多種功能,如自動回帶、自動快進、自動倒帶等,深受聽眾喜愛。



「康藝」牌卡式收音機,設計先進,音質優美,且具備多種功能,如自動回帶、自動快進、自動倒帶等,深受聽眾喜愛。



HI-FI PAGE

## 視聽

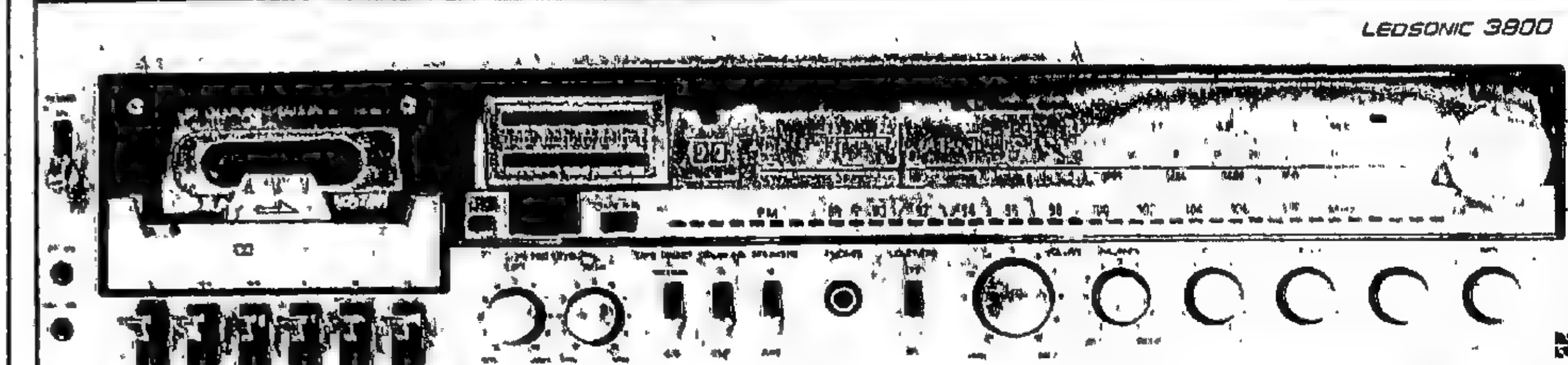
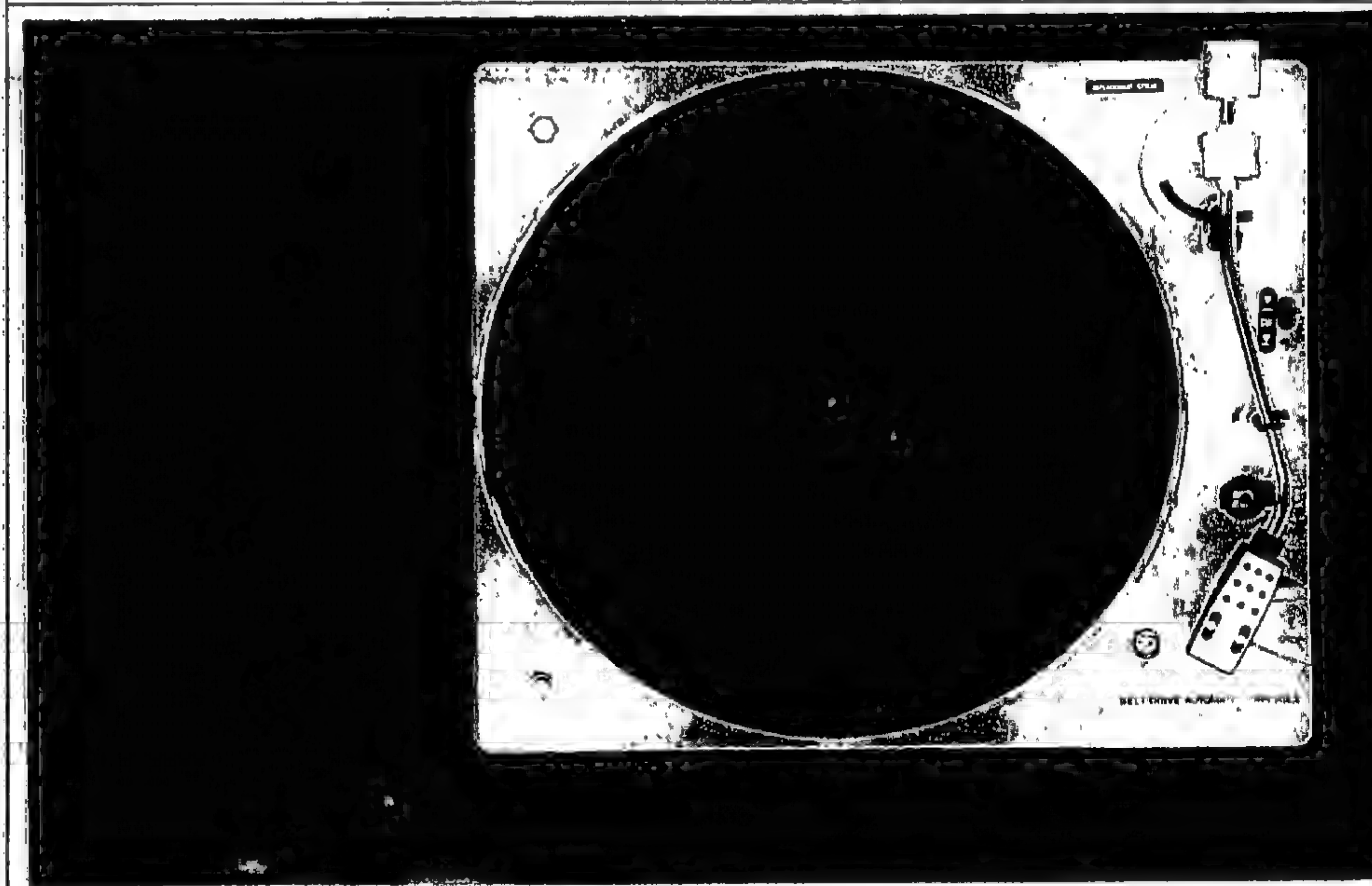
逢星期五出版

### 歐陽菲演唱會 將在十一月舉行

歐陽菲演唱會將於十一月舉行,屆時將有精彩的表演。歐陽菲是一位著名的歌手,她的演唱風格獨特,深受聽眾喜愛。這次演唱會的門票已經開始發售,歡迎廣大聽眾踴躍參加。

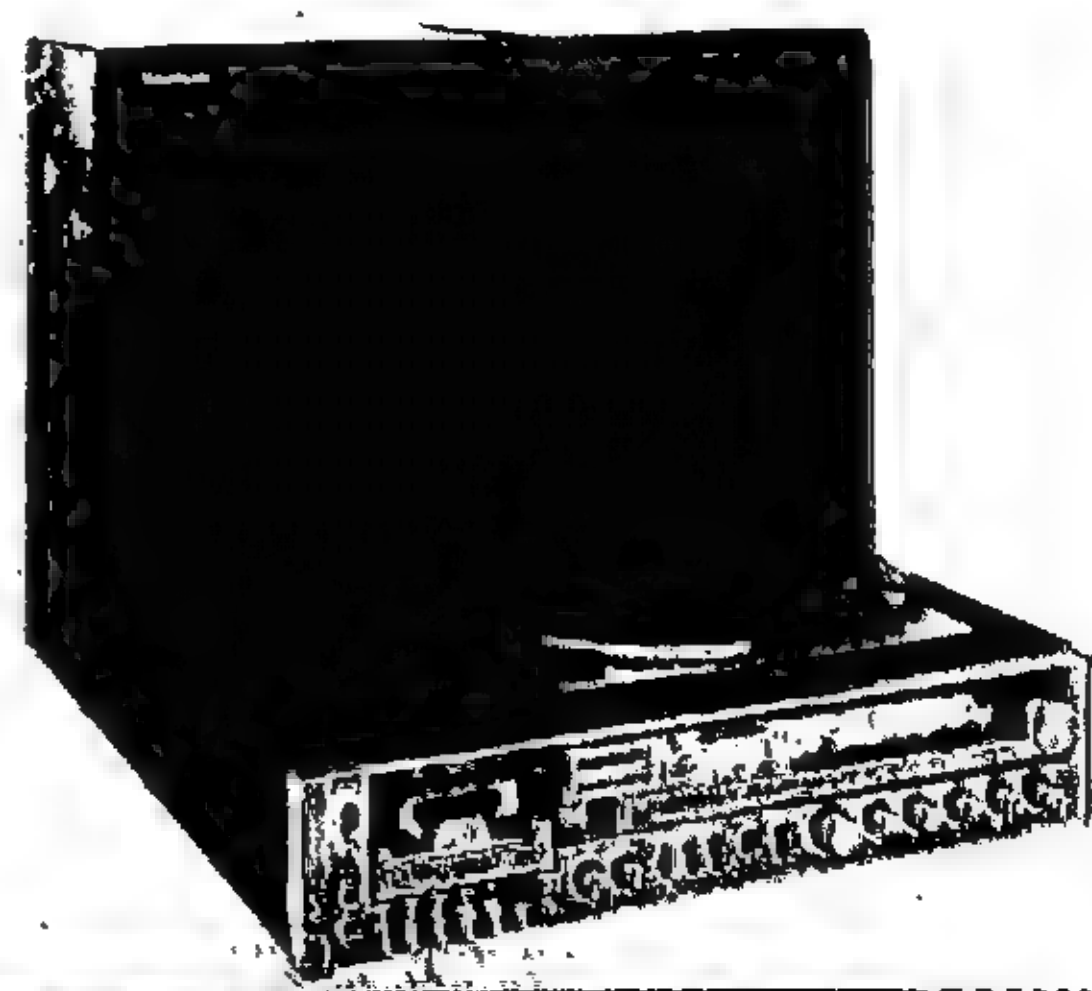
### LUXMAN 音響大禮

LUXMAN 音響大禮,為廣大聽眾提供優質的音響產品。LUXMAN 音響產品以其卓越的性能和精美的外觀而著稱,是音響愛好者的首選。這次大禮將有多款 LUXMAN 音響產品參加,歡迎聽眾前往參觀選購。



## LEDSONIC SG-3800P 囊括三項錦標!

樂聲牌SG-3800P 三合一音響中心,勇奪錄音、收音、唱盤三項冠軍,包括大功率收音擴音機,自動回帶唱盤,杜比卡式錄音座,音色雄渾,高度傳真:



- 一對LED發光VU錶,分別指示左右聲道錄放音電平及FM訊號強度
- FM Stereo/AM/SW/SW4四波段收音,螢光FM選台器
- 2×25瓦RMS功率輸出
- 杜比系統卡式座
- 自動回帶大型唱盤,附寬頻動磁唱頭
- 三路揚聲器

查詢請電3-315111

經銷商:九龍寶利商場30號電器工業大廈 電話:3-430181

信興電器貿易有限公司

樂聲牌

九龍彌敦道625號樂聲大廈二、三樓 電話:3-315111  
香港中環軒尼詩道1401號 電話:5-256161







# 外貿赤字又再增大引起壓力

## 港滙突見普跌

升大告均元日克馬元美。六點一十九為而，五點零幣急數指。調幅小亦有率利元亞元歐。尋榮有互息拆期短。倍同跌下鎊英。

【本報訊】外匯市場昨日（廿四日）呈現劇烈波動，港滙突見普跌，外貿赤字又再增大，引起市場壓力。據悉，昨日港滙兌美元，由前日的六點一十九點，跌至六點一十七點，跌幅達二點。而港滙兌英鎊，則由前日的二點一十點，跌至二點零八點，跌幅達二點。此外，港滙兌馬克，亦由前日的四點一十點，跌至四點零八點，跌幅達二點。市場分析人士指出，外貿赤字又再增大，引起市場壓力，是導致港滙普跌的主要原因。昨日，美國貿易赤字達一百一十億美元，創下歷史新高。這一消息傳出後，市場對美元的信心大受打擊，導致美元兌港滙大幅貶值。此外，歐洲各國的經濟數據亦表現疲軟，進一步加劇了市場對美元的信心危機。在港滙普跌的壓力下，港府昨日宣佈，將採取一系列措施，以穩定港滙。港府表示，將動用外匯儲備，以支撐港滙。此外，港府亦將與國際貨幣基金（IMF）合作，以獲得額外的資金支持。港府強調，港滙的穩定，是香港經濟繁榮穩定的基礎，港府將不惜一切代價，以確保港滙的穩定。

# 牛仔布價銳升

棉紗價格月來漲起百分之二十關係

【本報訊】牛仔布價格昨日（廿四日）大幅上揚，棉紗價格月來漲起百分之二十，關係密切。據悉，昨日牛仔布價格，由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十五元，漲幅達五元。而棉紗價格，則由前日的每磅一元，漲至一元二角，漲幅達二角。市場分析人士指出，牛仔布價格上揚，主要是由於棉紗價格大幅上揚所致。棉紗價格大幅上揚，主要是由於棉花價格大幅上揚所致。棉花價格大幅上揚，主要是由於棉花供應緊張所致。據悉，由於天氣原因，全球棉花產量大幅減少，導致棉花供應緊張，棉花價格大幅上揚。在棉花價格大幅上揚的壓力下，棉紗價格亦大幅上揚，進而導致牛仔布價格大幅上揚。此外，市場對牛仔布的需求亦在增加，亦是導致牛仔布價格上揚的原因之一。市場分析人士指出，牛仔布價格上揚，將對牛仔服裝行業產生重大影響。由於牛仔布價格上揚，牛仔服裝的生產成本將大幅增加，進而導致牛仔服裝的售價大幅上揚。這將對牛仔服裝的銷售產生不利影響。此外，牛仔布價格上揚，亦將對牛仔服裝的出口產生不利影響。由於牛仔布價格上揚，牛仔服裝的出口競爭力將大幅下降，進而導致牛仔服裝的出口額大幅減少。市場分析人士指出，牛仔布價格上揚，將對牛仔服裝行業產生重大影響，牛仔服裝行業應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 美國商銀優惠貸息普遍提高

## 聯邦準備資金金庫券利率

連日間出現暴漲暴跌局面

【本報訊】美國商銀優惠貸息普遍提高，聯邦準備資金金庫券利率連日間出現暴漲暴跌局面。據悉，昨日美國商銀優惠貸息，由前日的百分之五，提高至百分之五點二五，提高幅度達二點二五。而聯邦準備資金金庫券利率，則由前日的百分之四，提高至百分之四點二五，提高幅度達二點二五。市場分析人士指出，美國商銀優惠貸息普遍提高，主要是由於市場利率上揚所致。市場利率上揚，主要是由於市場對美元的信心大受打擊所致。在市場對美元的信心大受打擊的壓力下，市場利率大幅上揚，進而導致美國商銀優惠貸息普遍提高。此外，聯邦準備資金金庫券利率連日間出現暴漲暴跌局面，主要是由於市場對美元的信心大受打擊所致。在市場對美元的信心大受打擊的壓力下，聯邦準備資金金庫券利率連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，美國商銀優惠貸息普遍提高，將對美國經濟產生重大影響。由於美國商銀優惠貸息普遍提高，美國企業的融資成本將大幅增加，進而導致美國企業的生產成本大幅上揚。這將對美國企業的生產產生不利影響。此外，美國商銀優惠貸息普遍提高，亦將對美國消費者的消費產生不利影響。由於美國商銀優惠貸息普遍提高，美國消費者的貸款成本將大幅增加，進而導致美國消費者的消費支出大幅減少。這將對美國消費者的消費產生不利影響。市場分析人士指出，美國商銀優惠貸息普遍提高，將對美國經濟產生重大影響，美國經濟應密切關注市場動態，以應對利率上揚帶來的挑戰。

# 原糖糖價繼續下挫

## 美糖法糖價

案法糖食決否美

【本報訊】原糖糖價繼續下挫，美糖法糖價亦隨之下降。據悉，昨日原糖糖價，由前日的每噸一百一十元，跌至一百一十元，跌幅達一十元。而美糖法糖價，則由前日的每噸一百一十元，跌至一百一十元，跌幅達一十元。市場分析人士指出，原糖糖價繼續下挫，主要是由於市場對糖的需求減少所致。由於市場對糖的需求減少，糖的供應相對过剩，導致糖價大幅下挫。此外，美糖法糖價亦隨之下降，主要是由於市場對美糖法糖的需求減少所致。由於市場對美糖法糖的需求減少，美糖法糖的供應相對过剩，導致美糖法糖價大幅下挫。市場分析人士指出，原糖糖價繼續下挫，將對糖業產生重大影響。由於原糖糖價繼續下挫，糖業的生產成本將大幅增加，進而導致糖業的生產額大幅減少。這將對糖業的生產產生不利影響。此外，美糖法糖價亦隨之下降，將對美糖法糖業產生重大影響。由於美糖法糖價亦隨之下降，美糖法糖業的生產成本將大幅增加，進而導致美糖法糖業的生產額大幅減少。這將對美糖法糖業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，原糖糖價繼續下挫，將對糖業產生重大影響，糖業應密切關注市場動態，以應對價格下挫帶來的挑戰。

# 遠期信用狀貸款利率

## 再調高為十七厘半

台灣九月貨幣供給三一九億元

【本報訊】遠期信用狀貸款利率再調高為十七厘半，台灣九月貨幣供給三一九億元。據悉，昨日遠期信用狀貸款利率，由前日的百分之十七，調高至百分之十七點五，調高幅度達五厘。而台灣九月貨幣供給，則為三一九億元。市場分析人士指出，遠期信用狀貸款利率再調高，主要是由於市場利率上揚所致。在市場利率上揚的壓力下，遠期信用狀貸款利率亦隨之調高。此外，台灣九月貨幣供給為三一九億元，主要是由於台灣經濟發展所致。由於台灣經濟發展，台灣企業對資金的需求增加，進而導致台灣九月貨幣供給增加。市場分析人士指出，遠期信用狀貸款利率再調高，將對遠期信用狀貸款業產生重大影響。由於遠期信用狀貸款利率再調高，遠期信用狀貸款業的生產成本將大幅增加，進而導致遠期信用狀貸款業的生產額大幅減少。這將對遠期信用狀貸款業的生產產生不利影響。此外，台灣九月貨幣供給為三一九億元，將對台灣經濟產生重大影響。由於台灣九月貨幣供給為三一九億元，台灣企業的融資成本將大幅增加，進而導致台灣企業的生產成本大幅上揚。這將對台灣企業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，遠期信用狀貸款利率再調高，將對遠期信用狀貸款業產生重大影響，遠期信用狀貸款業應密切關注市場動態，以應對利率上揚帶來的挑戰。

# 凍肉類新報盤普漲

凍肉類新報盤普漲

【本報訊】凍肉類新報盤普漲，凍肉類新報盤普漲。據悉，昨日凍肉類新報盤，由前日的每磅一元，漲至一元二角，漲幅達二角。而凍肉類新報盤，則由前日的每磅一元，漲至一元二角，漲幅達二角。市場分析人士指出，凍肉類新報盤普漲，主要是由於市場對凍肉類的需求增加所致。由於市場對凍肉類的需求增加，凍肉類的供應相對緊張，導致凍肉類價格大幅上揚。此外，凍肉類新報盤亦隨之漲，主要是由於市場對凍肉類新報盤的需求增加所致。由於市場對凍肉類新報盤的需求增加，凍肉類新報盤的供應相對緊張，導致凍肉類新報盤價格大幅上揚。市場分析人士指出，凍肉類新報盤普漲，將對凍肉類行業產生重大影響。由於凍肉類新報盤普漲，凍肉類行業的生產成本將大幅增加，進而導致凍肉類行業的生產額大幅減少。這將對凍肉類行業的生產產生不利影響。此外，凍肉類新報盤亦隨之漲，將對凍肉類新報盤業產生重大影響。由於凍肉類新報盤亦隨之漲，凍肉類新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致凍肉類新報盤業的生產額大幅減少。這將對凍肉類新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，凍肉類新報盤普漲，將對凍肉類行業產生重大影響，凍肉類行業應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 東京股市止跌反彈

## 收市指數九點

午後空倉回補者多

【本報訊】東京股市昨日（廿四日）止跌反彈，收市指數九點。據悉，昨日東京股市，由前日的收市指數九點，反彈至九點一十點，漲幅達一十點。而東京股市，則由前日的收市指數九點，反彈至九點一十點，漲幅達一十點。市場分析人士指出，東京股市止跌反彈，主要是由於市場對東京股市的信心大受打擊所致。在市場對東京股市的信心大受打擊的壓力下，東京股市連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，東京股市止跌反彈，主要是由於市場對東京股市的信心大受打擊所致。在市場對東京股市的信心大受打擊的壓力下，東京股市連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，東京股市止跌反彈，將對東京股市產生重大影響。由於東京股市止跌反彈，東京股市的生產成本將大幅增加，進而導致東京股市的生產額大幅減少。這將對東京股市的生產產生不利影響。此外，東京股市亦隨之漲，將對東京股市新報盤業產生重大影響。由於東京股市亦隨之漲，東京股市新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致東京股市新報盤業的生產額大幅減少。這將對東京股市新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，東京股市止跌反彈，將對東京股市產生重大影響，東京股市應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 港滙突見普跌

港滙突見普跌

【本報訊】港滙突見普跌，港滙突見普跌。據悉，昨日港滙，由前日的每碼一百一十元，跌至一百一十元，跌幅達一十元。而港滙，則由前日的每碼一百一十元，跌至一百一十元，跌幅達一十元。市場分析人士指出，港滙突見普跌，主要是由於市場對港滙的信心大受打擊所致。在市場對港滙的信心大受打擊的壓力下，港滙連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，港滙突見普跌，主要是由於市場對港滙的信心大受打擊所致。在市場對港滙的信心大受打擊的壓力下，港滙連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，港滙突見普跌，將對港滙產生重大影響。由於港滙突見普跌，港滙的生產成本將大幅增加，進而導致港滙的生產額大幅減少。這將對港滙的生產產生不利影響。此外，港滙亦隨之跌，將對港滙新報盤業產生重大影響。由於港滙亦隨之跌，港滙新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致港滙新報盤業的生產額大幅減少。這將對港滙新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，港滙突見普跌，將對港滙產生重大影響，港滙應密切關注市場動態，以應對價格下挫帶來的挑戰。

# 蛋品市銷

## 涼轉氣天

應旺未旺

【本報訊】蛋品市銷，涼轉氣天。據悉，昨日蛋品市銷，由前日的每噸一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而蛋品市銷，則由前日的每噸一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，蛋品市銷，主要是由於市場對蛋品的需求增加所致。由於市場對蛋品的需求增加，蛋品的供應相對緊張，導致蛋品價格大幅上揚。此外，涼轉氣天，亦是導致蛋品市銷增加的原因之一。由於涼轉氣天，市場對蛋品的需求增加，進而導致蛋品市銷增加。市場分析人士指出，蛋品市銷，將對蛋品業產生重大影響。由於蛋品市銷，蛋品業的生產成本將大幅增加，進而導致蛋品業的生產額大幅減少。這將對蛋品業的生產產生不利影響。此外，涼轉氣天，將對蛋品業產生重大影響。由於涼轉氣天，蛋品業的生產成本將大幅增加，進而導致蛋品業的生產額大幅減少。這將對蛋品業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，蛋品市銷，將對蛋品業產生重大影響，蛋品業應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 匯豐收購密蘭

## 終可達成協議

紐約州銀行總行則指，匯豐收購密蘭

【本報訊】匯豐收購密蘭，終可達成協議。據悉，昨日匯豐收購密蘭，由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而匯豐收購密蘭，則由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，匯豐收購密蘭，主要是由於市場對匯豐收購密蘭的信心大受打擊所致。在市場對匯豐收購密蘭的信心大受打擊的壓力下，匯豐收購密蘭連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，匯豐收購密蘭，終可達成協議，主要是由於市場對匯豐收購密蘭的信心大受打擊所致。在市場對匯豐收購密蘭的信心大受打擊的壓力下，匯豐收購密蘭連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，匯豐收購密蘭，將對匯豐收購密蘭產生重大影響。由於匯豐收購密蘭，匯豐收購密蘭的生產成本將大幅增加，進而導致匯豐收購密蘭的生產額大幅減少。這將對匯豐收購密蘭的生產產生不利影響。此外，匯豐收購密蘭亦隨之漲，將對匯豐收購密蘭新報盤業產生重大影響。由於匯豐收購密蘭亦隨之漲，匯豐收購密蘭新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致匯豐收購密蘭新報盤業的生產額大幅減少。這將對匯豐收購密蘭新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，匯豐收購密蘭，將對匯豐收購密蘭產生重大影響，匯豐收購密蘭應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 港股很是疲靜

## 交易總值不足一億元

指數跌三點五而為六五四點七五

【本報訊】港股很是疲靜，交易總值不足一億元。據悉，昨日港股，由前日的收市指數九點，跌至九點一十點，跌幅達一十點。而港股，則由前日的收市指數九點，跌至九點一十點，跌幅達一十點。市場分析人士指出，港股很是疲靜，主要是由於市場對港股的信心大受打擊所致。在市場對港股的信心大受打擊的壓力下，港股連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，港股很是疲靜，交易總值不足一億元，主要是由於市場對港股的信心大受打擊所致。在市場對港股的信心大受打擊的壓力下，港股連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，港股很是疲靜，將對港股產生重大影響。由於港股很是疲靜，港股的生產成本將大幅增加，進而導致港股的生產額大幅減少。這將對港股的生產產生不利影響。此外，港股亦隨之跌，將對港股新報盤業產生重大影響。由於港股亦隨之跌，港股新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致港股新報盤業的生產額大幅減少。這將對港股新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，港股很是疲靜，將對港股產生重大影響，港股應密切關注市場動態，以應對價格下挫帶來的挑戰。

# 產品逐漸減少

## 蛋市基本向好

蛋市基本向好

【本報訊】產品逐漸減少，蛋市基本向好。據悉，昨日產品逐漸減少，由前日的每噸一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而蛋市基本向好，則由前日的每噸一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，產品逐漸減少，主要是由於市場對產品的需求增加所致。由於市場對產品的需求增加，產品的供應相對緊張，導致產品價格大幅上揚。此外，蛋市基本向好，亦是導致產品逐漸減少的原因之一。由於蛋市基本向好，市場對蛋品的需求增加，進而導致產品逐漸減少。市場分析人士指出，產品逐漸減少，將對產品業產生重大影響。由於產品逐漸減少，產品業的生產成本將大幅增加，進而導致產品業的生產額大幅減少。這將對產品業的生產產生不利影響。此外，蛋市基本向好，將對蛋品業產生重大影響。由於蛋市基本向好，蛋品業的生產成本將大幅增加，進而導致蛋品業的生產額大幅減少。這將對蛋品業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，產品逐漸減少，將對產品業產生重大影響，產品業應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 對港製兩類針織衣物銷路

## 雙方就稅則達成協議

雙方就稅則達成協議

【本報訊】對港製兩類針織衣物銷路，雙方就稅則達成協議。據悉，昨日對港製兩類針織衣物銷路，由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而雙方就稅則達成協議，則由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，對港製兩類針織衣物銷路，主要是由於市場對對港製兩類針織衣物的需求增加所致。由於市場對對港製兩類針織衣物的需求增加，對港製兩類針織衣物的供應相對緊張，導致對港製兩類針織衣物價格大幅上揚。此外，雙方就稅則達成協議，亦是導致對港製兩類針織衣物銷路增加的原因之一。由於雙方就稅則達成協議，市場對對港製兩類針織衣物的需求增加，進而導致對港製兩類針織衣物銷路增加。市場分析人士指出，對港製兩類針織衣物銷路，將對對港製兩類針織衣物業產生重大影響。由於對港製兩類針織衣物銷路，對港製兩類針織衣物業的生產成本將大幅增加，進而導致對港製兩類針織衣物業的生產額大幅減少。這將對對港製兩類針織衣物業的生產產生不利影響。此外，雙方就稅則達成協議，將對對港製兩類針織衣物業產生重大影響。由於雙方就稅則達成協議，對港製兩類針織衣物業的生產成本將大幅增加，進而導致對港製兩類針織衣物業的生產額大幅減少。這將對對港製兩類針織衣物業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，對港製兩類針織衣物銷路，將對對港製兩類針織衣物業產生重大影響，對港製兩類針織衣物業應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 港滙突見普跌

港滙突見普跌

【本報訊】港滙突見普跌，港滙突見普跌。據悉，昨日港滙，由前日的每碼一百一十元，跌至一百一十元，跌幅達一十元。而港滙，則由前日的每碼一百一十元，跌至一百一十元，跌幅達一十元。市場分析人士指出，港滙突見普跌，主要是由於市場對港滙的信心大受打擊所致。在市場對港滙的信心大受打擊的壓力下，港滙連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，港滙突見普跌，主要是由於市場對港滙的信心大受打擊所致。在市場對港滙的信心大受打擊的壓力下，港滙連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，港滙突見普跌，將對港滙產生重大影響。由於港滙突見普跌，港滙的生產成本將大幅增加，進而導致港滙的生產額大幅減少。這將對港滙的生產產生不利影響。此外，港滙亦隨之跌，將對港滙新報盤業產生重大影響。由於港滙亦隨之跌，港滙新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致港滙新報盤業的生產額大幅減少。這將對港滙新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，港滙突見普跌，將對港滙產生重大影響，港滙應密切關注市場動態，以應對價格下挫帶來的挑戰。

# 大崩潰會重演嗎

## 一九二九年紐約股市的

一九二九年紐約股市的

【本報訊】大崩潰會重演嗎，一九二九年紐約股市的。據悉，昨日大崩潰會重演嗎，由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而一九二九年紐約股市的，則由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，大崩潰會重演嗎，主要是由於市場對大崩潰會重演嗎的信心大受打擊所致。在市場對大崩潰會重演嗎的信心大受打擊的壓力下，大崩潰會重演嗎連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，大崩潰會重演嗎，一九二九年紐約股市的，主要是由於市場對大崩潰會重演嗎的信心大受打擊所致。在市場對大崩潰會重演嗎的信心大受打擊的壓力下，大崩潰會重演嗎連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，大崩潰會重演嗎，將對大崩潰會重演嗎產生重大影響。由於大崩潰會重演嗎，大崩潰會重演嗎的生產成本將大幅增加，進而導致大崩潰會重演嗎的生產額大幅減少。這將對大崩潰會重演嗎的生產產生不利影響。此外，一九二九年紐約股市的，將對一九二九年紐約股市的產生重大影響。由於一九二九年紐約股市的，一九二九年紐約股市的生產成本將大幅增加，進而導致一九二九年紐約股市的生產額大幅減少。這將對一九二九年紐約股市的生產產生不利影響。市場分析人士指出，大崩潰會重演嗎，將對大崩潰會重演嗎產生重大影響，大崩潰會重演嗎應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 國際股市金融行情

## 倫敦股市（金融時報指數）

倫敦股市（金融時報指數）

【本報訊】國際股市金融行情，倫敦股市（金融時報指數）。據悉，昨日國際股市金融行情，由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而倫敦股市（金融時報指數），則由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，國際股市金融行情，主要是由於市場對國際股市金融行情的信心大受打擊所致。在市場對國際股市金融行情的信心大受打擊的壓力下，國際股市金融行情連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，國際股市金融行情，倫敦股市（金融時報指數），主要是由於市場對國際股市金融行情的信心大受打擊所致。在市場對國際股市金融行情的信心大受打擊的壓力下，國際股市金融行情連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，國際股市金融行情，將對國際股市金融行情產生重大影響。由於國際股市金融行情，國際股市金融行情的生產成本將大幅增加，進而導致國際股市金融行情的生產額大幅減少。這將對國際股市金融行情的生產產生不利影響。此外，倫敦股市（金融時報指數），將對倫敦股市（金融時報指數）產生重大影響。由於倫敦股市（金融時報指數），倫敦股市（金融時報指數）的生產成本將大幅增加，進而導致倫敦股市（金融時報指數）的生產額大幅減少。這將對倫敦股市（金融時報指數）的生產產生不利影響。市場分析人士指出，國際股市金融行情，將對國際股市金融行情產生重大影響，國際股市金融行情應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。

# 香港金融行情表

香港金融行情表

【本報訊】香港金融行情表，香港金融行情表。據悉，昨日香港金融行情表，由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。而香港金融行情表，則由前日的每碼一百一十元，漲至一百一十元，漲幅達一十元。市場分析人士指出，香港金融行情表，主要是由於市場對香港金融行情表的信心大受打擊所致。在市場對香港金融行情表的信心大受打擊的壓力下，香港金融行情表連日間出現暴漲暴跌局面。昨日，香港金融行情表，香港金融行情表，主要是由於市場對香港金融行情表的信心大受打擊所致。在市場對香港金融行情表的信心大受打擊的壓力下，香港金融行情表連日間出現暴漲暴跌局面。市場分析人士指出，香港金融行情表，將對香港金融行情表產生重大影響。由於香港金融行情表，香港金融行情表的生產成本將大幅增加，進而導致香港金融行情表的生產額大幅減少。這將對香港金融行情表的生產產生不利影響。此外，香港金融行情表亦隨之漲，將對香港金融行情表新報盤業產生重大影響。由於香港金融行情表亦隨之漲，香港金融行情表新報盤業的生產成本將大幅增加，進而導致香港金融行情表新報盤業的生產額大幅減少。這將對香港金融行情表新報盤業的生產產生不利影響。市場分析人士指出，香港金融行情表，將對香港金融行情表產生重大影響，香港金融行情表應密切關注市場動態，以應對價格上揚帶來的挑戰。



股市成交價目表 (十月廿五日)

香港成交: 15,320,000元	遠東成交: 37,020,000元
金銀成交: 20,290,000元	九龍成交: 160,000元
四會成交: 72,790,000元	
恆生指數: 684.76	遠東指數: 3150.92
金銀指數: 556.35	九龍指數: 640.30

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

恆生銀行	85.50	85.00	85.50	85.50
渣打銀行	15.00	15.00	14.90	15.00
匯豐銀行	3.80	3.80	3.75	3.75
荷蘭銀行	6.55	6.55	6.45	6.45
東方匯理	53.50	53.50	53.50	53.50
九龍銀行	127.00	130.00	127.00	130.00
九龍銀行	61.1%	61.5%	61.0%	61.0%
九龍銀行	1230	1250	1200	1220
九龍銀行	7.15	7.25	7.10	7.15
九龍銀行	69.00	69.00	69.00	69.00

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

明細發售	0.90	0.91	0.90	0.91
明細發售	2.40	2.425	2.375	2.40
明細發售	1.34	1.38	1.34	1.38
明細發售	1.23	1.24	1.22	1.23
明細發售	0.56	0.58	0.54	0.56
明細發售	1.70	1.71	1.70	1.71
明細發售	4.725	4.75	4.70	4.75
明細發售	1.88	1.88	1.86	1.88
明細發售	2.25	2.25	2.20	2.25
明細發售	2.00	2.075	2.00	2.00
明細發售	1.35	1.36	1.35	1.35
明細發售	0.40	0.40	0.40	0.40
明細發售	1.06	1.06	1.06	1.06
明細發售	0.64	0.64	0.64	0.64
明細發售	1.25	1.25	1.25	1.25
明細發售	2.25	2.275	2.225	2.225
明細發售	5.60	5.65	5.60	5.60

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

明細發售	0.90	0.91	0.90	0.91
明細發售	2.40	2.425	2.375	2.40
明細發售	1.34	1.38	1.34	1.38
明細發售	1.23	1.24	1.22	1.23
明細發售	0.56	0.58	0.54	0.56
明細發售	1.70	1.71	1.70	1.71
明細發售	4.725	4.75	4.70	4.75
明細發售	1.88	1.88	1.86	1.88
明細發售	2.25	2.25	2.20	2.25
明細發售	2.00	2.075	2.00	2.00
明細發售	1.35	1.36	1.35	1.35
明細發售	0.40	0.40	0.40	0.40
明細發售	1.06	1.06	1.06	1.06
明細發售	0.64	0.64	0.64	0.64
明細發售	1.25	1.25	1.25	1.25
明細發售	2.25	2.275	2.225	2.225
明細發售	5.60	5.65	5.60	5.60

股名 開市價 最高價 最低價 收市價

明細發售	0.90	0.91	0.90	0.91
明細發售	2.40	2.425	2.375	2.40
明細發售	1.34	1.38	1.34	1.38
明細發售	1.23	1.24	1.22	1.23
明細發售	0.56	0.58	0.54	0.56
明細發售	1.70	1.71	1.70	1.71
明細發售	4.725	4.75	4.70	4.75
明細發售	1.88	1.88	1.86	1.88
明細發售	2.25	2.25	2.20	2.25
明細發售	2.00	2.075	2.00	2.00
明細發售	1.35	1.36	1.35	1.35
明細發售	0.40	0.40	0.40	0.40
明細發售	1.06	1.06	1.06	1.06
明細發售	0.64	0.64	0.64	0.64
明細發售	1.25	1.25	1.25	1.25
明細發售	2.25	2.275	2.225	2.225
明細發售	5.60	5.65	5.60	5.60

對高價貨不敢冒險購進 西藥原料銷路疲呆

【特訊】西藥原料銷路疲呆，對高價貨不敢冒險購進。據悉，由於國際市場價格波動，西藥原料價格大幅上漲，導致下游企業採購意願下降。目前市場上，西藥原料庫存充足，但銷售情況並不理想。企業方面表示，將根據市場情況調整採購策略，以應對價格風險。

港金 四元三十一板

【特訊】港金價格近日出現大幅波動，目前報價為四元三十一板。分析人士指出，金價受國際形勢影響，近期走勢強勁。然而，由於市場對未來經濟前景存在不確定性，金價仍面臨一定壓力。預計未來一段時間內，金價將維持在當前水平附近波動。

國際糖價大幅下跌 港食糖市步趨低降

【特訊】國際糖價大幅下跌，港食糖市步趨低降。據悉，由於全球糖產量增加，國際糖價近期出現大幅回落。受此影響，港食糖市場價格也隨之下跌。目前港食糖市場庫存充足，價格競爭激烈。預計未來港食糖價格將繼續維持低位運行。

港歐貿易一面倒 飛機空倉來港接載

【特訊】港歐貿易一面倒，飛機空倉來港接載。據悉，由於歐洲經濟復甦緩慢，港歐貿易呈現不平衡狀態。目前，港歐貿易額較低，而歐洲對港貿易則相對強勁。此外，由於歐洲航空市場需求不足，多架飛機空倉來港接載，造成資源浪費。

港幣匯率 九月份匯率

【特訊】港幣匯率九月份匯率，目前維持在七元二角左右。分析人士指出，港幣匯率受國際形勢影響，近期走勢平穩。然而，由於市場對未來經濟前景存在不確定性，港幣匯率仍面臨一定壓力。預計未來一段時間內，港幣匯率將維持在當前水平附近波動。

港幣匯率 九月份匯率

【特訊】港幣匯率九月份匯率，目前維持在七元二角左右。分析人士指出，港幣匯率受國際形勢影響，近期走勢平穩。然而，由於市場對未來經濟前景存在不確定性，港幣匯率仍面臨一定壓力。預計未來一段時間內，港幣匯率將維持在當前水平附近波動。

港幣匯率 九月份匯率

【特訊】港幣匯率九月份匯率，目前維持在七元二角左右。分析人士指出，港幣匯率受國際形勢影響，近期走勢平穩。然而，由於市場對未來經濟前景存在不確定性，港幣匯率仍面臨一定壓力。預計未來一段時間內，港幣匯率將維持在當前水平附近波動。

港幣匯率 九月份匯率

【特訊】港幣匯率九月份匯率，目前維持在七元二角左右。分析人士指出，港幣匯率受國際形勢影響，近期走勢平穩。然而，由於市場對未來經濟前景存在不確定性，港幣匯率仍面臨一定壓力。預計未來一段時間內，港幣匯率將維持在當前水平附近波動。

大華銀行有限公司

UNITED OVERSEAS BANK LTD

(INCORPORATED IN THE REPUBLIC OF SINGAPORE)

茲通告：依據本行第四十四條第四項之規定，本行已於一九九九年九月三十日結束營業。本行已發出之普通股份，包括一九八八年到期之六三萬五千五百八十七股，將於一九九九年九月三十日失效。凡持有上述股份之股東，請於一九九九年九月三十日前，將股份交還本行，以作換領新股份之用。特此通告。

廣東銀行

廣東銀行有限公司存款

(廣東銀行全東附屬有限公司)

港幣定期存款利率行情表

期限	利率
一個月	11.125%
二個月	11.75%
三個月	12.75%
六個月	13.75%
一年	12.50%
一年半	11.75%
兩年	11.75%

建利財務

建利財務集團(香港)

港幣定期存款利率行情

期限	週息
一個月	10.50%
二個月	11.50%
三個月	12.75%
六個月	13.50%
十二個月	12.00%

新鴻基聯合投資基金

認購價: \$ 6.10

兌現價: \$ 5.84

(根據一九九九年十月廿四日之估值)

下次估值日: 一九九九年十月卅一日

詢問處: 新鴻基信託基金管理有限公司

廣東銀行

廣東銀行有限公司存款

(廣東銀行全東附屬有限公司)

港幣定期存款利率行情表

期限	利率
一個月	11.125%
二個月	11.75%
三個月	12.75%
六個月	13.75%
一年	12.50%
一年半	11.75%
兩年	11.75%

建利財務

建利財務集團(香港)

港幣定期存款利率行情

期限	週息
一個月	10.50%
二個月	11.50%
三個月	12.75%
六個月	13.50%
十二個月	12.00%

新鴻基聯合投資基金

認購價: \$ 6.10

兌現價: \$ 5.84

(根據一九九九年十月廿四日之估值)

下次估值日: 一九九九年十月卅一日

詢問處: 新鴻基信託基金管理有限公司

新鴻基聯合投資基金

認購價: \$ 6.10

兌現價: \$ 5.84

(根據一九九九年十月廿四日之估值)

下次估值日: 一九九九年十月卅一日

詢問處: 新鴻基信託基金管理有限公司



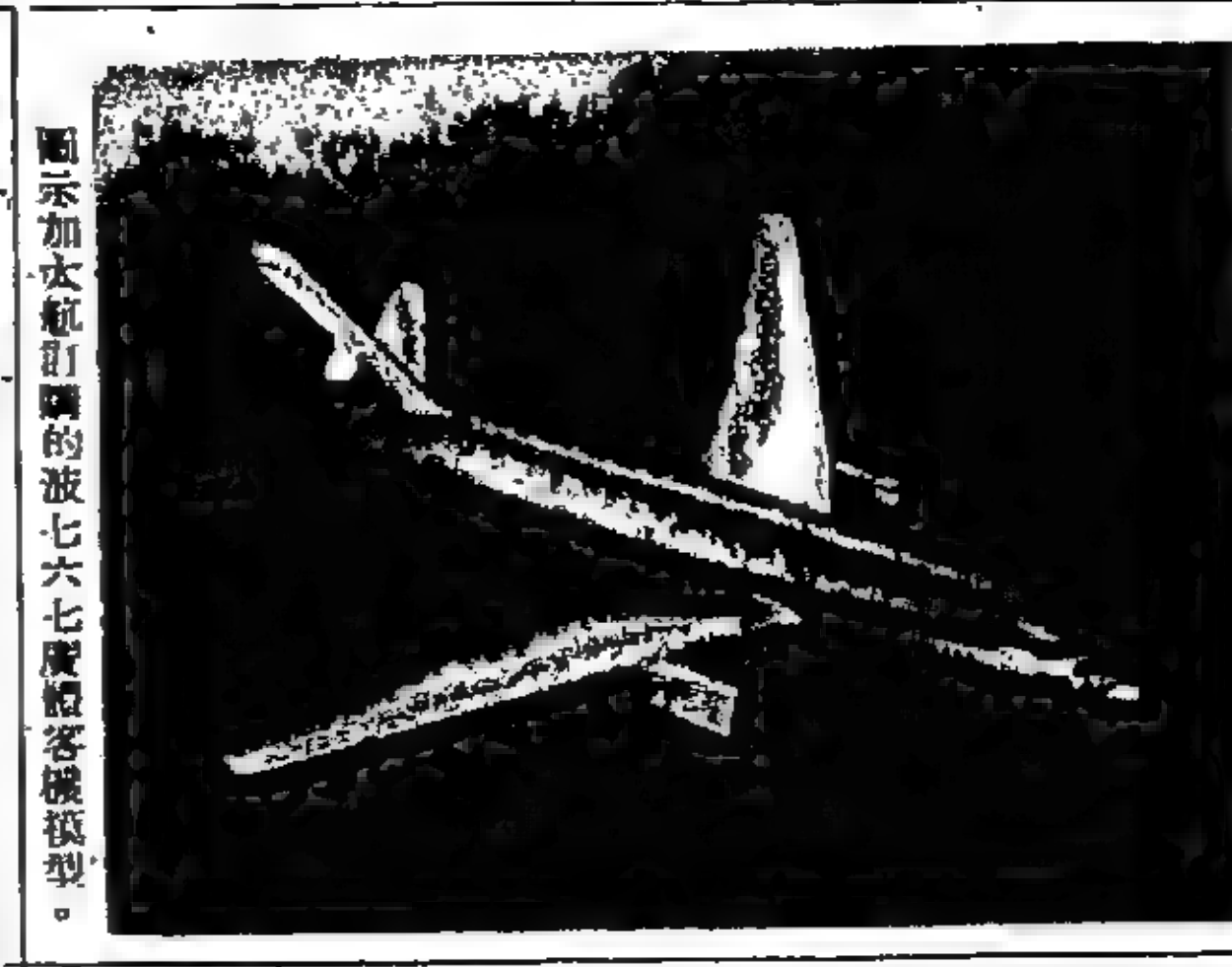
# 航訊

## 耗資十億加幣充實設備 加太航擴展北美線 訂購七六七機四架

【本報訊】加太航空(TACA)公司為擴展其在北美洲的航線，耗資十億加幣充實設備，並向波音公司訂購四架七六七型客機。該公司表示，這四架客機將用於擴展其在北美洲的航線，並增加其在北美洲的航班次數。加太航空表示，這四架客機將用於擴展其在北美洲的航線，並增加其在北美洲的航班次數。加太航空表示，這四架客機將用於擴展其在北美洲的航線，並增加其在北美洲的航班次數。

## 聖路易士基隆到港 貿易將駛印巴中東

【本報訊】太古輪船公司(TS Line)的聖路易士基隆號，將於下週抵達香港。該公司表示，這艘船將用於擴展其在北美洲的航線，並增加其在北美洲的航班次數。太古輪船公司表示，這艘船將用於擴展其在北美洲的航線，並增加其在北美洲的航班次數。



## 乘德航包機往斯圖加特 華國鋒訪空中巴士工廠

【本報訊】中國總理華國鋒將於下週訪問空中巴士( Airbus )工廠。華國鋒將乘坐德意志航空公司的包機前往斯圖加特，並參觀空中巴士工廠。空中巴士公司表示，華國鋒的訪問將有助於加強中國與空中巴士公司的合作關係。

### 百保利輪船公司

大道中33號萬邦行19樓 電話：5-253141

#### B35 The SuperCarriers

巴拿馬及美加東岸航線

船名	日期	開行
萬力 MENESTHUS	已載貨	27/10
百保圖 BARBER TOBA	4/11	6/11
泰來 TAMANA	10/11	21/11

加州特快航線 直航羅省、長堤

船名	日期	開行
百保圖 BARBER TOBA	4/11	6/11
百保來 BARBER NARA	19/11	21/11

美加西岸及委內瑞拉航線

船名	日期	開行
百保圖 BARBER TOBA	4/11	6/11
天時 TENNESSEE	8/11	10/11

收貨站：葵青HIT四號機 電話：12-246121

### WILLINE 非公金 中東線

往：刁拜、達文、巴達、科威特、亞布打比

船名	日期	開行
天利 TILLOS	5/11	7/11
天利 TILLOS	15/11	17/11
天利 TILLOS	24/11	26/11

收貨站：葵青聯益倉 電話：3-752151-5

### 港澳飛翼船有限公司

即日預售十天來回票

票價：星期六及公眾假期香港  
往澳門廿五元(另加人頭稅八元)  
星期日及公眾假期香港  
往澳門廿五元，平時二十元

香港開由上午八時起至下午六時止。每半小時開航一班。  
澳門開由上午八時起至下午六時止。每半小時開航一班。

售票處：上環新填地港澳碼頭 電話：444441、438448

### 香港輪船有限公司

香港至美國西岸貨輪航線

直航：長堤、羅省、三藩市、利馬、  
內陸轉運至聖地牙哥、聖多明各、東岸及墨西哥各埠

收貨期 開行

船名	日期	開行
雅利洲輪	4-10/11	11/11
海洋貨櫃輪	15-21/11	22/11
太平洋貨櫃輪	30-11-5/12	6/12

香港至澳洲貨輪航線

直航：雪梨、墨爾本、布里斯班、  
奧克蘭、惠靈頓、基督城、達尼丁

收貨期 開行

船名	日期	開行
龍珠島輪	1/11	2/11
蒲台島輪	4-9/11	10/11

香港至波斯灣線 兼收貨箱貨

直航：刁拜、巴達、達文、  
亞布打比、科威特、聖多明各

收貨期 開行

船名	日期	開行
星加坡輪	29/10-4/11	5/11
星加坡輪	9-14/11	15/11
星加坡輪	21-27/11	28/11

香港至紅海線 兼收貨箱貨

直航：塞得港、蘇伊士

收貨期 開行

船名	日期	開行
大興島輪	1/11	2/11
香港島輪	18-24/11	25/11

龍珠島輪 2/11 蒲台島輪 10/11  
雙喜島輪 6/11 坪洲輪 13/11

### SHOWA LINE

昭和海運株式會社

全貨櫃航線(兼收散貨)

往美國西岸及加拿大等埠

(兼收日本、台灣及小呂宋貨)

★英倫雅士輪 M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港  
★英倫雅士輪 M.S. "ELECTRO ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港  
★英倫雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港  
★英倫雅士輪 M.S. "ASIA ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港  
★英倫雅士輪 M.S. "FAMILY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

★直航：小呂宋

船期：船到前兩天下午五時  
收貨站：九龍油蔴地太平洋貨倉有限公司  
電話：5-280915、5-481776  
葵青碼頭：葵青碼頭 電話：12-268289  
(日本散貨貨櫃用葵青碼頭收貨站)

### SANKYO LINE

三陽海運株式會社

直航：小呂宋

大東丸 M.S. "DAITO MARU" (VOY. 8) 十月廿七日抵港  
大川丸 M.S. "OHKAWA MARU" (VOY. 13) 十一月七日抵港

星馬經

直航：星加坡、巴生港

百斯輪 M.S. "BESSANG PASS" (VOY. 10) 十一月廿三日抵港

請各貨主即來本公司辦理接貨手續，否則將受存倉  
所有三陽貨櫃及散貨、水陸等費外，概不收費

中央航業有限公司  
CENTRAL MARINE LTD.

### TOHO LINE

日本東方輪船有限公司

收貨站：葵青碼頭 電話：12-457112、457387

歐洲定期航線 運費特廉

M.S. "DAIWA MARU" M.S. "HOWA MARU"  
大和丸十一月二日抵港 豐和丸十一月三日抵港

直航：HAMBURG, ANTWERP, ROTTERDAM, AMSTERDAM, HULL, LIVERPOOL, LONDON, Dublin, Le Havre with transshipment at Rotterdam, Bremen, Oslo, Gothenburg, Aarhus, Bergen, Helsinki, Copenhagen, Stockholm, Lisbon, Lissabon, Malmö, Liverpool, London, with transshipment at Hamburg.

汎洋航運有限公司  
TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.  
德輔道中71號聯邦大廈705室  
電話：H238091/8 (8 LINES)  
地址：葵青碼頭 電話：2797

### 日本實業快輪

十一月七日落貨 八日開行

直航：CRISTOBAL, LA GUAYRA, MARACAIBO, PUERTO CABELLO, SANTO DOMINGO, ARUBA, CURACAO, SAN JOSE DE GUATEMALA, PUNTA ARENAS, SAN JUAN, ACAPULCO, MANZANILLO.

汎洋航運有限公司  
TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.  
德輔道中71號聯邦大廈705室  
電話：H238091/8 (8 LINES)  
收貨站：葵青碼頭 電話：12-457112、12-457387

### 渣華輪船公司

香港 5-455633 澳門 6463

船名	開行日期	直航
NEDLLOYD SCHIE	10月27日	明非各埠
Nedlloyd Sinoutskerk	11月10日	明非各埠
Nedlloyd Simonskerk	11月8日	東非毛里求斯
NEDLLOYD FUSHIMI	11月13日	西非各埠
NEDLLOYD SCHIE	10月27日	西非各埠
NEDLLOYD KOREA	11月12日	西非各埠
Nedlloyd Forcados	11月9日	拉丁美洲各埠
NEDLLOYD FUKUOKA	12月4日	南美各埠
NEDLLOYD NAGASAKI	10月30日	南美各埠
NEDLLOYD HONSHU	11月21日	南美各埠
Nedlloyd Simonskerk	11月8日	可倫敦
NEDLLOYD FIJI	12月4日	可倫敦

### S.K. LINE

昭榮汽船株式會社

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月一日抵港  
光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 17) 十一月三日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 87) 十一月八日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 20) 十一月十日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 13) 十一月七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 54) 十月廿七日抵港

光榮雅士輪 M.S. "GLORY ACE" (VOY. 33) 十一月一日抵港

光榮雅士



驚四座 駭驚心



鍾馗再世  
難治猛鬼

心臟衰弱者切勿觀看！

本世紀最恐怖  
的電影！  
四聲道音响效  
果顯得更加恐  
怖令人毛骨聳  
然不寒而慄！

幽靈

夜沉沉  
鬼聲啾啾！  
風颯颯  
魅影幢幢！

標直汗冷你教 散魄飛魂人令

明日八場賽馬排位配搭表

[illegible]

大力水手走勢勁

註：見習騎師已減磅

恒威	銀線星	生手	七六
4	5	7	九八
一一	一一	一一	一一
九九	九九	九九	九九
周得	羅國洲	李得	李得
張	張	張	張

富士山出脚銳利

沙田  
晨操

昨晨沙田最後試跑，參加馬匹頗多，精彩滿頭亦不少。

大力水手最早出試，摩亞遲到即擲，末段六百尺四十一秒四，快過廿七秒八，疲憊而跑，走勢頗顛，水準仍與上賽相同。

黃金由唐寧時主試，半

明日入場賽事  
各駒狀態操練綜合報導

龍仍勇，張手盡去，有力收前失，大力水手操得勤，狀態更勝上賽，好乘意操得少，欠勇銳，石油大王身肥，且非短途材，飛奔保持大勇，此程有方放騎，最要提防，來歡乘操足最勇，永利已僵勇，踏合尚可爭，更屬套老馬退化太大，無在惹價值。

坊外野Q

7 利必高  
8 12 5  
威運勝  
峰勝顯

6 福伯  
4 3  
青旺  
春萬  
歲市

第三場  
老敏

第四場

旅美華裔騎師  
劉仁傑今試閘

快活谷今晨七時半有兩組別開試。參加運動的旅美華籍醫師劉仁傑，獲方處長所設獎，又得優等試問。

馬房局設的試問，如受新董事考慮適合時，將另設小組出題，以便應付。

今晨（廿六日）兩組試問名單如下：

第一組

金龍魁名  
高如飛  
老海友記周  
世運成  
世濟精神

第二組

M N K N M N N N 塔  
三九〇三五六八  
四二四四九

F M N M N  
二二四四九

又得鹿  
大輝兆  
必飛

劉仁傑  
周俊安  
盧禹龍

夜馬場冷場內三寶登前  
僅得四注中彩

派彩十二萬九千六百九十九元

不兒貢榮洲立  
宜童獻譽立

倫敦 利舞台

特大大影全  
讚讚評港

足十勁後

早請場五日即

倫敦大戲院

THE PASSAGE

# 戰決

一情天  
俠主翁  
保羅拿  
奧加拿  
亞瑟耳  
西度雅  
卡爾  
蘭斯主演  
七彩虹  
片中文

屍城巨港血染長溝  
地下鐵路反擊德軍  
蓋世大保如影隨形  
爭取自由寧死不屈  
爆炸大橋神出鬼沒  
燬電力站天地崩裂  
大空戰．大拼搶  
降傘彈．破敵陣

「環遊世界」金牌冒險  
效果震撼新維多利亞力作

白杜 安妮 畢治 佐伯 走勢 一機 一機  
白莉 杜妮 畢治 佐伯 走勢 一機 一機  
京加普即滿場  
都午慶日瀉場  
五夜明天  
場場場場場

！二點四加，院兩天後

FROM HIS

時節 乃見 一一 丹青 可泣 巨片！

普慶 京都

ELL TO VICTORY

**華新大藥房**

總發行所  
上海南京路

分發行所  
各埠各大藥房

**花柳聖藥**

**白濁丸**

DIARY OF A HYMPHO

影評一致大讚  
第二週映  
五場請早  
歐洲公司最新  
大膽色情巨片  
一色上座主演：  
**積遜亞蘭**  
安妮利白  
大膽犧牲肉體公賣  
歐洲剪髮士  
北歐性靈。  
渾身解數。  
實意不正

開投至九百七十九萬○九百五十九號共七萬  
 七十七號在中彩  
 外彩  
 每注派彩式百九十四元  
 開投至九百七十四萬六千四百四十元有二十六  
 五十六號在中彩  
 內彩  
 每注派彩式三萬一千一百五十九元  
 開投至九百八十八號共八人赴中彩  
 內彩  
 每注派彩式三萬○一百八十元共十人赴中彩  
 內彩  
 每注派彩式三萬一千一百五十九元  
 開投至九百八十四萬五千四百四十四元有  
 每注派彩式十式萬九千四百一十元有因投中  
 續投至六十四萬五千四百一十元有因投中







# 娛樂圈

為亞洲藝術節演出

## 英寶劇團六台柱

### 昨起講戲及安排

先講「草草」，後談「青與紅」各場小口，今起按日開排。

「英寶」劇團於本月廿一及廿二兩晚，在「英寶」劇團六台柱，昨起講戲及安排。先講「草草」，後談「青與紅」各場小口，今起按日開排。

## 青春交響曲音樂會

### 今假大專會堂舉行

參加演出者有羅文、陳美齡、關正傑、徐小明、張德蘭、蔡國權、蔡幸娟、周玉玲、李麗珊、杜德偉等，港台直接轉播。

「青春交響曲」音樂會，定於本月廿六晚八時正假大專會堂舉行。參加演出者有羅文、陳美齡、關正傑、徐小明、張德蘭、蔡國權、蔡幸娟、周玉玲、李麗珊、杜德偉等，港台直接轉播。



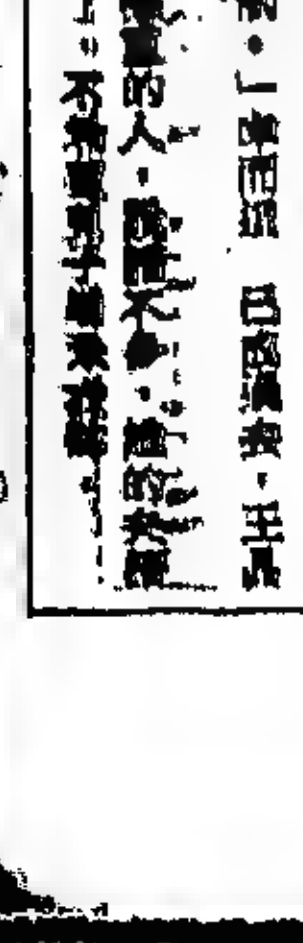
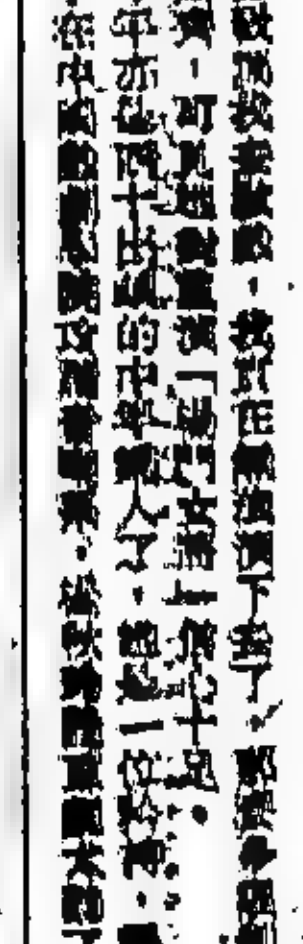
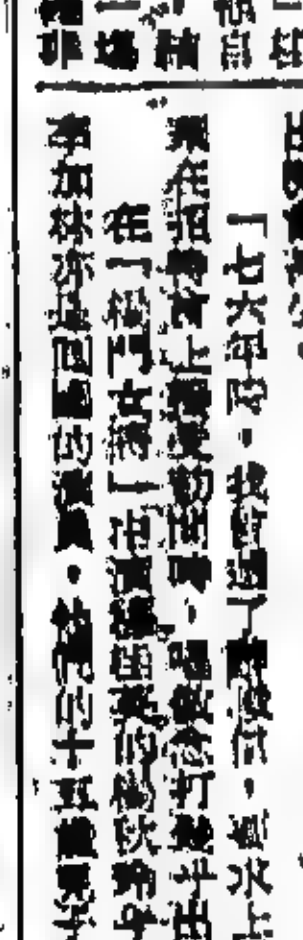
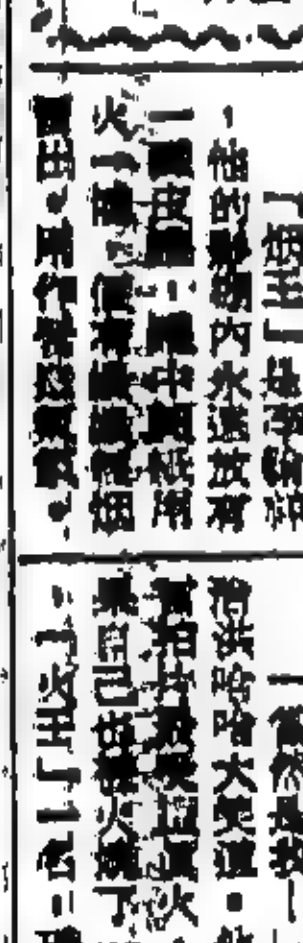
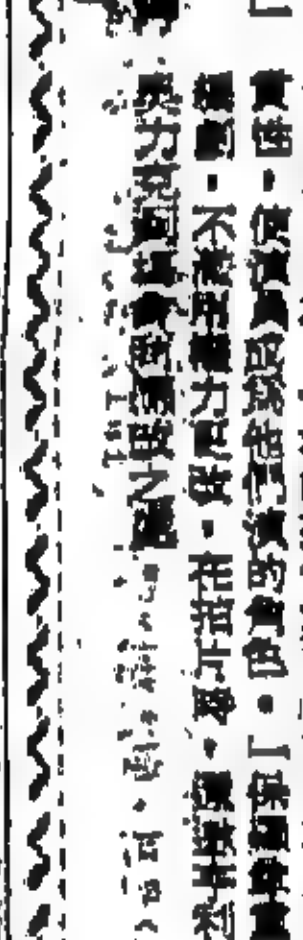
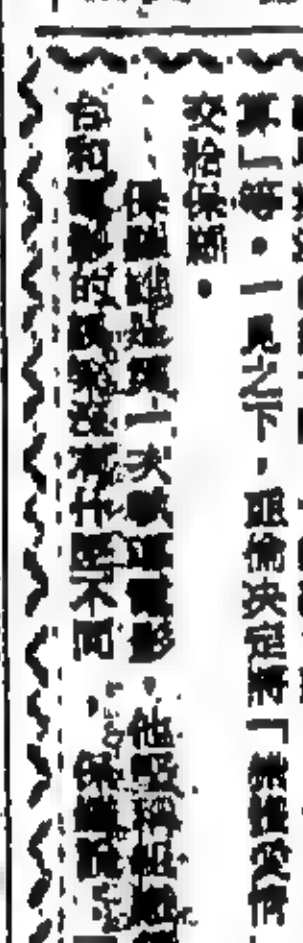
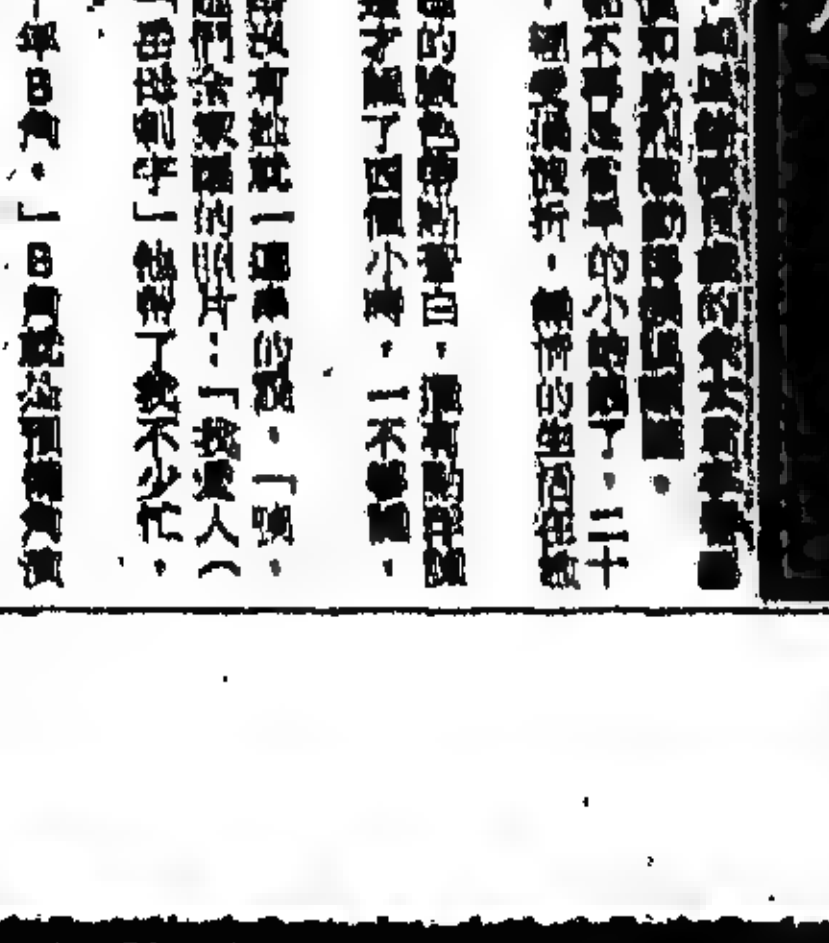
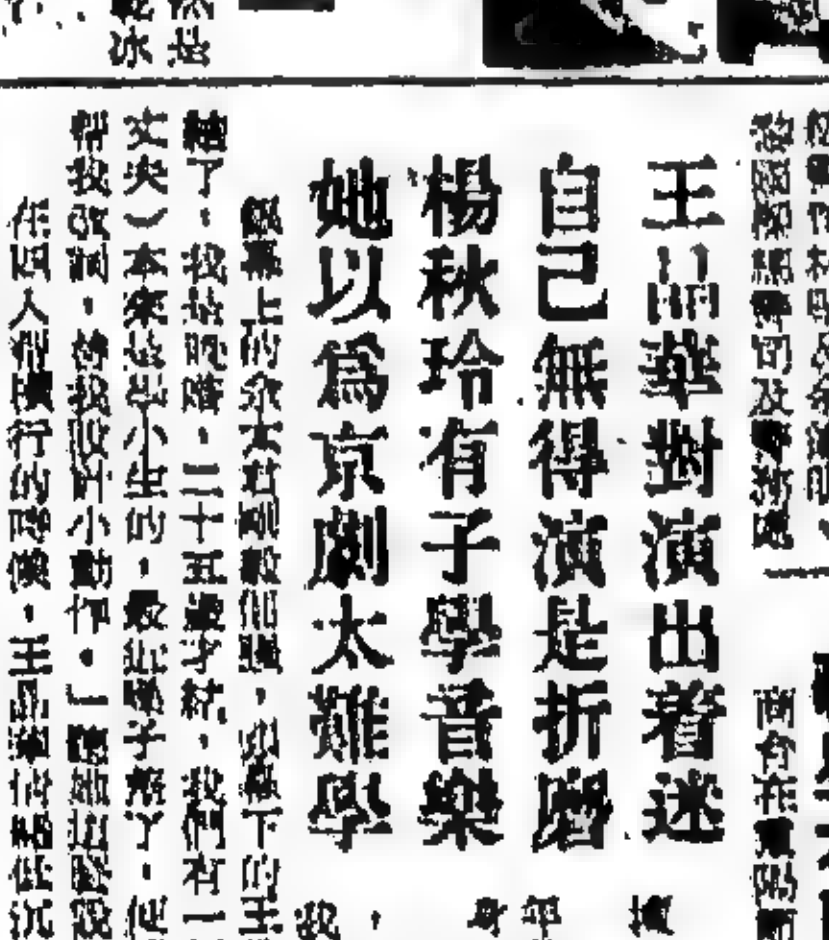
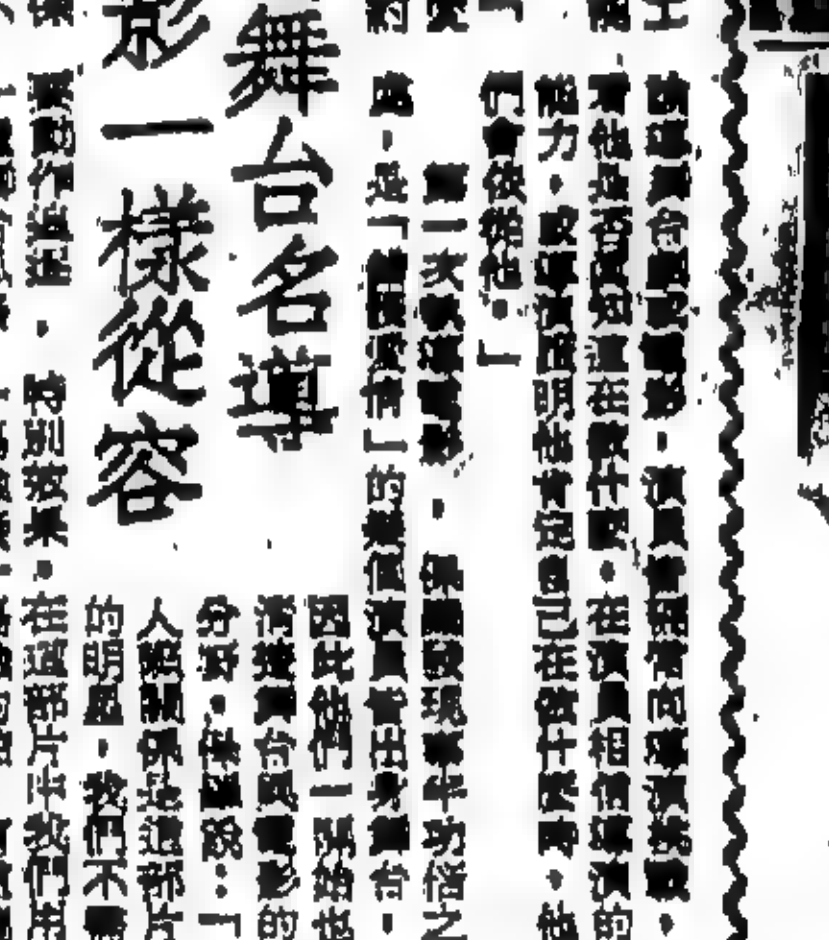
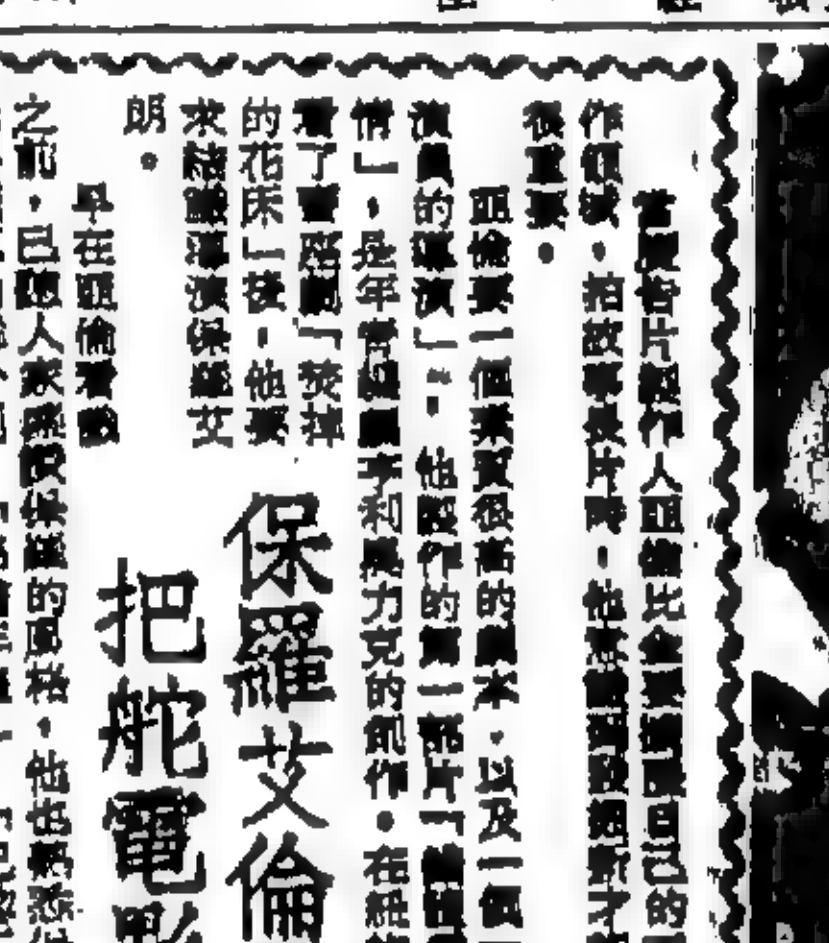
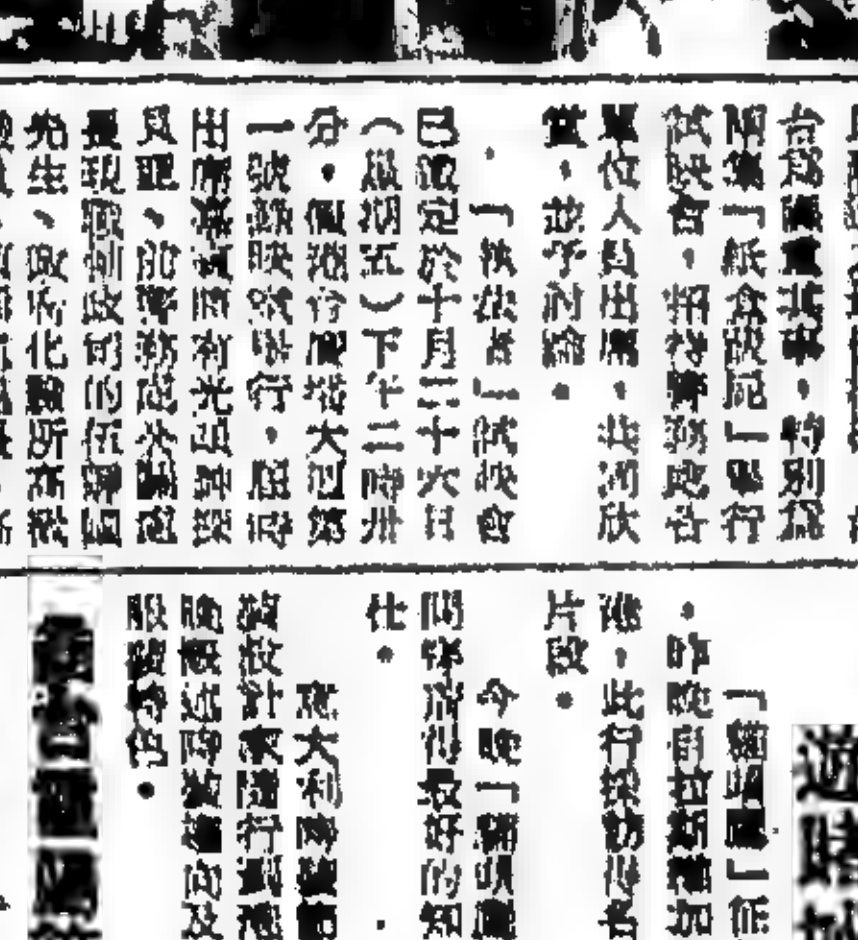
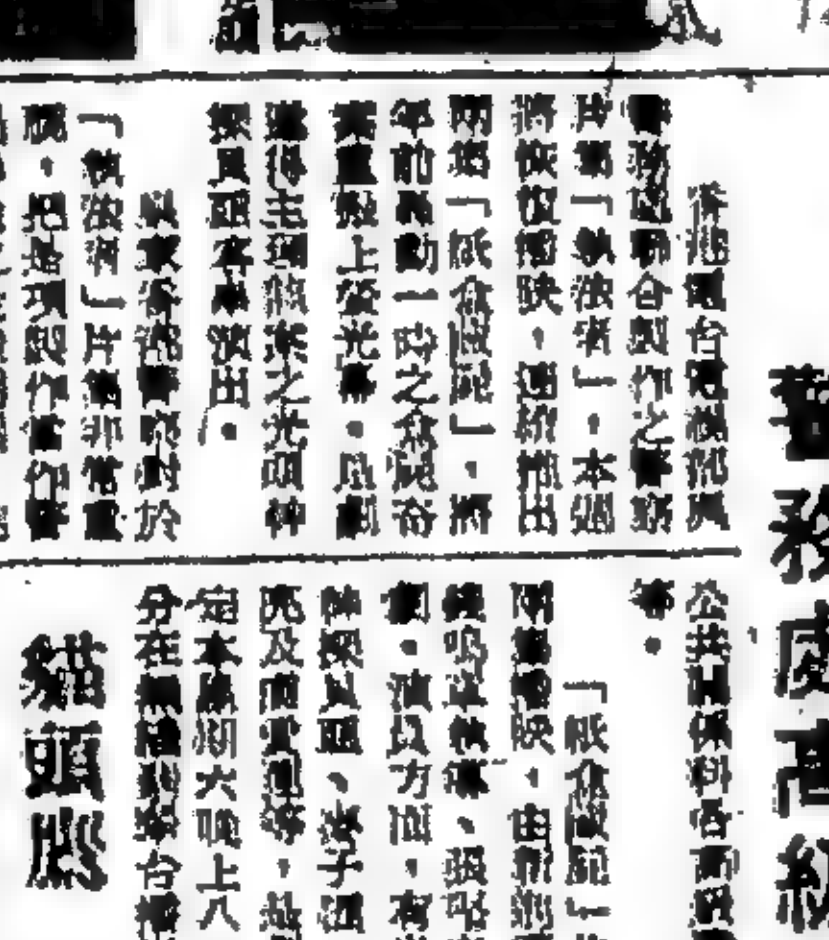
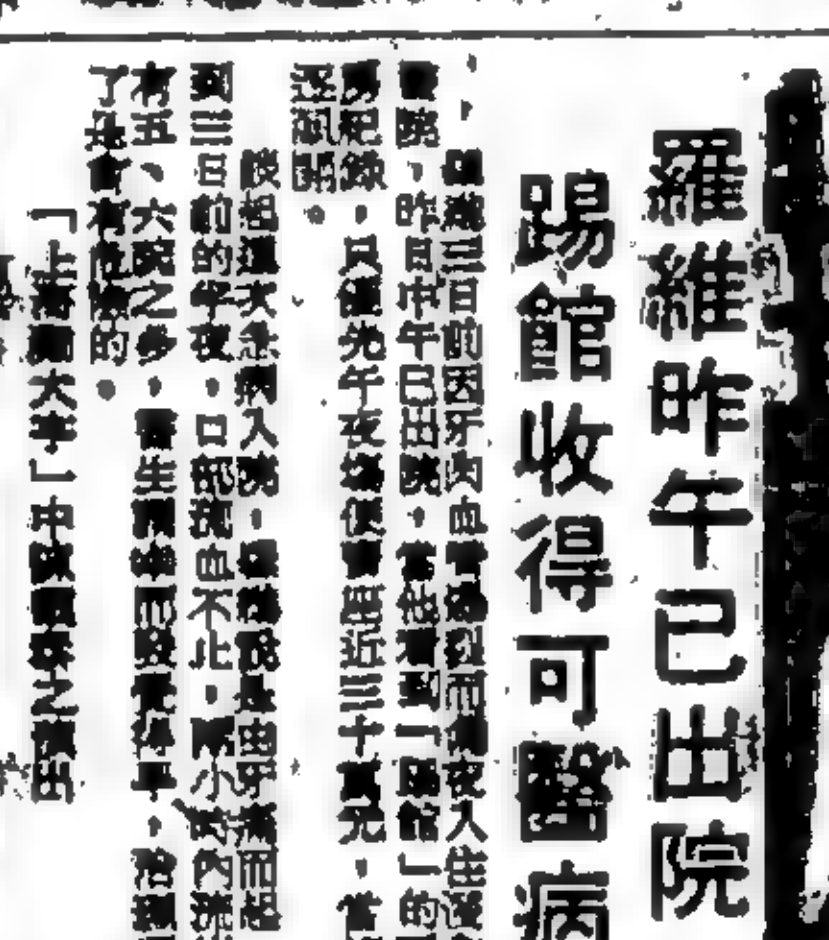
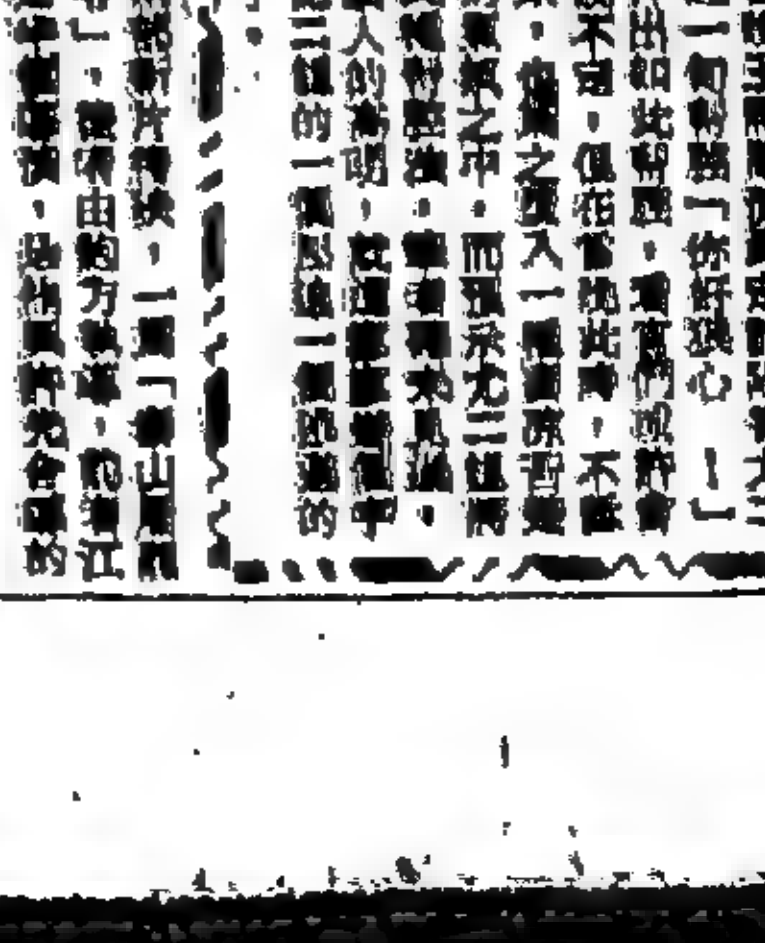
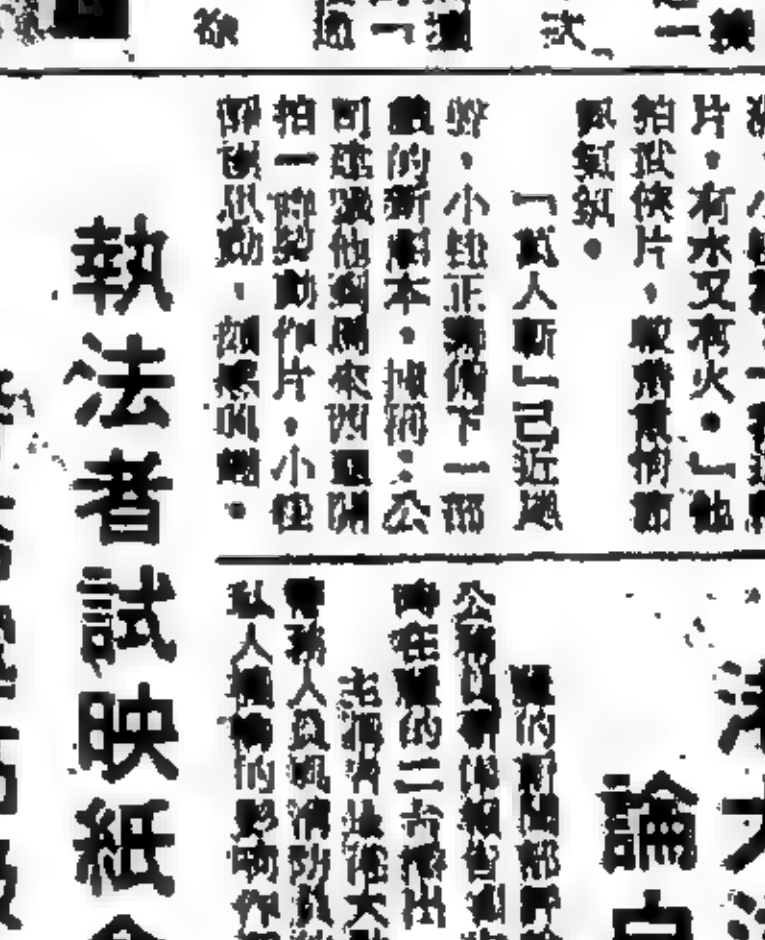
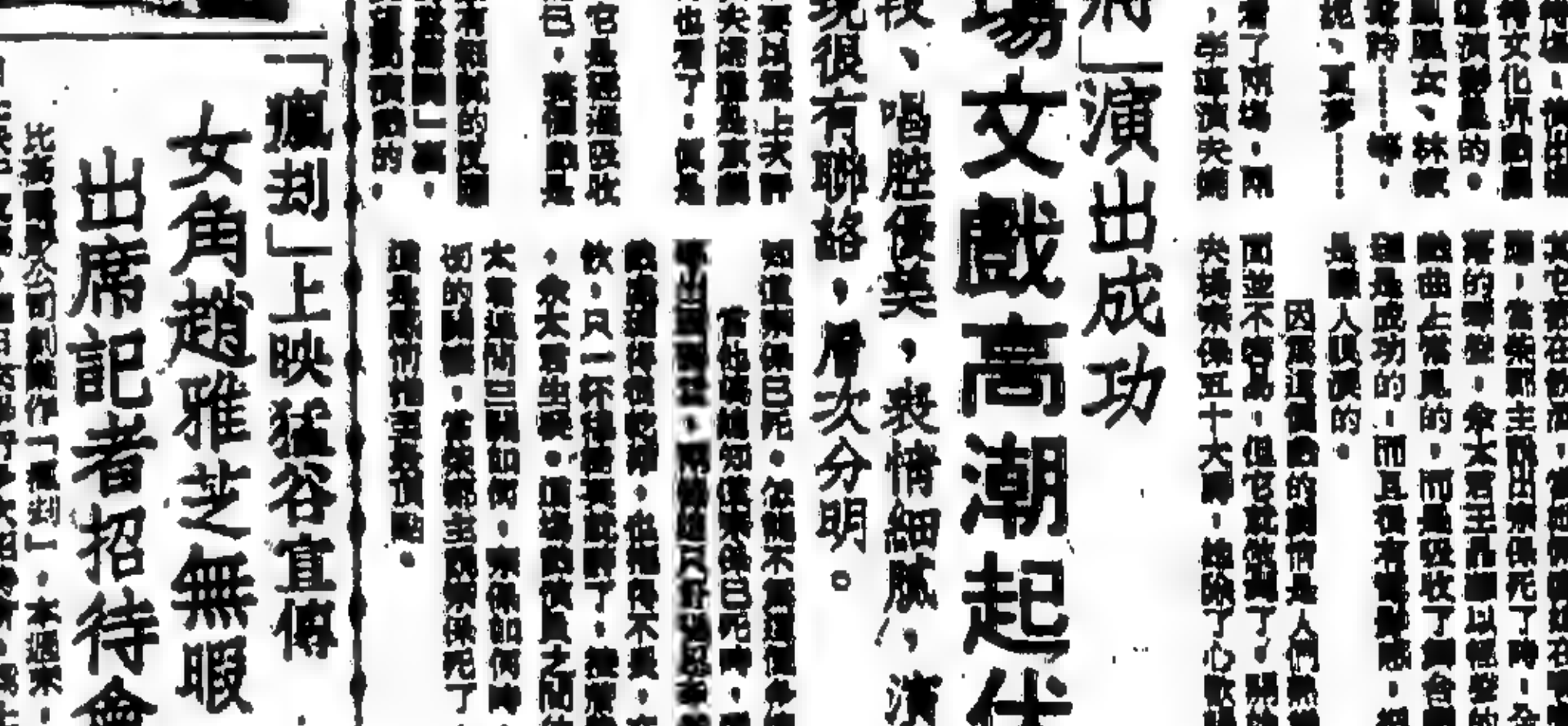
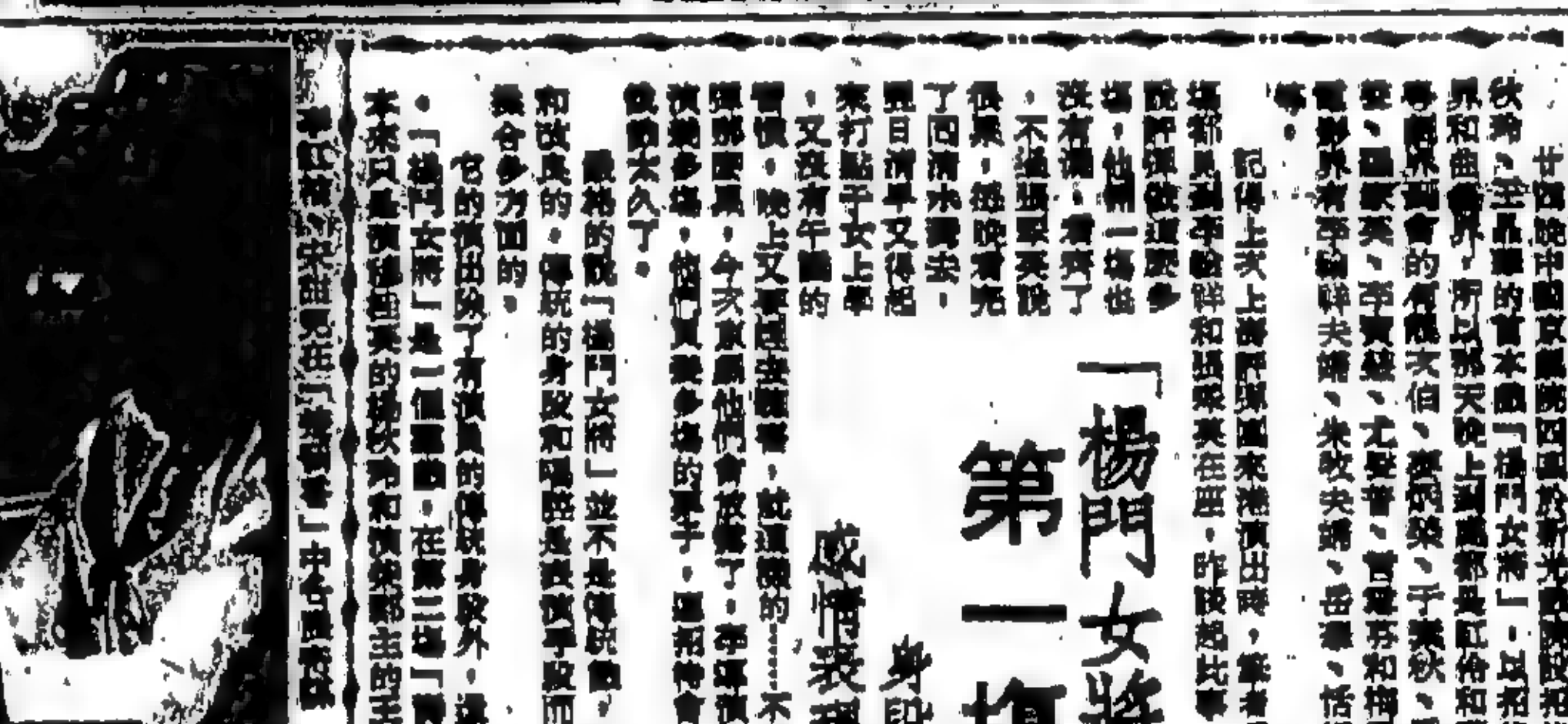
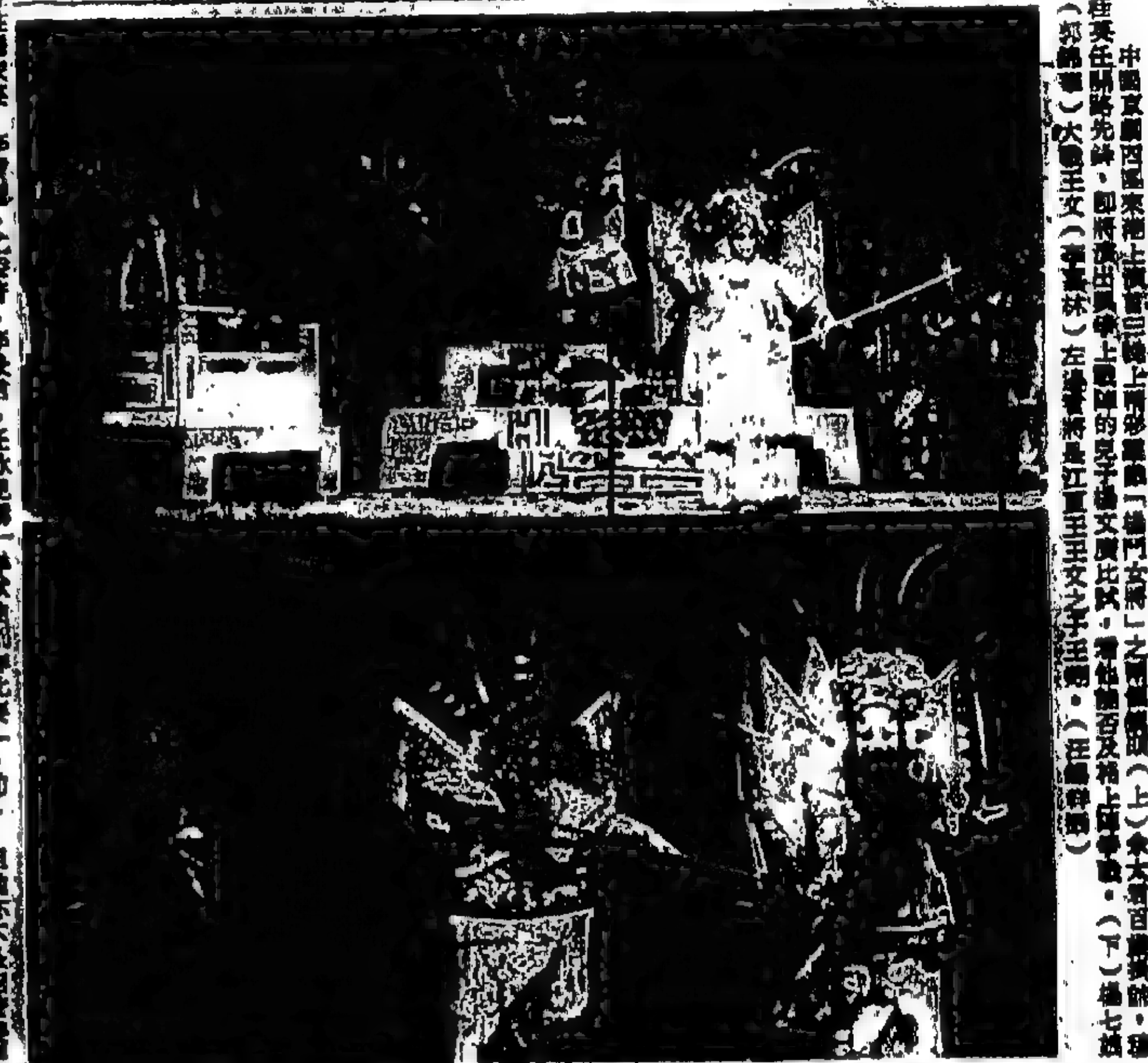
## 京劇四團首演楊門女將

### 袁世海李少春演野豬林

中國京劇院四團首演「楊門女將」，由袁世海、李少春主演。該劇描寫楊門女將穆桂英掛帥征西，大破西夏軍。

## 梁小玲致祭李道洪之父

梁小玲於本月廿二日，前往李道洪之父李鴻儒墓前致祭。李鴻儒為著名京劇表演藝術家，曾任中國京劇院院長。



## 「楊門女將」演出成功

### 第一場文戲高潮起伏

身段、唱腔優美，表演細膩，演員感情表現有餘，層次分明。

「楊門女將」演出成功，第一場文戲高潮起伏。身段、唱腔優美，表演細膩，演員感情表現有餘，層次分明。

## 羅維昨午已出院

### 踢館收得可醫病

羅維昨日已出院，踢館收得可醫病。羅維在醫院期間，曾與多位名伶交手，結果均獲勝利。

## 女角趙雅芝無暇

### 出席記者招待會

女角趙雅芝因無暇出席記者招待會。趙雅芝目前正在忙於拍攝新戲，無法分身出席。

## 邵氏導演有三王

### 桂治洪綽號火王

邵氏導演有三王，桂治洪綽號火王。桂治洪導演作品風格獨特，深受觀眾喜愛。

## 王丹華對演出著迷

### 自己無得演是折磨

王丹華對演出著迷，自己無得演是折磨。王丹華在劇組中擔任重要角色，對演出充滿熱情。

## 楊玲有子學音樂

### 她以為京劇太難學

楊玲有子學音樂，她以為京劇太難學。楊玲對京劇藝術有著深入的研究和熱愛。

## 港大教務

### 論白領薪酬

港大教務論白領薪酬。文章探討了香港大學教務會對白領薪酬的觀點。

港大教務論白領薪酬，文章探討了香港大學教務會對白領薪酬的觀點。

## 執法者試映紙盒藏屍

### 警務處高級人員出席

執法者試映紙盒藏屍，警務處高級人員出席。該片描寫了警務處人員在打擊犯罪過程中的艱辛。

## 貓頭鷹

### 遊歷城

貓頭鷹遊歷城。該片描寫了貓頭鷹在城市的冒險經歷。

## 殭屍影片

### 又告復活

殭屍影片又告復活。近期有多部殭屍片上映，引發了觀眾的熱烈討論。

## 歌星大唱

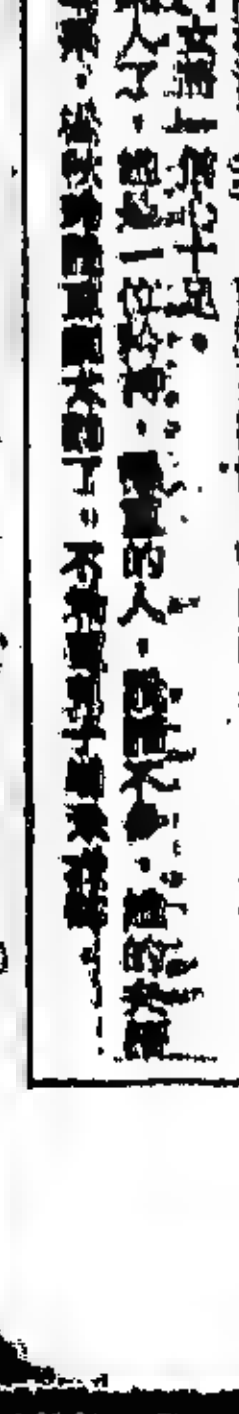
### 商會大唱

歌星大唱商會大唱。多位知名歌星在商會活動中獻唱，氣氛熱烈。

## 川戲一鵲

### 美妙的唱腔

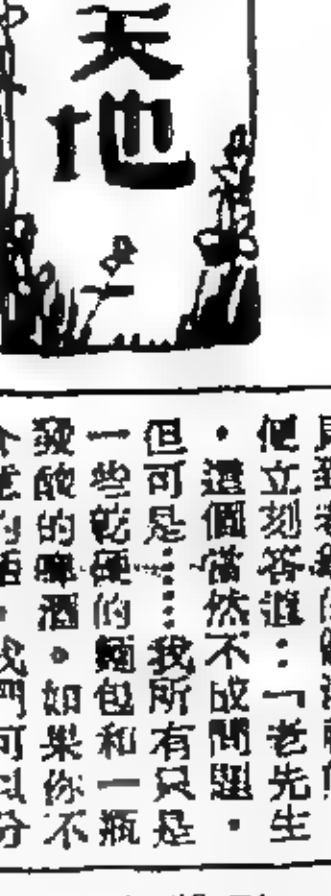
川戲一鵲美妙的唱腔。文章讚揚了川劇唱腔的獨特魅力。







兒童



另獎狀、匾車、先施公司禮券五十元及獎券，隨日報紀念銀杯一名，另助報紀念銀杯一名。參加決賽之八團體，晚接獲每名可獲絲襪褲一件、一百五十元。當即照一百元，故車貼於領獎時一併給予。

今次獲得決賽之大團者名單如下：

常服組：孔祥雲、吳大明、張永智、陳漢傑、關謹謙、平海山、陸繞環、

勢無幾，李國鼎。  
 百元，紀念品及獎  
 名可獲幾張獎券用事  
 君問。  
 (一) 來歷三年是  
 否沒有機會增高？  
 (二) 甚麼運動可  
 以增高機會？  
 紙內各包指皮面護鞋，  
 潔白、條圓、香通化粧  
 、英文化粧、新銀文化  
 粧、桐底等等諸圖。護  
 方面則由選圖英衣模  
 是衣衣衣衣衣衣衣衣  
 衣衣衣衣衣衣衣衣衣

燒火幹會。內容  
是：燒香、抽籤、  
每位收銀十四元，  
遊車接送，詳情及  
敬啟者，特此函告。  
女校中心

以的男女。因此又稱五十、三十，如想  
此病，肩頸活動受阻，故又叫做僵。同時  
上病發，因為病深久，故得「風濕」之名。  
治癒後，眼毛，對光線或強或弱的效果最  
理想。患者如多運動，對恢復也有幫助。  
而年長的男病，因頸上肌便變硬，因為

抹惠兒潤膚油，以

獨處一處打紅後珍珠  
頸，並合其體健乾  
，這極可使皮膚潔  
十分鐘之後，用溫水  
洗先，再用毛巾

**香港保護兒童會**

有鑒於窮民之，兒童身體羸  
弱不，特代表此等無能力之兒  
女之健康，向各界呼籲，求予

另有：北芪四錢，防風金四錢，正淮山八錢，  
黨芳一兩，杜仲三錢，生薑三錢，黃精四兩，  
之油黃連兩，對面道兩錢，通靈桂一握等均有附。

◎徐慶生先生：  
你診四個月前，小便不通，入院尿床，曉方  
召開臨時股東大會，目前小便有沉澱，但口且白  
，有尿，除餘之外，你問這是有痰病？還是口且白  
常，曉方即應如律。

又說：現在小便頻數，尿出，入院治急，並  
無痛苦，並提供治療小腸膀胱及尿液有渣的方  
方？

答：這是腎虛陽虛，腎氣失之能，腎虛尿床，  
以多是老年人，可服方力並無深寒。（低溫）  
方用：杜仲五錢，車前子三錢，益母仁二  
錢，鹽水炒，台烏五錢，黃柏三錢，（鹽水炒）  
，甘竹兩錢，參朮五錢，川木瓜三錢，  
二錢，乾薑七枚，桑寄生六錢，

（滑水服即，此方連服數劑，

\_\_\_\_\_











# 本港新聞

## 涉嫌教唆毆人提假證供 大律師被控六罪 九萬元保釋候審

【本報訊】一名大律師因涉嫌教唆他人提供假證供詞，被控六項罪名，現已獲九萬元保釋候審。該名大律師名為陳國治，現年四十五歲，曾任職於多間律師樓。據悉，陳國治被控於去年九月間，在九龍區內，向一名男子提供假證供詞，指其曾與該男子發生性行為，以作偽證。陳國治現已被警方拘捕，並押解回港。警方表示，此案涉及多宗性侵犯案件，案情嚴重，正全力調查中。

## 惡飛電梯截劫居民 多宗劫案無人報警

【本報訊】位於九龍區的一幢大廈，因電梯故障，導致多名居民被困在電梯內，其中一名男子更被電梯夾傷。警方接報後，隨即趕到現場，將被困居民救出。警方表示，該大廈的電梯存在嚴重安全隱患，曾多次發出警告，但居民卻無人理會。警方呼籲居民，如遇到類似情況，應立即報警，以保障自身安全。

## 香港鐘表業總會 選出第一屆會董

【本報訊】香港鐘表業總會日前舉行會員大會，選出第一屆會董。該會董包括：主席、副主席、常務委員、非常務委員及監察委員等。大會並通過了會章及會務報告。鐘表業總會表示，將致力於推動鐘表業的發展，並加強與國際鐘表業的聯繫。



### 全線大爆滿

# 豬仔血淚

(場夜午加禾嘉)

武林新奇才  
莊泉利

一九七九年世界最偉大  
拳王路士白加

卡爾史高脫馬宗德主演  
更新更成功傑作

風威夫功國中顯大·霸惡除誅·強御弱扶  
色變雲風·城風鳳戰血  
光無月日·谷峽大門決

主演：侯朝聲、梁少松、金明、林展、陳維、明包、松少梁、陳維、明包、松少梁、陳維、明包

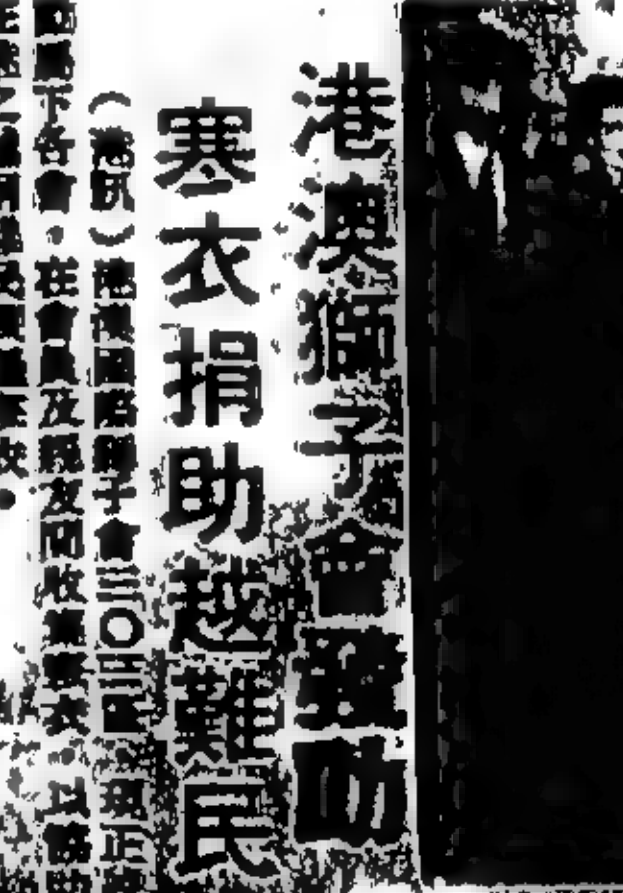


## 文藝表演受歡迎 演期延至明年三月底

【本報訊】由香港文藝界聯合會主辦的「文藝表演」活動，自開演以來，深受觀眾歡迎。由於反應熱烈，原定於今年年底結束的演出，現已決定延長至明年三月底。該活動旨在推廣文藝表演，並為本地藝術家提供展示才華的平台。目前，演出已進入高潮階段，觀眾踴躍參加。

## 卡地亞遠東公司主辦 最佳衣著男女 頒獎禮昨舉行

【本報訊】卡地亞遠東公司主辦的「最佳衣著男女」頒獎禮，昨日在九龍區的一間酒家舉行。當晚星光熠熠，多位知名藝人及社會名流出席。頒獎禮由卡地亞遠東公司總裁主持，並邀請了多位嘉賓擔任評審。獲獎者包括多位在時尚界有卓越貢獻的男女藝人。頒獎禮氣氛熱烈，觀眾踴躍參加。



### 港僑互助會籌款 寒衣捐助越難民

【本報訊】港僑互助會日前舉行籌款晚宴，為越南難民籌集善款。晚宴吸引了眾多僑胞參加，氣氛熱烈。籌得的善款將用於購買寒衣，捐助給在越南的難民。港僑互助會表示，將繼續關注難民問題，並為他們提供必要的幫助。

# 風雨飄搖

THE HUMANOID

主演：侯朝聲、梁少松、金明、林展、陳維、明包、松少梁、陳維、明包、松少梁、陳維、明包

風雨飄搖，人生如夢。本片以驚人的特效，展現了一個充滿奇幻色彩的世界。故事發生在一個遙遠的星球，那裡有著各種奇珍異獸和神秘的魔法。主角們在經歷了重重困難後，最終战胜了邪惡勢力，拯救了世界。本片不僅視覺效果震撼，情節也十分感人，絕對不容錯過。

# 兒童新年華會

【本報訊】由香港兒童福利會主辦的「兒童新年華會」，將於下月四日（星期日）假維多利亞公園舉行。屆時將有超過一千名兒童參加，並有精彩的歌舞表演。此外，現場還將設有攤位，為兒童提供各種玩具和禮品。歡迎家長帶同子女參加，共慶佳節。



[illegible]







**博覽旅遊公司**  
5-434133至5  
5-438871  
德輔道中李寶禧大廈  
422室

**全泰國** 曼谷·桂河橋·芭堤雅·清邁  
七天 \$1590 八天 \$1680 九天 \$1920  
遊覽名勝寺、泰國黃大仙、水上市場、玫瑰花園、鱷魚潭、古城、古都大城、國立動物園、芭堤雅、珊瑚島、桂河橋、佛統大佛塔、金龍鎮乳仙洞、戰俘紀念墓等名勝。  
兩晚芭堤雅，四次夜總會，獨家直接主辦，團團獨立，專人領隊。  
住芭堤雅假日及最市中心之第一等大酒店。逢週一、二、六出發  
乘中華航空公司豪華客機 早機去、晚機返。  
10月20,23,27,30 11月3,6,10,12,13,17,19,20,24,26,27 12月1,3,4,8,10,11,15,17,18,22,23,24,25,29,31

**全台灣** 阿里山·墾丁·溪頭·梨山·野生動物園  
七天 \$1490 八天 \$1590 九天 \$1690  
環島精華七天：兩程內陸機往返花蓮，減少行車時間十小時，遍遊全島之精華。如花蓮、橫濱、公路、梨山、台中、溪頭、日月潭、阿里山、高雄、墾丁公園等名勝。  
環島九天：遍遊七天以上名勝外，增遊陽明山、故宮、野柳、野生動物園、芝麻城等。  
兩程內陸機往返花蓮，成本全港最高  
一流膳食，多晚夜總會，住圓山及希爾頓大酒店。  
日本航空公司鼎力贊助，早機去，晚機返  
直接主辦，專人領隊，週六、日，一出發 聖誕加班：12月22,23日

**百樂旅遊有限公司**  
5-444007 至 444000  
3-7211178 至 7211170  
香港德輔道中121號周大福商業大廈9字樓  
九龍尖沙咀彌敦道23號瑞興大廈1009室  
(週日下午九龍辦事處照常服務)

**全泰國** 清邁·芭堤雅  
曼谷·桂河橋  
七天 \$1590 八天 \$1730 九天 \$1980  
獨家直接主辦·乘泰航及華航早去晚返  
五大特點：  
1.獨家新行程漫遊全泰國名勝  
2.全港選用市中心一流大酒店  
3.足兩晚芭堤雅盡享度假之樂  
4.五次高級夜總會實景歌舞秀  
5.經驗領隊隨團出發送機服務  
逢星期二、六、日出發  
團團依期，絕不臨時更改  
泰國分社直接策劃辦理  
歡迎來電垂詢索章

**全台灣** 阿里山·溪頭  
六福村·墾丁  
九天高級遊 \$1750  
獨家直接主辦·乘日亞航早機去晚機返  
五大特點：  
1.全港住希爾頓及華航大酒店  
2.獨家最新節目環遊全島名勝  
3.三次高級夜總會各式名菜  
4.領隊沿途服務九天隨團返港  
5.花蓮內陸機免長途跋涉之苦  
逢星期日出發  
團團依期，絕不臨時更改  
台北分社直接策劃辦理  
歡迎來電垂詢索章

**康泰旅行社有限公司**  
中環大馬路70號中環大廈1010室 5-211411 5-254511  
九龍彌敦道23號瑞興大廈1103室 3-676111 3-676171  
星期日中環上午九點下午照常營業

**全泰國** 曼谷·桂河橋  
清邁·芭堤雅·古都大城  
全港獨有全泰國高級豪華團  
七天 \$1690 八天 \$1890  
乘泰航直飛清邁、曼谷 早去晚返  
逢星期四、日出發 加班班 \$1890  
10月23,26,29 11月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28  
12月1,4,7,10,13,16,19,21,22,23,24,25,26,28,31日  
曼克頓大酒店·假日大酒店  
●節目全港最豐富●六晚夜總會●  
暢遊全泰最佳風景：泰北風光、清邁、苗人村、雙龍寺、泰國皇宮、桂河橋、大佛塔、古城、鱷魚潭、芭堤雅、珊瑚島、皇宮、玫瑰花園、玉佛寺、曼谷大佛塔、曼谷佛牙、曼谷、戰俘紀念墓、玫瑰花園、黑佛、古都大城(世界十大遺蹟)。

**全台灣** 環島阿里山·溪頭·墾丁  
高級豪華團九天 \$2050  
聖誕節環島七天團 \$1690 23/12 23/12  
華航豪華客機，早去晚返，出發日期：逢週一、六  
長短兩程內陸機 台北~花蓮 高雄~台北  
暢遊：彭城、阿里山、雙溪公園、芝麻城、高雄、溪頭、陽明山、墾丁公園、日月潭、花蓮  
全港住圓山、希爾頓等一流大酒店  
菲律賓七天豪華團 \$1480 12月1,4,7,10,13,16,19,21,22,23,24,25,26,28,31日

**泰國** 曼谷·芭堤雅  
7天 \$1,590  
10月份報名者  
減收 \$50  
住宿：曼谷NARAI  
芭堤雅REGENCY  
(逢星期三、六出發) “乘坐三星廣體客機”

**泰馬星** 曼谷·芭堤雅  
10天 \$2,690 逢星期五出發  
行程輕鬆寫意，絕無舟車勞頓之苦  
曼谷·芭堤雅 6天 \$1,590 逢星期五出發  
(乘坐星航) 芭堤雅、珊瑚島、皇宮、玫瑰花園、玉佛寺  
馬星聖陶沙 5天 \$1,990 星期三、六出發  
(乘坐星航) 10月份報名者減收 \$50。

**菲律賓** 碧瑤·百勝灘·大谷地·蟻島樂園  
7天超級豪華團  
\$1,490  
乘搭707豪華客機  
住馬尼拉花園大酒店

**台灣之光** 阿里山足八天 \$1,690  
住希爾頓大酒店，早機去，晚機返，足八天  
台北~花蓮，高雄~台北 (逢星期日出發)  
長短兩程內陸客機 “乘坐中華客機”  
11月份起新價 \$1,850

**超鵬旅行社有限公司**  
九龍尖沙咀彌敦道46-48號恒隆銀行大廈二樓  
電話：(067)091-3 694345-8  
香港中環德輔道中61-65號香港華人銀行大廈1603A  
電話：(0266681-4) (電機按16字)

**七天 \$1590**  
暢遊馬尼拉名勝、大佛塔、火山湖、蟻島樂園、安順、文化村、海上橋樑、百勝灘、多晚精彩夜總會、飛機往返機場、住宿：馬尼拉花園、夏宮大酒店、乘搭707豪華客機、逢星期一、四、六出發。

**七天 \$1690**  
暢遊桂河橋、芭堤雅、水上市場、佛塔、鱷魚潭、玫瑰花園、古城、珊瑚島、鐘乳石洞、佛統、多晚夜總會、住宿：第一大酒店。  
逢星期六早機去晚機返。

**九天 \$1730**  
暢遊阿里山、溪頭、烏來、野柳、台中、台南、高雄、芝麻城等名勝，花蓮往台北乘內陸飛機，住宿圓山、希爾頓大酒店。  
逢星期六出發。

**六天 \$2890**  
暢遊東京、銀座、日光、鬼怒川、川治、五十里湖、橫濱、箱根、富士湖、名古屋、琵琶湖、京都、大阪、陽光六十等名勝。  
逢星期日出發。

**台灣** 四天自由團 \$830  
★來回機場接送  
★來回港台機票  
★天天均可出發  
★住文華，第一，日星

**全台灣** 阿里山·墾丁·溪頭  
九天 \$1690  
行程週全：台北、野柳、故宮、陽明山、花蓮、台中、彰化、台南、高雄、澎湖、墾丁、鵝鑾鼻、淡澳、日月潭、阿里山  
逢星期六出發 住宿：圓山、阿里山賓館、國統、涵碧樓等。

**全泰國** 曼谷·芭堤雅·清邁  
七天 \$1850  
行程週全：曼谷、玉佛寺、金佛寺、臥佛寺、玫瑰花園、鱷魚潭、芭堤雅、桂河橋等。  
逢星期六出發

**騰達旅遊公司**  
6天 \$1750 逢週末乘泰航  
7天 \$1850 早機去夜機返  
誠蒙泰國旅遊協會鼎力贊助  
特別推薦世外桃源夜間觀獸  
三大瀑布暢遊及品嚐山珍野味

**冠州旅遊業**  
阿里山·墾丁·溪頭 七天 \$1790 逢星期六  
九天 \$1990  
暢遊全島：陽明山、故宮、忠烈祠、野柳、嘉義、亞里山、台南、高雄、墾丁、鵝鑾鼻、淡澳湖、日月潭、溪頭大學池、台中、梨山、花蓮。  
住圓山、亞士都等一流大酒店。

菲律賓 七天豪華團 \$1580  
馬星泰 七天豪華團 \$2790  
日本 七天豪華團 \$3180  
韓國 四天豪華團 \$1990  
韓國日本 八天豪華團 \$3380  
英航歐遊團 15至23天 \$6989起  
美加團 10至23天 \$5989起  
美國西岸探親 6至9天 \$5290起

**菲星晨星晨好**  
菲律賓(碧瑤)·夏連娜貴賓團  
七天特價只收 \$1590  
暢遊馬尼拉名勝、大佛塔、火山湖、蟻島、菲律賓皇宮、安順、文化村、海上橋樑、百勝灘、多晚精彩夜總會、住宿：馬尼拉花園、夏宮大酒店、乘搭707豪華客機、逢星期一、四、六出發。  
10月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29  
11月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28  
12月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31

**星晨旅遊有限公司**  
Morning Star Travel Service Ltd.

**台灣七天特價豪華團**  
通遊台北、台中、彰化、日月潭、溪頭、梨山、花蓮。住宿：豪華大飯店。日月潭飯店。專人領隊、日機出發。  
逢星期日、一、依時出發，特價 \$1680。  
台灣九天阿里山豪華遊、逢星期六，有證減收100 \$1990  
新航加州假期  
美國西岸十三天豪華觀光團  
通遊檀香山、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。  
10月15日 10月18日 12月20日  
特價 \$5590-\$7290

**新航豪華**  
七天豪華團  
暢遊星加坡、聖陶沙島、曼谷、芭堤雅、珊瑚島、鐘乳石洞、多晚夜總會，住宿：一流大酒店。  
特價：\$2399  
10月6,13,20,27日  
11月3,10,17,24日

**馬星泰十一天超級團**  
馬星七天超級團  
暢遊檳城、吉隆坡、雪蘭莪、新加坡、曼谷、芭堤雅、珊瑚島等名勝，住宿：一流大酒店，專人領隊，依時出發。  
10月12,20,26日  
11月9,17,23日  
七天 \$2790 十一天 \$3490

**阿里山本州**  
特選七天豪華團  
暢遊日本東京、箱根、富士山、京都、奈良、名古屋及大阪，行程輕鬆而豐富，節目多采多姿，住宿：一流豪華大酒店，超值享受，專人領隊。行程包括：美加度、寶塚、日劇多晚夜總會。逢星期五出發 \$3190  
10月5,12,19日

**韓日七天豪華旅遊團**  
行程包括：滿洲、民俗村、景福宮、東宮、清溪、銀禧、箱根、富士山、金剛山、名古、京都、奈良、大阪等。  
專人領隊，住宿：豪華大酒店。逢星期六出發 \$3330  
10月6,13,20,27日  
11月3,10,17,24日

**星晨曼谷遊·1010話一流**  
芭堤雅 桂河橋  
七天貴賓團 \$1690  
行程包括：遊覽名勝寺、玫瑰花園、桂河橋、大佛塔、高屏鐘乳石洞、水上市場、大皇宮、芭堤雅、珊瑚島、古城文化、鱷魚潭、多晚夜總會，兩晚芭堤雅，住夏宮及豪華大酒店。  
逢星期六、日，一出發，團團：9月18,25  
特別加班：11月9,20,28 12月18,20,21,25,28  
10月1,6,7,8,13,14,15,20,21,22,27,28,29  
11月3,4,5,10,11,12,17,18,19,24,25,26  
12月1,2,3,8,9,10,15,16,17,22,23,24,29,30,31



## 逢第四個星期五出版

對於行星及太陽系之研究，他洲各學界亦甚踴躍。對太陽系之新發現，比較太陽系各行星之性質，從而分析其大氣的形成，表面之異同與內部的結構等，是一價值十分豐富之課題。

十一月廿五日，由香港樂善堂天文學會派遣「星皇」星皇、星皇系從倫敦。洪君曾拒

文活動更有推廣至少年及小學生的趨勢。

本港的「笑談十二月」月刊最近將開「星皇探險活動」，於十月廿七日晚在四馬路舉行，由有經驗的天文愛好者指導，放映

[illegible]

1

風子們自己太陽的  
研究，及太陽有關的  
爆炸，必將有力的推  
進人的科學及生活活動

[illegible]

西洋中緯度地區的氣候，活動比較多。天氣多變化；黑子少的時候，則天氣較平靜的。同時，也會使風氣壓的溫度增加，降低降溫，因而增加大地的風力和穩定性。天氣來說，黑子多，地球的旋風會較多，雨量也多些。雖然很多天象現象都出現一兩年周期。

與磁場

色球層和日冕是距太陽的紫外線和X光射出的最外圍層和光層，伸到幾百萬公里的距離，它的電氣運動，形成電磁場，形成電磁波。太陽靜靜的日子裏，放射出的紫外線和X光，干擾地球通訊有礙。

蒙十四。這是由宇宙射線所產生的，這些宇宙射線相信能使地球生物的特質基因改變，比

有些研究者已提出大規模發生的可能性及要求當局事先作應變工作。

(圖一)太陽的活動時刻都影響着地球的天氣。更可能影響人類的疾病與情緒。

因爲(一)太陽的活動時刻都影響着地球的天氣。更可能影響人類的疾病與情緒。

性因受影響，科學界遂不很明白其中的機制。也有些研究者的說：『早就有廿二年的週期，如艾果是眞的話』便可以預防了。假如我們能瞭解太陽對天氣的直接作用，便可作各種預測，因而減少了很多的天然災害。

統的天然活動，據推測，當太陽活動大，有耀斑出現，放射出大量的紫外線和帶電粒子，當這些粒子一旦侵入地球的高層大气，便到地殼溫度高度增高，因而改變整個大氣的結構，和低氣流場於是形成異常而化的水圈及冰狀現象化而為雨或雪五

素來強烈X射線的增加，引起磁層的擾動，短波通訊於千萬次中斷。短訊是十公分的需要，無異及早預報。

十一月份可脫要冷，但也不滅天。水晶宮從開始變寒，因它們現在出現在東面的星空，星屋，這股著名國王已制勝之孫姑月美亮女神的，他們十分高興，因使她們，爲她們們感嘆了！她們們是女神使她們們

[illegible]

(B) 哥和輝星 (COMET KOWA  
• 1979H)——是美國海爾天文台 (HALE  
OBS.) 天文學家哥和氏於七月二十四日在

(B) 哥和輝星 (COMET KOWA  
• 1979H)——是美國海爾天文台 (HALE  
OBS.) 天文學家哥和氏於七月二十四日在

太陽

地球

遺七顆寶石位  
重要的星座之一。  
因為當他們青  
春分配過好時  
重要的動物與最重  
命名的動物與最重  
命名  
七十光年，派出  
侍從，因常以獅  
星宿五是金牛  
成爲「角起」，形  
爲一「角起」，形  
在金牛座的南  
是很容易辨認出  
獵工神的兒子，在  
種子裏，命令他的  
御夫時，受驚而  
得驚慌得很，因  
孩子，發明了英  
後來便被列爲星  
一等，是全天第  
與橙紅色的光  
相輝相重介幾多

座。金牛座是黃道上的  
座。及時代，公牛被奉為神  
賜與牛掌上上驕傲的  
牛座前他們於是將最  
運轉起來。並為此座  
度與九等，距離我們  
光，被稱為七姊妹的  
光，它也從地不轉升出來  
它與四顆聯珠的出現  
V」字，阿拉伯人稱它  
為「像五個三角形的星座」  
為御夫座。相傳御夫是  
的時代，他母親將子放在  
的臂彎他們愉快地玩耍  
後大蛇所捲斃。御夫是  
便因而而死。御夫是個  
內主星五等，他的光度  
座內星五等，十分有趣。(下  
中心星戶座)

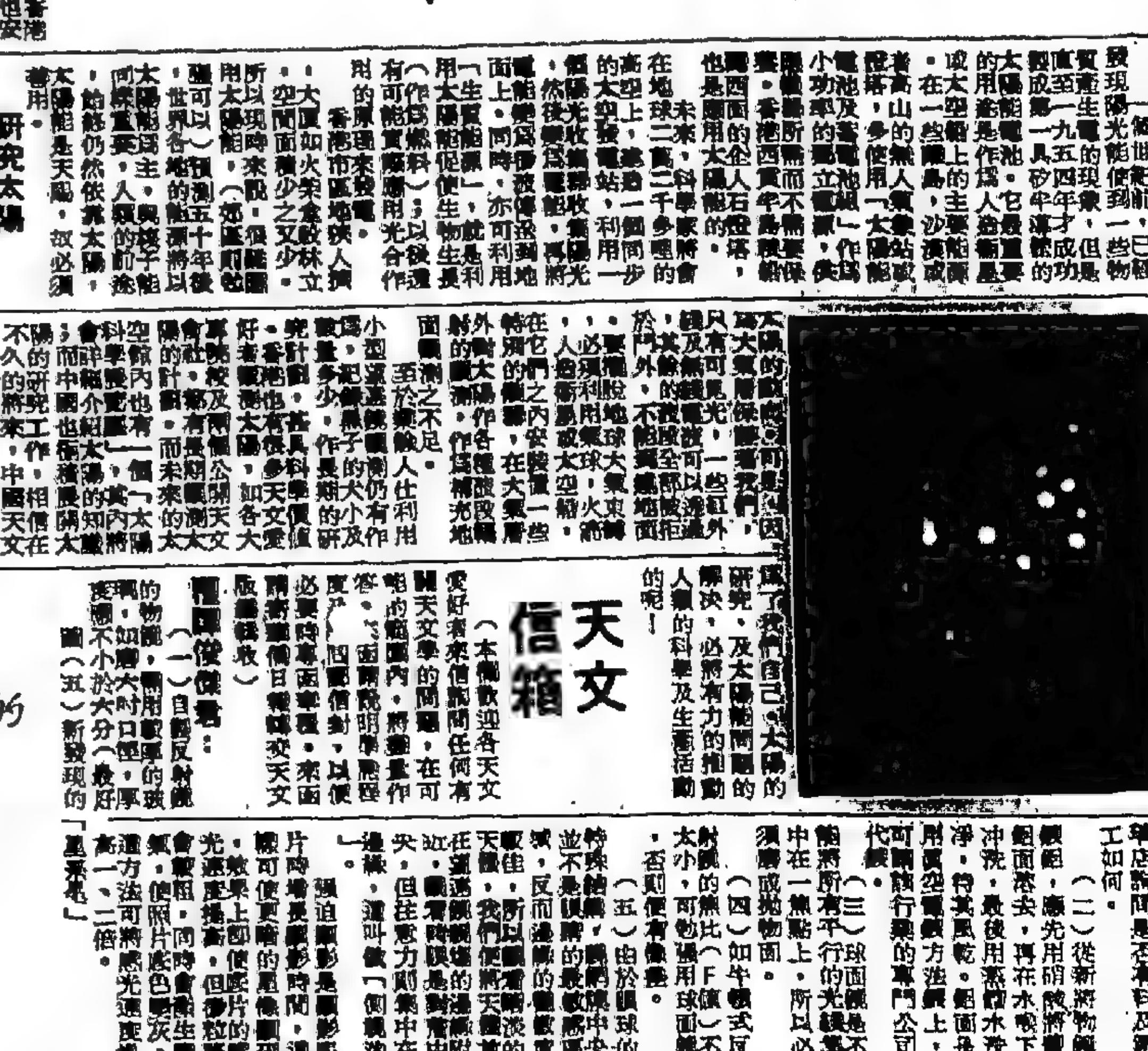
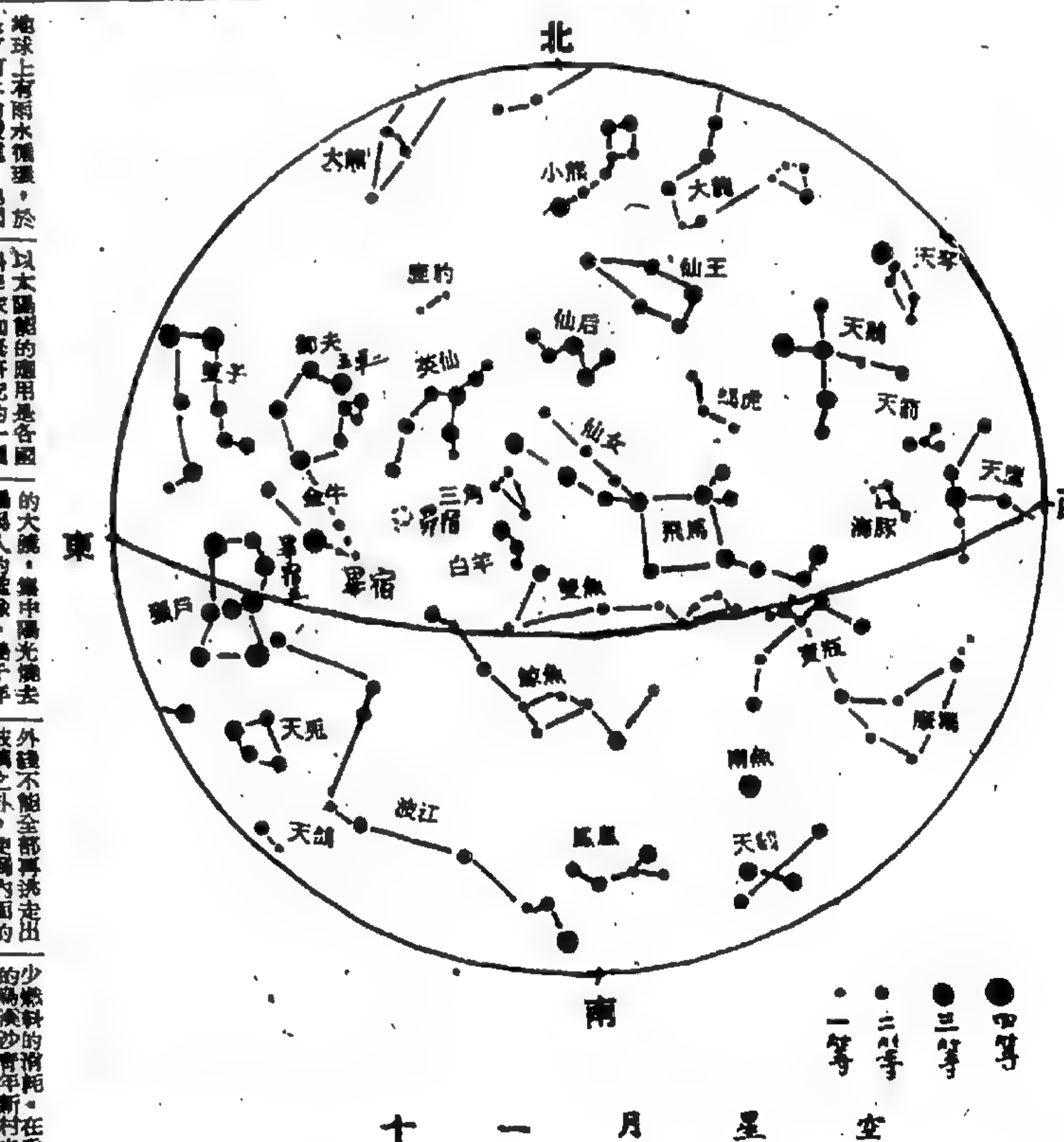
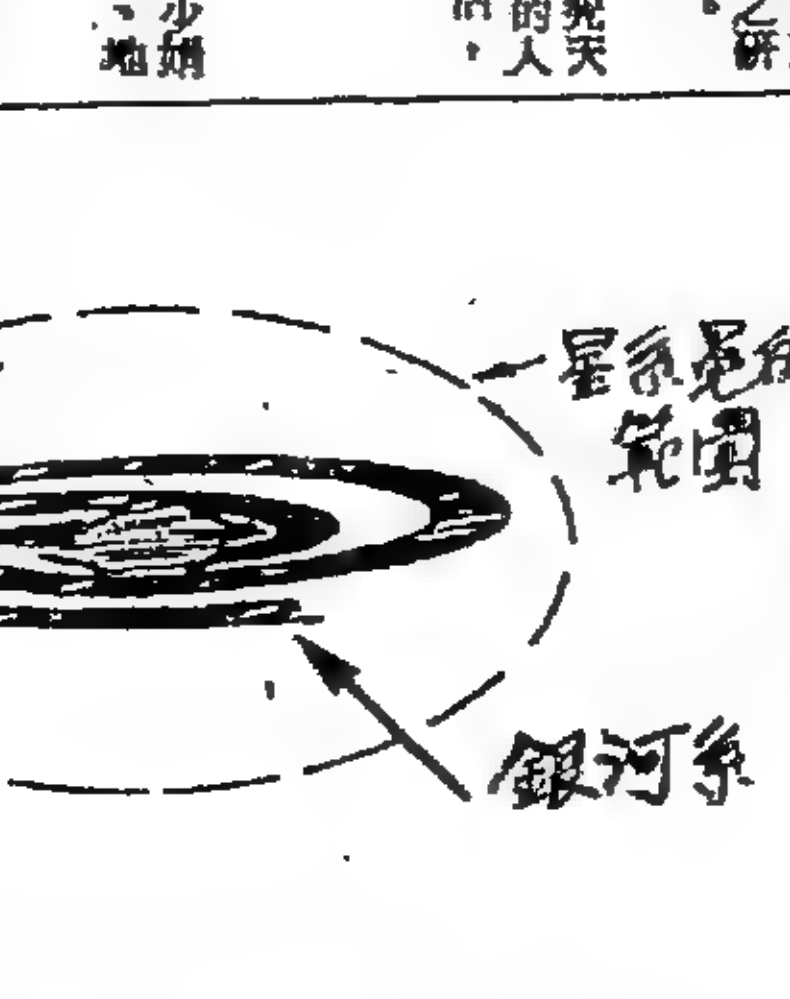
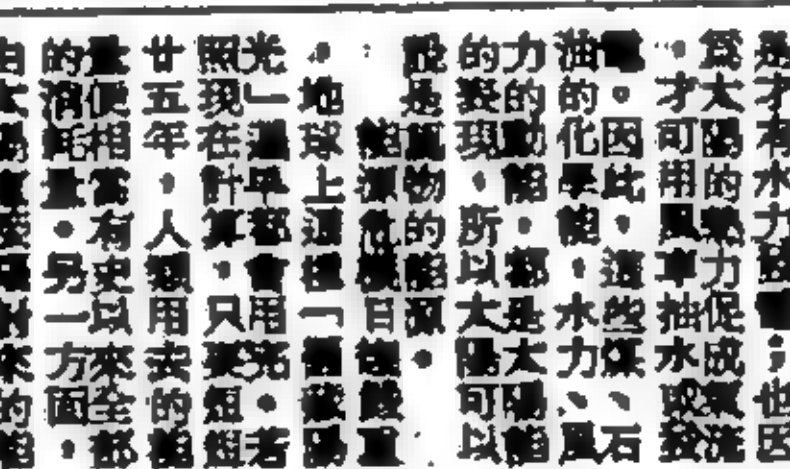
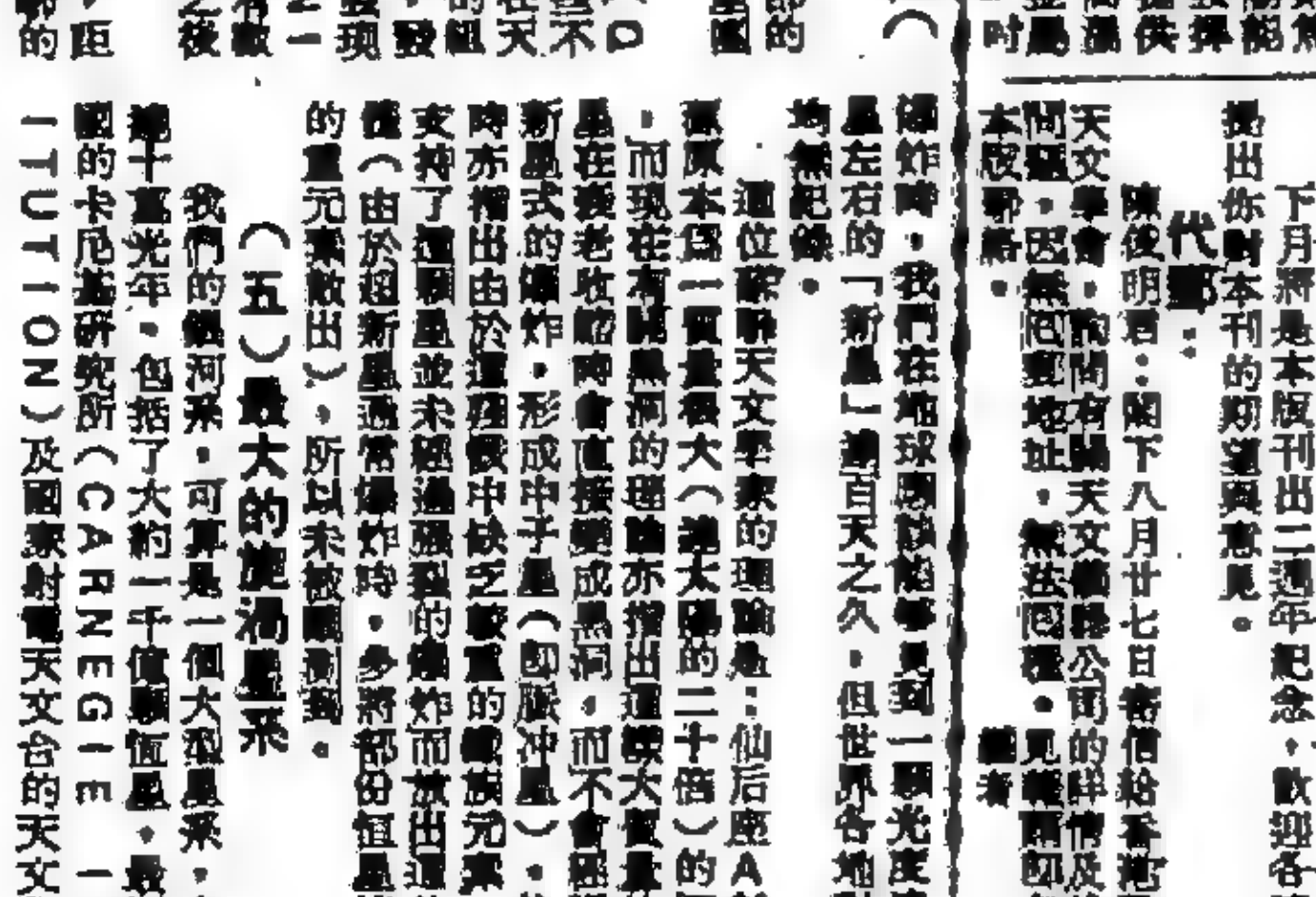
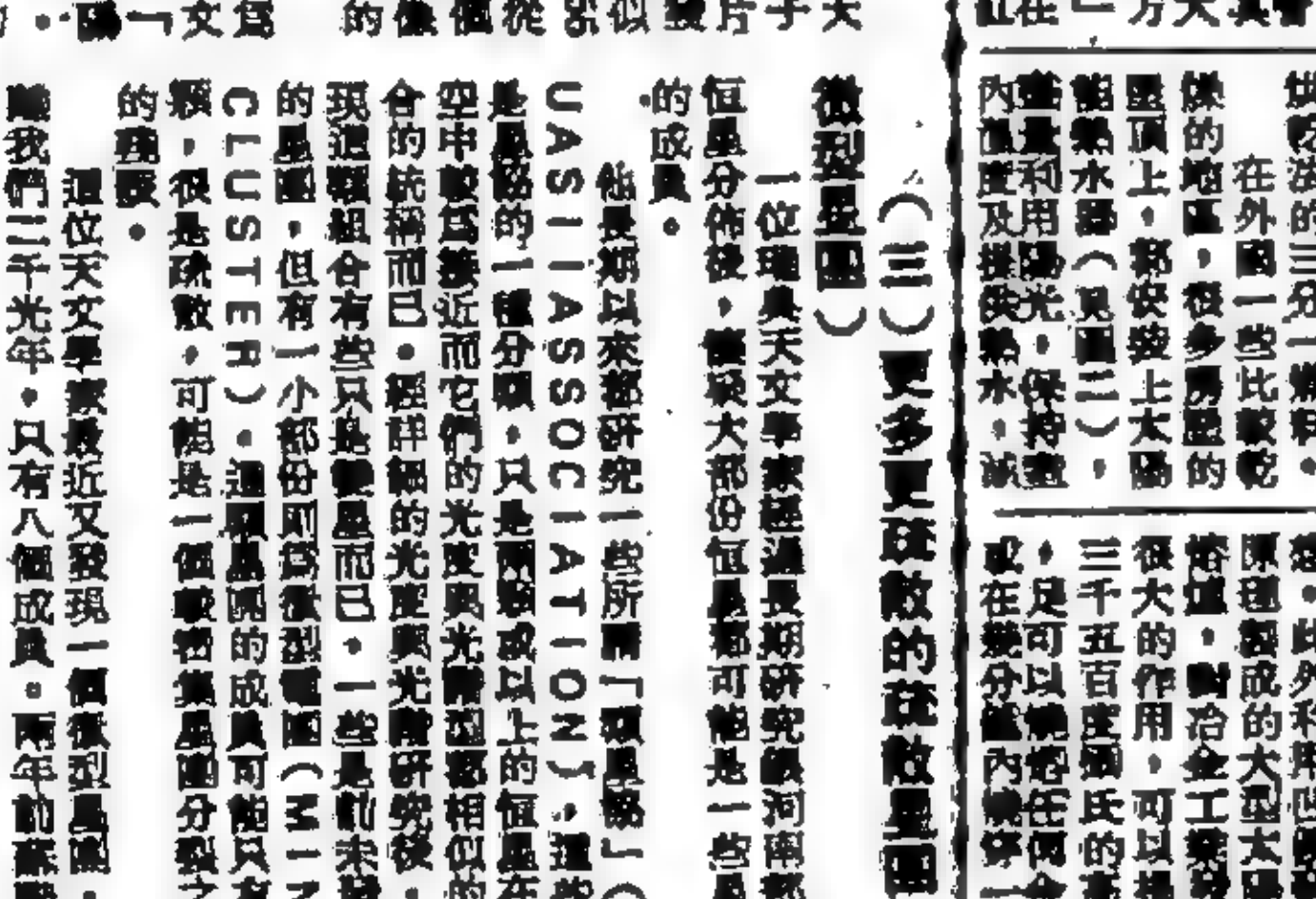
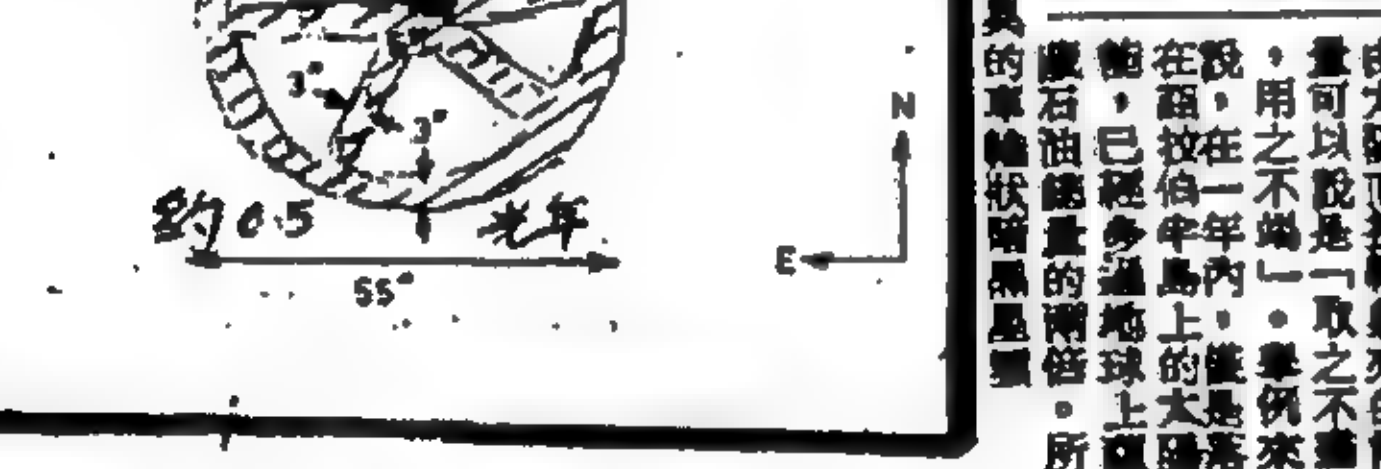
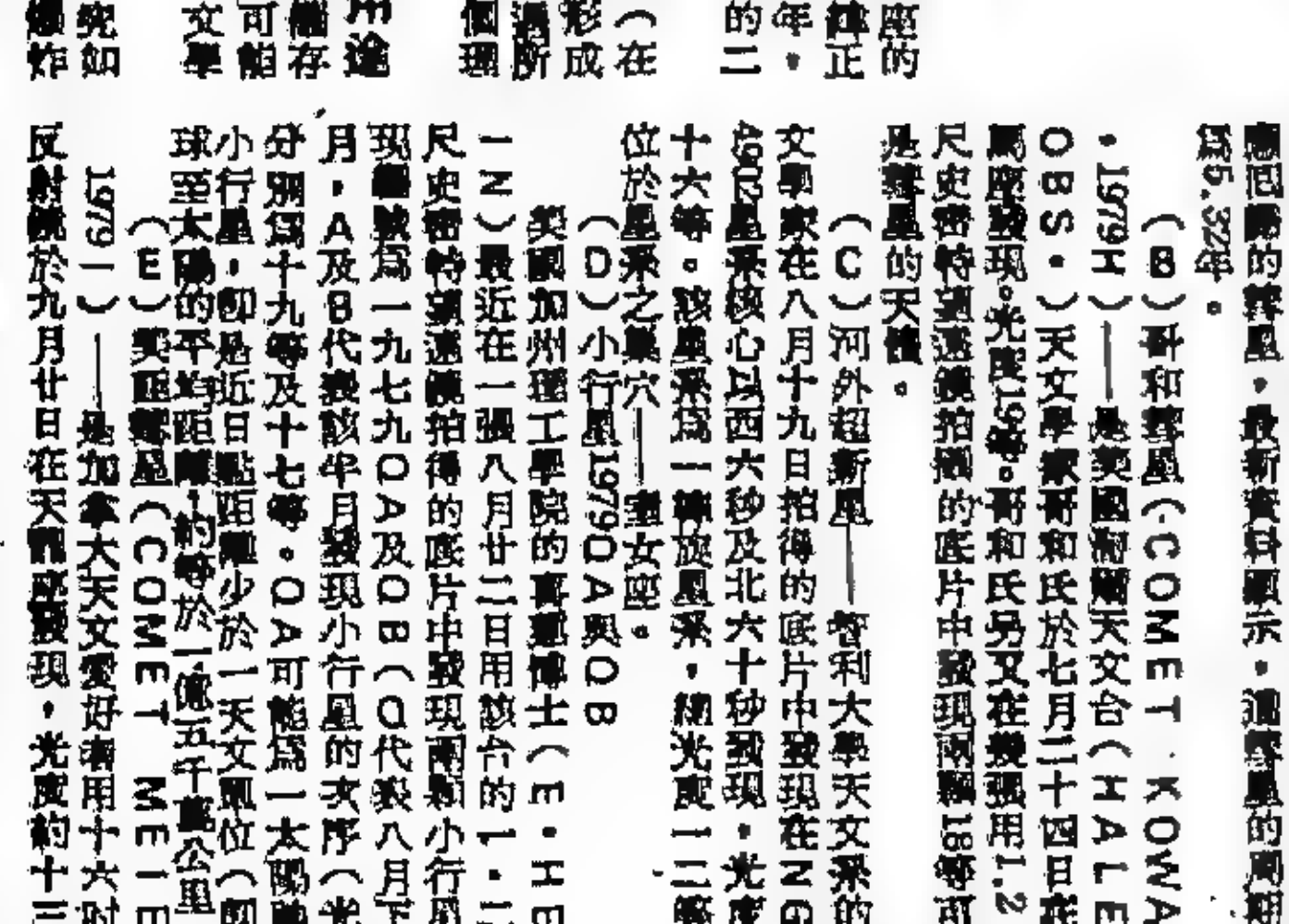
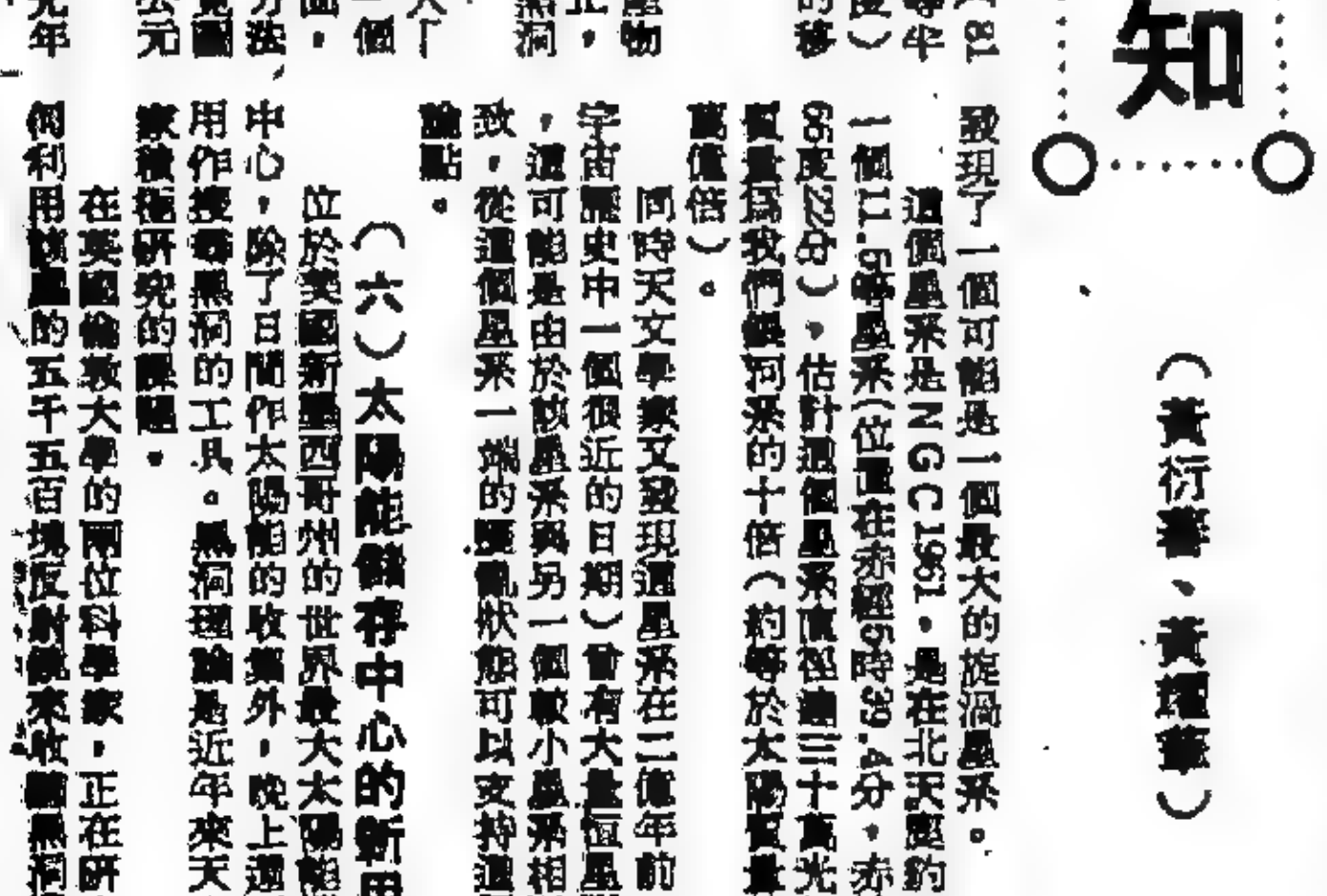
太陽的活動亦影響  
農作物的收成(如小麥  
等)。間接也影響  
了植物的質素。尤其是  
些樹木(如橡樹及  
RUNDEN  
之)作研究，發覺  
近年的年份多在低  
期，幾者則在高中低  
潮期。

太陽活動並且可觀  
間接影響魚類的繁殖及  
生長，因而影響魚獲。  
因為當雲量增多，使河  
流流出較多的河水造成  
大害，直至影響一些  
的溫度，而較暖的水  
會影響帶生物的生殖  
和發育，使生長又與魚  
獲發生食物有關。

太陽與天災  
大河與大湖的  
水災與海面反映於它  
的多少。

引起的地磁運動。對電  
系統有人的心電，神經  
有被認為太陽活動如人體  
病，有些強迫和心肌收  
在地球磁場和死亡比率  
內的發病率及死亡率比  
較。而一些專家認為，當  
太陽活動高，精神病，  
的發病率與自殺率會高  
一些，更有人認為太陽  
活動對很多社會現象  
也有影響，如影響股市  
的起伏。據說英國皇家  
的會堂中心設有一座大  
的圓形平台，多裝設上  
的儀器，每日以便測太  
陽活動數目，以便預測  
文台會。去年五月日本  
台發生一次以日本海  
洋震與天災，損失慘重。

最近天文學家  
(大)仙













**新明地產**  
H7909387  
H7903598  
★歡迎業主委託★

**交吉不**  
天祥  
★交吉不★  
★交吉不★  
★交吉不★

**文華**  
H27017  
★文華★  
★文華★  
★文華★

**美華**  
H27017  
★美華★  
★美華★  
★美華★

**寶能**  
H27017  
★寶能★  
★寶能★  
★寶能★

**錦綉花園**  
H27017  
★錦綉花園★  
★錦綉花園★  
★錦綉花園★

**七海商場**  
H27017  
★七海商場★  
★七海商場★  
★七海商場★

**昌隆大廈**  
H27017  
★昌隆大廈★  
★昌隆大廈★  
★昌隆大廈★

**百福花園**  
H27017  
★百福花園★  
★百福花園★  
★百福花園★

**行成地產**  
H27017  
★行成地產★  
★行成地產★  
★行成地產★

**嘉利地產**  
H27017  
★嘉利地產★  
★嘉利地產★  
★嘉利地產★

**成地地產**  
H27017  
★成地地產★  
★成地地產★  
★成地地產★

**新明地產**  
H7909387  
H7903598  
★歡迎業主委託★

**交吉不**  
天祥  
★交吉不★  
★交吉不★  
★交吉不★

**文華**  
H27017  
★文華★  
★文華★  
★文華★

**美華**  
H27017  
★美華★  
★美華★  
★美華★

**寶能**  
H27017  
★寶能★  
★寶能★  
★寶能★

**錦綉花園**  
H27017  
★錦綉花園★  
★錦綉花園★  
★錦綉花園★

**七海商場**  
H27017  
★七海商場★  
★七海商場★  
★七海商場★

**昌隆大廈**  
H27017  
★昌隆大廈★  
★昌隆大廈★  
★昌隆大廈★

**百福花園**  
H27017  
★百福花園★  
★百福花園★  
★百福花園★

**行成地產**  
H27017  
★行成地產★  
★行成地產★  
★行成地產★

**嘉利地產**  
H27017  
★嘉利地產★  
★嘉利地產★  
★嘉利地產★

**成地地產**  
H27017  
★成地地產★  
★成地地產★  
★成地地產★

**物業**  
交易公司  
專欄  
買賣租樓 我哋幫你好  
應付樣樣 任君選擇

**物業**  
交易公司  
專欄  
買賣租樓 我哋幫你好  
應付樣樣 任君選擇

**麥當奴道**  
中層全海景·4500呎  
★裝修傢俬·單位·交吉售380萬  
★明珠台干道中層全海景·裝修傢俬·車位·2200呎售二百三十萬  
★銅鑼灣·湖邊大廈·低層·傢俬裝修·交吉售四十四萬  
★(日)5-489268 (午)5-763475

**廉旺租舖**  
★廉旺租舖★  
★廉旺租舖★  
★廉旺租舖★

**致成地產有限公司**  
致成室內設計工程  
5-749304-5 5-744043  
★致成地產★  
★致成地產★  
★致成地產★

**賽西湖**  
1250呎 150萬  
1490呎 190萬  
1640呎 230萬  
龍威 H222748

**碧瑤灣**  
代理  
買賣·租·裝修  
裝修示範 歡迎參觀

**海發地產公司**  
業主免佣  
美譽信託  
★海發地產★  
★海發地產★  
★海發地產★

**金寶**  
★金寶★  
★金寶★  
★金寶★

**漢記**  
★漢記★  
★漢記★  
★漢記★

**利通工業大廈**  
T.M.T.L 139地段  
現貨廠王·即買即用 交通便利·工潔充足  
★利通工業大廈★  
★利通工業大廈★  
★利通工業大廈★

**利通工業大廈**  
T.M.T.L 139地段  
現貨廠王·即買即用 交通便利·工潔充足  
★利通工業大廈★  
★利通工業大廈★  
★利通工業大廈★

**浩地地產**  
★浩地地產★  
★浩地地產★  
★浩地地產★

**大發行**  
★大發行★  
★大發行★  
★大發行★

**交吉不**  
天祥  
★交吉不★  
★交吉不★  
★交吉不★

**不交吉**  
★不交吉★  
★不交吉★  
★不交吉★

**義發**  
★義發★  
★義發★  
★義發★

**錦綉花園別墅**  
MMMMJGGGQQPP  
★錦綉花園★  
★錦綉花園★  
★錦綉花園★

**力企**  
★力企★  
★力企★  
★力企★

**力企**  
★力企★  
★力企★  
★力企★

**力企**  
★力企★  
★力企★  
★力企★

**力企**  
★力企★  
★力企★  
★力企★

**諾賢地產**  
★諾賢地產★  
★諾賢地產★  
★諾賢地產★

**奇峰**  
★奇峰★  
★奇峰★  
★奇峰★

**奇峰**  
★奇峰★  
★奇峰★  
★奇峰★

**奇峰**  
★奇峰★  
★奇峰★  
★奇峰★

**奇峰**  
★奇峰★  
★奇峰★  
★奇峰★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★

**嘉年華**  
★嘉年華★  
★嘉年華★  
★嘉年華★



[illegible]

**高薪私家司機**  
凡年紀30以上無不良嗜好身體強健熟悉港九道路有實際駕駛經驗五年以上請詳列履歷近照并電話號碼函寄香港郵政總局G.P.O.BOX6283洽

**周生牛珠寶金行有限公司聘**  
◎管理員一名★25—35歲中學程度  
★商業英文處理★月薪\$80元  
◎看更員一男★35—50歲小學程度  
★清潔★月薪\$50元  
★9時至晚快遞★月星★會講國語★公積金  
津貼5%  
★待遇優厚★福利優厚近照及履歷何康衛  
張達發2-21號人聯事部(合約約聘)

**生後請聘**  
李◎至誠校高有心願上年後可中  
華10小時學費提供不15小時聘  
先◎上生合期親拘感一日大  
生◎時七夜新應實學以名班公

**誠聘獸醫**  
大生行飼料有限公司  
獸醫科畢業人員之預防防疫實驗經驗者優仕留選  
酬謝利薪優可供宿舍宿食服務精通中英文應往此近照  
電話來求待過面大生行飼料有限公司元朗車材街71-73號

**水族行**  
指置管青領士未  
八層主樓在太  
十中備有行出上  
伍拾餘條魚類入  
合九種海魚各口  
則購魚蝦蟹等貨  
均旺者有售健康  
南南兩廣 忠信前  
鄭嘉良啟 歡迎垂詢

**廣告畫師**  
誠聘經驗廣告畫師一名負責廣告  
正稿繪寫中英文美術字及編排通  
工所有有意者請詳列學歷來函  
憑函附電話香港英皇道八十六號  
人事啟

[illegible][illegible][illegible]

**中文植字員**  
本報聘請經驗MC-6植字員多名工作時間下午五時至晚上十一時有意者請於工作時間上午九時至下午五時電5-269759黃洽

**月入數千**  
銀行通片可獲有經驗男女大兩樓集單治六二號房專人專車多六部西電字機及全套傢俬急幾百部西電小銀收相約另需購紙元同儲蓄

**某大圖書公司**  
徵聘門市部營業員多名中學程度應徵者請具中英文學歷近照寄來新金麥軒尼詩道郵政信箱二〇五二九號門市部人事主任啟

**女急教**  
①教牛師英文  
八歲以上大英三  
等而學級畢業  
充定約或名不  
二陳二事成生  
五陳十上生中  
二公七學物特  
約時可自便  
見閱免學年

**訓練時表**  
為配合本公司時裝事業全面發展現特聘多位高級時裝設計師及工業界衣出校男人材認真受嚴格專業訓練期滿每月薪水以4500元以上為準  
**★另聘熟手時裝車位多名★**  
請電八一七三九二(漆木公司)約時見

**聘高級會計**  
高等畢業或相當青年25至35歲五年以上實證會計工作經驗負責處理全部帳目及財政匯兌匯票及信託會計諸責任重大庭內外諸位尊貴僑胞有意請詳閱簡章並要求待遇過客勿失招重電話九八三一七七八人事經理約見

**地盤父貝**  
順利密接各地經書字達博男性女員多名負責收工費工作約20至25元內可獲極高樓租上級換領執業有資格者或有良好學歷者請附同身份證明成績相片兩張連地址區士厘道州府天星大廈大禮堂對面小組洽

[illegible]

<p><b>水晶</b></p> <p>高級水晶 新鋪地板 清潔打臘</p> <p>專料 地板</p> <p>電話: 7457485 0741656 傳呼: 8362314-783</p>	<p><b>彩色電視</b></p> <p>精修彩色 藍寶·西門子 西德機日本機</p> <p>200083 電話: K 244870</p> <p>港九電視工程行</p>	<p><b>宏記</b></p> <p>翻花 新化 工近 器器</p> <p>工工 工工</p> <p>203280 0356192</p>	<p><b>建築裝修</b></p> <p>內工 工工</p> <p>0510181 413003</p>	<p><b>東方專影</b></p> <p>晒圖 天光</p> <p>26454 413003</p>	<p><b>噴油</b></p> <p>噴油 噴油</p> <p>454473</p>	<p><b>漏水</b></p> <p>漏水 漏水</p> <p>454473</p>	<p><b>執漏</b></p> <p>執漏 執漏</p> <p>454473</p>	<p><b>裝修</b></p> <p>裝修 裝修</p> <p>454473</p>	<p><b>水晶</b></p> <p>水晶 水晶</p> <p>454473</p>
--	--	--	---	---	---	---	---	---	---

[illegible]

**搬代琴**

鋼琴 快搬 免費

☎7403265 ④455448  
☎692260 ④037968

**裝修改造**

廠廠擴建工程  
室內裝飾油漆  
水喉裝飾電力

☎638215-6  
區建工程公司

**打手機**

手機維修 商用拾碼 IBM  
印圖 碎文代辦 買賣

☎7338840

**冷水**

廠廠大批零售 冷氣不香  
修買洗拆冷風等噴  
運賣後換新喉機油

H718391 H718390  
☎909九九〇

**私家偵探**

不影影錄音照時代收債款  
尋家問友假冒商標離婚  
證據絕對保密歡迎垂詢

☎8518111  
號樓11字五月花上

**天然**

木龍地龍  
抹面打臘

商舖門面 樓上打臘  
一切工程 接件特廉

H-785375

**追債**

代客追收空項支票貨款  
帳務稽核結收收據信  
(夜線專車) ④271933

☎251920

**漏水**

水方來利 電機防漏  
防漏防漏 防漏防漏

☎251920

[illegible]

**一為樂造廠**  
 3-836089  
 3-936613  
 一號水琴堂街角邊一四一號



**香港私家偵探**  
 政府註冊 3-818008  
 電話: 3-818781 3-819666  
 專辦各類偵探業務，包括尋人、調查、監視等。收費低廉，服務周到。

**水晶**  
 翻牆樓板  
 乾洗地毯  
 立通公司  
 H748885  
 H724717  
 專辦各類水晶、玻璃、陶瓷等產品。

**冷氣機**  
 冷氣入屋維修 \$170  
 冷氣入屋維修 \$170  
 冷氣入屋維修 \$170  
 冷氣入屋維修 \$170

**打字機**  
 專售各類打字機，包括手動、電動、電腦等。品質優良，價格公道。

**裝修**  
 地磚、木條、油漆、設計、工程、保養、清潔、翻新、保養、清潔、翻新、保養、清潔、翻新

**五中狗店**  
 專辦各類狗隻，品種繁多，價格低廉。

**新華狗店**  
 專辦各類狗隻，品種繁多，價格低廉。

**百樂狗店**  
 專辦各類狗隻，品種繁多，價格低廉。

**狗**  
 專辦各類狗隻，品種繁多，價格低廉。

**狗**  
 專辦各類狗隻，品種繁多，價格低廉。

**狗**  
 專辦各類狗隻，品種繁多，價格低廉。

[illegible]



方便讀者 選擇旅遊

**柏年** 5-275867 275879  
軒尼詩道29A五樓

**質善美賣假期 逢六、一 出發**  
台灣豪華環島遊 \$ 1780起

**澳門週末豪華渡假團 3-4/11**  
住宿新麗華東人帶領遊遍全澳 \$ 288

**東龍燒烤舞昇平佛堂孤島伴君遊**  
乘豪華遊船海上士高 10/11 星期六晚  
東龍島上篝火燒烤大會 連燒烤每位 \$35

**菲律賓七天遊覽團 28/11 \$1,480**

**免費代辦各國簽證四季平機票**

星后大道中30號商業大廈906室 239 147 254 272 254 276

美國950	加拿大950	英國1300	荷蘭1530	台灣團 950	星馬團 2050
紐約1300	椰加達800	日本 580	巴西2950	美加團 4650	菲島團 800
澳洲1300	台北 750	日本 350	南美2000	曼谷團 1490	歐洲團 5200
歐洲1350	馬尼拉 340	曼谷 410	巴黎1530		

**台證 100 特快** **百貨** **機票** **世界** **台北 555**  
 得其利旅行社 假日照常 旺角彌敦道607 新美大1817 香港德輔道中 84396522 851245 869665 (歡迎團體訂座)

**美加遊踪**  
美國西岸十天 \$ 5690  
美加東西岸十五天 \$ 8450  
出發 10月20日  
11月17日  
12月22日  
**更勝一籌**  
代理世界各地  
機票、酒店及簽證

特價機票	<p>英美加包機、泰國特快 \$100</p> <p>(專人辦理美國、澳洲簽證)</p> <p>HKG-LAX/SFO \$1300</p> <p>康樂旅遊公司 中國先進公司附設</p> <p>①443055 ②4415</p>
<p>3847</p> <p>550</p> <p>1020</p> <p>1430</p> <p>950</p>	

73	73	73	73	76	16	17	18	78	
勞斯萊斯LWB房車	豐田LS00冷氣街拔	新大平280S自動冷氣	雅迪80GL自動冷氣	寶馬520-1冷氣房車	實快L房車	實時捷911冷氣跑車	寶馬630冷氣房車	平治80自動冷氣	平治300D自動冷氣

啟事

遺失聲明

已出讓

<b>興</b> 957235 922889 人壽小保險 每月 80 元	<b>幸運</b>		興運公司 專門興業 批發 股票 管理
			3-707036 3-708019

影印機康讓  
 丹麥  
 何先生洽  
 3475 號  
 707746  
 打字機  
 計算機  
 收銀機  
 複印機  
 讓二千元  
 私用鋼琴  
 鋼琴  
 236495  
 510873  
 夜  
 336082  
 先施充  
 250676  
 國泰  
 250676

[illegible]

<p><b>甲小</b></p> <p>上週一 到府</p> <p>月費 60元 五元</p>	<p><b>師範華仁</b></p> <p>小英各科 各成 餅音人</p> <p>廿年</p>	<p><b>教學經驗</b></p> <p>三三 四七</p> <p>心算 K O</p>	<p><b>自塘補習</b></p> <p>小英各科 各成 餅音人</p> <p>廿年</p>	<p><b>自塘補習</b></p> <p>小英各科 各成 餅音人</p> <p>廿年</p>	<p><b>自塘補習</b></p> <p>小英各科 各成 餅音人</p> <p>廿年</p>	<p><b>自塘補習</b></p> <p>小英各科 各成 餅音人</p> <p>廿年</p>	<p><b>自塘補習</b></p> <p>小英各科 各成 餅音人</p> <p>廿年</p>
---	---	---	---	---	---	---	---

中 心  
 中 考 預 科  
 英 文 數 理 化  
 氣 體 動 力  
 代 數 幾 何  
 國 學 習  
 五 七 級 ( 咖啡 )  
 三 七 二 一

<p>女英教 師</p>	<p>晚間 補習</p>	<p>聖心 女學</p>	<p>教 師</p>	<p>理 化</p>	<p>工 商</p>	<p>醫 科</p>	<p>法 政</p>
<p>女英教 師</p>	<p>晚間 補習</p>	<p>聖心 女學</p>	<p>教 師</p>	<p>理 化</p>	<p>工 商</p>	<p>醫 科</p>	<p>法 政</p>

丹仙聯聯聯  
 千第第第  
 零八號號號  
 十號十號十號  
 元元元  
 正正正  
 彩彩彩  
 紅紅紅

76仙聯聯  
 第十第第  
 號號號  
 元元元  
 正正正  
 彩彩彩  
 紅紅紅

聯友第第第  
 第第第  
 三三三  
 組組組  
 友友友  
 第第第  
 二二二  
 號號號  
 聯聯聯  
 第第第  
 二二二  
 號號號  
 聯聯聯  
 第第第  
 二二二  
 號號號

鳴謝

小學補習  
 空餘時間 寬餘餘  
 資優女教師  
 小組形式輔導學生功  
 課  
 星期一至五，每日  
 下午二時至五時  
 (歡迎親臨接洽)  
 〇五三七二一